MADRID, 26. (Pyresa). — Los procuradores en Cortes don Al-no de Lapuerta y Quintero y don José Bohórquez y de Mora Fi-seroa han sido designados vicepresidente y secretario de la Co-nsión de Presupuestos, respectivamente, según anuncia el «Bole-m Oficial» de las Cortes Españolas.

LEY DE AUTOPISTAS

También ha insertado el texto de un proyecto de ley por el ese regula la construcción, conservación y explotación de autopissen régimen de concesión. Hasta el momento, el régimen de ausistas de peaje varía, rigiéndose por normas específicas —decre-



# vicepresidente de la Comisión de Presupuestos y miembro en la ponencia de la Ley de Autopistas

tos-ley- dictadas para cada caso. El objeto del proyecto de ley, que será discutido en el seno de la Comisión de Obras Públicas, es elaborar una legislación que recoja la experiencia en este tipo de gestión y constituya un sistema normativo general que evite la

proliferación de normas específicas. El servicio prestado por los concesionarios de autopistas constituirá una actividad propia del Estado, que aquél gestiona en nombre y temporalmente.

En el proyecto de ley, que será informado por una ponencia integrada por los procuradores don Fernando Bau, don Antonio Cuéllar, don Fernando Dancausa, don Alvaro de Lapuerta y don Manuel Pérez Olea, se regulan los trámites para la redacción del pro-

La concesión de una autopista se otorgará siempre por decre-to aprobado en Consejo de Ministros, que determinará la duración de la adjudicación, que en ningún caso puede ser superior a cin-cuenta años. El concesionario deberá conservar la vía, sus accesos, señalización y servicios reglamentarios en perfectas condi-

La concesión se extinguirá, entre otras causas, por el incumplimiento de las cláusulas impuestas al concesionario, y quedará suspendida temporalmente en caso de guerra o cuando se produzca una destrucción parcial de la autopista.



La lesión de Cenitagoya ha hecho que la directiva del Logrofiés moviera sus hilos en busca de un buen sustituto. Pues bien; el presidente se ha dirigido al Betis, que no ha tenido inconveniente en ceder los servicios del ex-rojiblanco Arana hasta finales de

Arana, uno de los tres miembros de la pasada «operación bé tica», se encuentra actualmente cumpliendo el servicio militar. Su incorporación a las filas del Deportivo es inmediata. Claro está, en situación de cedido. Lo que son las cosas en esta vida...

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres, Vara de Rey, 66 Teléfono 21-31-00 Número 10.612. Año XXXII. Jueves, 27 de enero de 1972. 20 páginas. 5 pesetas.

RUEDA DE PRENSA DE NIXON





# 8 PUNTOS PARA LA PAZ EN EL VIETNAM

WASHINGTON, 26. (Efe). -El presidente Nixon expuso esta noche una retirada total de las fuerzas norteamericanas de Vietnam del Sur en seis meses.

En una alocución televisada esta noche a toda la nación, el presidente Nixon ofreció ocho puntos para una solución pacífica en Indochina. La retirada de tropas sería

paralela a la liberación de los

prisioneros civiles y militares capturados por ambos lados.

El anuncio de Nixon, que también contuvo aspectos políticos del futuro del Vietnam del Sur contó con la aprobación total del presidente sudvietnamita, Van Thieu.

El presidente norteamericano anunció también que una vez Vietnam del Norte y el Viet Cong accedan a un acuerdo sobre estas propuestas, se celebrarán también elecciones «li-bres y democráticas» en Vietnam del Sur en el mismo período de seis meses. El presidente y vicepresidente del Viet-nam del Sur se reunirían un

mes antes de las elecciones. La presentación de los ocho puntos es una consecuencia, dijo Nixon, de secretas negociaciones mantenidas desde agosto de 1969 por el consejero en asuntos de política exterior, Henry Kissinger.

«Desde esa fecha, Kissinger ha viajado a París en doce ocasiones con misiones secretas; se ha entrevistado siete veces con Le Duc Tho, uno de los más altos funcionarios políticos de Hanoi, y con el embajador Xuan Thuy cinco veces», dijo Nixon.



DEMUESTRA UNA CRATERA HALLADA EN TARRAGONA

# LOS ROMANOS BEBIERON COMO UNAS (ESPONJAS)

en temas históricos o para aque-Hos que no tienen ninguna referencia sobre el particular es conocido, sin embargo, el interés puesto por la civilización romana en todo lo que hace teferencia a acontecimientos y fiestas. Porque los romanos llegaron a un alto grado de cultura y también de libertinale cuando dicha civilización alcanzó un alto grado. Si nos apuran un poco, algo muy parecido a este tiempo nuestro.

En cuanto a referencias ar queológicas de aquella época, también es sabido que Tarragona buede presentar un inventario diverso y valioso. Todavla sigue siendo válida la circunstancia de que en el perimetro urbano de la impreial Tarraco y aun en localidades más distantes, así que se realiza una excavación afloran vestigios arqueológicos que hablan claramente de lo avanzado de las técnicas romanas en cualquier tipo de construcciones.

Por supuesto que no vamos a hacer un detallado inventario de esos hallazgos. Pero sí haremos una excepción con un caso concreto que ha demostrado que también la arqueología puede tener una directa refe rencia con el vino.

CURIOSO HALLAZGO

En la plaza del Foro -de neta influencia romana-- mientras se practicaban los cimientos para una construcción, comenzaron a aparecer restos romanos de indudable interés arqueológico. Tanto es así que el proyecto se desvió totalmente. Por que era más importante lo que se encontraba que la obra provectada por las exigencias del tiempo nuestro.

Y entre esos restos apareció una crátera romana de indudable valor v que ha venido a confirmar el alto nivel de vida que alcanzó el pueblo romano. Se trata, exactamente, de una cratera monumental. de mármol italiano, donde aparece representado dos veces el dios Baco coronado de hiedra, hojas de

Unos diez mil establecimien-

tos españoles aceptan en este

momento la tarieta de credito

Eurocard, creada hace un año

por el Banco de Vizcaya. A esta

red nacional hay que añadir aquellos que en el extranjero sirven al sistema Eurocard en

Europa e Interbank en todo el

Los límites para cada com-

pra o pago de servicios de la

tarjeta Eurocard son muy amplios, pero, además, un sistema

de ventajas complementarias

confiere a esta tarjeta de credi-to características muy peculia-res: posibilidad de retirar dinero

efectivo en las oficinas del Ban-

Frente al Ayuntamiento

tarjeta Eurocard



vid y racimos de uva. Uno imberbe y barbado el otro.

El fragmento mide 1,70 me tros y correspondía a una gran crátera de tres metros de diámetro en su boca superior. Los rostros de la divinidad, a casi el doble del tamano natural, es tan magnificamente esculpidos con intervención clara del trépano, aunque sin abusal de el detalles que hacen pensar para su fechación en finales del siglo l o principlos del II después de Jesucristo



matica de créditos para atender

los gastos hechos con la tarjeta e incluso últimamente facultad

para retirar cheques-gasolina del

Banco de Vizcaya, que serán

cargados en su momento en la factura de Eurocard, juntamente con el resto del movimiento.

Para difundir su tarjeta de

crédito, el Banco de Vizcaya ha partido de la base de que la

mentalidad del público español

no permite de momento espe-

rar una utilización inmediata y general de las tarjetas. Por ello, en lugar de adjudicar directamente las tarjetas a los posibles usuarios, se ha preferido formentar las posibles usuarios.

fomentar las peticiones a través

de los medios publicitarios ge-nerales y de la publicidad direc-

ta. Los resultados han sido muy

satisfactorios, tanto a lo que se

refiere al número de tarjetas

emitidas cuanto al porcentaje de su utilización. Este último su-

pera incluso las tasas de utiliza-ción de las tarjetas de crédito

bancarias en los Estados Unidos.

MUEBLES FACON

Para un hogar más acogedor y confortable, venta de MUEBLES con

PRECIOS y CALIDADES EXTRA. Extensa variedad, originalidad y es-

tilo en MUEBLES y unas CALIDADES y PRECIOS

REALMENTE COMPETITIVOS, dentro de la más moderna línea

funcional y práctica

MUEBLES FACON - OYON (Alava)

\*

LAUREANO IRRIBARRIA, 2. - OYON (Alava). - Teléfono 223.

CALIDADES y PRECIOS en MUEBLES, PRECIOS y CALIDADES en 3

### Junto al magnifico relieve

aparecen restos de columnas corintias, también de mármol italiano y de extraordinarias dimensiones, posiblemente pertenecientes al templo de Augusto, erigido en Tarragona y cuvo emplazamiento se supone al Norte de esta plaza Han aparecido a unos 2,50 o 3 metros de profundidad, en un estrato fechado po rla cerámica en el siglo IV después de Jesucristo

HALLAZGO UNICO EN ESPAÑA

Se cree que se trata de un hallazgo único en España, va que no se conoce la existencia en nuestro país de ninguna cratera de estas dimensiones y con esta calidad escultórica. El motivo representado -- Baco-- es el normal dentro de estos grandes vasos.

### ESPERANZAS ILIMITADAS

Por clerto que tras el hallazgo se origino una breve polemica periodistica sin mayores consecuencias. Se dijo al principio que se trataba de un medallon, pero los tecnicos han confirmado que es una cratera.

Pero de cualquier manera. v sin meternos en bizantinismos, conviene senalar que el descubrimiento quizas tenga una importancia mayor y más atractiva que si se hubiera identificado con un fragmento del templo.

Una cratera era el gran recipiente donde los romanos, que bebían como esponjas en sus banquetes, solían mezclar sus vinos con hidromiel y especias, para hacerlos todavía más excitantes. Como la mezcla se realizaba antes del banquete, imaginense lo que tendría que este, dadas las dimensiones del recipiente.

Este, segun el dictamen de los arqueólogos, ten'a tres metros de diámetro y por lo menos un metro y setenta centímetros de alto. Y el "por lo me-nos", resulta timido pues se trata, evidentemente, de un fragmento. De sólo el borde si es que el informe se refière a las paredes laterales de la crátera,

como parece más lógico. Esperamos que este informe se complete para definir las caracte rísticas de la monumental crá-

### CAPACIDAD: 12.000 LITROS

Si nuestros calculos se apro ximan, el recipiente podria contener la friolera de unos doce metros cúbicos de vino. Es de cir, 12.000 litros que son suff cientes para dejar como una sopa a todos los espectadores de un campo de fútbol modesto.

Habra que volver sobre los detalles de este soberbio hallazgo. Y hay que esperar que las restantes piezas de obra tan colosal y tan asombrosa, no anden lejos. Todas las pesquisas que se hagan para localizarlas estarán plenamente justificadas. Dejando al lado, por supuesto, las discusiones que casi siempre suelen ir al alimon a la hora de hallazgos arqueológicos de estas proporciones. Por lo que si queda rotundamente demostrado es que los romanos, en cuanto a beber, se anticiparon con mucho a los cosacos. cuando menos para seguir el dicho popular.

Frente al Ayuntamiento

## HERNIUS

Venta exclusiva con receta médica

# Gabinete Ortopédico

Hernius

Atenderá en el Consultorio del nédico DON RAFAEL PEREZ SANCHO, Calvo Sotello, 29, 1.0 izqua., Logrofio, el proximo día 29 del corriente, de 10 a 12 so-

BARCELONA Montera, 32. MADRID. (C. S. P. 518)

# ECONOMIA

# EQUILIBRIO

manifestado muy irregulares, se-

MADRID, 26. (Pyresa).—Hay una mayor penderación en las evoluciones de los cambios ante el equilibrio de contrapartidas y el menor empuje demandatario con que se efectuan las operaciones. No obstante, la tendencia es a subir en la tónica de recuperación diaria y así lo señala el índice general con un alza del 0,16 por ciento, cerrando a 104,95.

La demanda se ha canalizado abiertamente hacia los valores de construcción e inmobiliarios. cuyo indice sube 1,14 puntos, y ganancias de tres enteros en Cementos Alba, de cuatro en Valderrivas y Encinar, y de cinco en Urbis. Como notas des tacables, también el grupo de varios recupera 1,04 puntos ante la subida de 16 enteros de Galerías y de cinco en Metro. Asimismo, el grupo electrico ha señalado aumento porcentual en su indice del 0,18 por ciento, aunque las cotizaciones se han

ñalando ganancias de un entero Hidrola y Unión Eléctrica y 1,50 Iberduero, frente a bajas de cuatro en Cantabrico, de tres en Fecsa, de dos en Hidro-Cataluña, de 1,50 en Sevillana y de uno en Viesgo. En la misma línea opera el grupo bancario, que cede un 0,11 por ciento, señalando alza de 17 enteros el Banco Herrero, de nueve en Popular Español, de seis Fomente, de cinco Central e Induban y de tres Santander, frente a bajas de cinco en Exterior, de tres en Urquijo y de uno en Banesto. En cuanto a los demás sectores, tenemos que señalar el alza de los enteros en Telefonica y abierta demanda al final de sus operaciones, haciendo subir el Indice de monopolios un 0,66 por ciente, subiendo 2,50 Campsa y perdiendo cinco Tabacalera. La parte negativa en profundidad se ha dado en el sector minero-siderurgico, que cede el indice i il puntos, por la influencia de baja de Seat, con 15 ente por acción. También ceden co treen tres enteres y Hernos entre otros— uno, frente a su bidas de 1,50 en Felguera, cinco en Tudor y de ocho el Fasa, el químico-textil contra en baja, pero de escasa signi cación al ser solamente de 0.16 per ciento por las perdidas de Cros y Petroleos.

El cierre era favorable demanda, teniendo dinero de entidades bancarias y varias dieciocho el resto del mercano predominando las constructions de inversion y varias industri les. La oferta se centrala solo seis valores, especialmen te bancarios y electricos de s mera fila, pero con effras aus bien pueden ser absorbidas hav equilibrio por fluevas par tidas demandatarias.

A. ESPADA BEJAR

372,-

204,50

# LA BOLSA, AYER

945.-

732,-

490,-

800,-

804,-

791,-

350,-

299,-

212,-

97.

236,-

230,-

161,-

232 --

254.-

232,-

113,-

70,-

30 50

101 -

124-

215

133.-

335, -

252.50

127 ==

618

39.-

292,-

480,-

670.-

288.-

191.-

359.-

147.-

230,-

698,-

210,-

142,-

DERECHOS

535,

### MADRID

### 25-1 26-1

940.-

733,-

495,-

782,-

355,-

297,-

212,-

236,-

152,-

70,-

79.-

100,-

580,-

125,-

207,-

134-

618.-

40 .--

287,-

475,-

660,-

287,-

137,-

176,-

359,25

148,-

230,-

447

466.-

187,-

147.-

216,-

749.-

700,-

205,-

98,-

143.-

220,-

BANC	os		
Banca	L. Quesa	ada	
	Central		
-	Español	de	Cto.
*	Exterior	111	111 111

Mercantil ... ... Popular ... ... Santander ... ... MONOPOLIOS

Campsa ... ... ... ... ... ... ... ... ... Tabacalera, S. A. ... ... relefonia y Radio Telefonica ... ... ... ELECTRICIDAD

WETALICAS

MINERAS

CEMENTO

DUIMICAS

Petroliber ...

insa ...

VARIOS

Sniace ...

Altos Hornos ... ...

Santa Barbara ... ...

Duro-Felguera ... ...

Santa Ana ... ... ...

Fasa ... ... Cons. ... ...

Nueva Montaña ... ...

Seat ... ... ... ... ...

Río Tinto ... ... ...

Los Guindos .. ...

Ponferrada ... ... ...

Celsa de 500 ... ...

Dragados ... ... ...

Hidrocivil ... ... ...

P. Valderrivas ... ... ... Valenciana Cementos ...

General Azucarera ... ...

Cros ... ... ...

Dow-Unquinesa ... ...

Industrias Aragonesas...

Española de Petróleos...

Hidro-Nitro ... ... ...

NVERSION MOBILIARIA

Bartisa III ... III ... II.

aral. Inversiones ... ...

Valores Mobiliarios ...

Patrisa ... ... ...

Cristalería de 1:000 ...

Preciados ...... ...

El Fénix ... ... ...

Metropolitano ... ...

Pap. Reunidas ... ...

Trasmediterránea ... ...

NMOBILIARIAS

ALIMENTACION

Electra de Viesgo ... ... Langreo ... ... ... ... ... Reunidas de Zaragoza... Fecsa de 1.000 ... ... Fecsa de 5.000 ... ... Fenosa ... ... ... ... ... H. Cantabrico ... ... ... Hidrola ... ... ... ... Iberduero ... ... ... Nansa ... ... ... ... Sevillana ... ... ... ... DE CONSTRUCCIONES

(Pyresa) DANIEL DE LA FUENTE

Prótesis para

# HERNIADOS

### Gabinete Ortopédico Hernius

Rambla Cataluña, 34.

## BARCELONA

The second second	MENTS GUISTI S
Standard Villa Children and Tall	
Campsa	372,-
Telefonica	297,—
Banesto	733,—
Aguas de Valencia	
Catalana de Gas	203,—
Fecsa de 1.000	234,50
Fecsa de 5,000	232,—
Aguas de Barcelona	290,
H. Cataluña	202,-
Hidrola	251,50
Iberduero	295,-
Sevillana	234,-
Carburos Metalicos	466,-
Cros	175,-
Industrias Aragonesas	191,-
Española de Petróleos	360,-
Aux. Construcción	227,
Dragados	616,-
Fomento de Obras	465,
P. Asland, ord	397,-
Terrestre y Marítima	167,-
Motor Iberica	186,—
Siemens	128,
General Azucarera	135,-
Industrias Agricolas	288,—
La Seda de Barcelona	434,
Tabacos de Filipinas	126,-
Trasmediterranea	218,—

Urbanizaciones y T. ...

BILBAO

175.-

anco de Bilbao	864,-
» Central	943,-
» Español de Cto.	731,-
» Guipuzcoano	840,
» Hispano	797,-
» Vizcaya	780,-
Aurora	1.750,-
Bilbao, S. A	
a Polar, S. A	850,-
lectra de Viesgo	232,-
lidrola	251,50
berduero	295,
laviera Aznar	120,-
laviera Bilbaina	220,-
Altos Hornes	114,50
chevarria	119,50
low-Unquinesa	180

aes ... ... ... ... ... 156,-Nicas ... ... ... ... ... Sefanitro ........ 159,-Vacesa ... ... ... ... ... Pap. Española ... ... 282,-128,-297,-MOBILIARIA

398,99 Crecinco ... ... ... Inespa ... ... ... ... ... Eurovalor ... ... 1.693,95 422,40 Eurovalor-2 ... ... Fondiberia ... ... ... 982,57 1.461,31 4:154,89

Ahorrofondo ...... Suma ... ... ... ... ... 982,57 Rentfondo ... ... ... Fontisa ... ... ... 945.05 877,58 Gesta ... ... ... ... ... Gesteval ... ... ... 90,57 1.893,51 Nuvofondo ... ... ... 512,66 Rentfondo ... ... ... Banesto ... ... ... ... Exterior ... ... ... Hispano III ... III ...

Santander ... ... El Aguila ... ... Vallehermoso ... ... Bilbao ... ... ... ... Vizcaya \*\*\* \*\*\* \*\*\* \*\*\* Aurora (Cotizaciones facilitadas por BANESTO)

NUEVA BIOJA 27 de enero de 1971.

MUEBLES. Visite nuestra Exposición y venta.

1.161.28



ndice 114

guera, de

ocho en

Contra

nte de u

nere dece

Varies V

mercado

industria

intraba en

eos de pri

BEJAR

# «P'ALIBA»

Nuestro tiempo es un tiempo de inventos. Igual que hubo una época de los descubrimientos, y que se ha iniciado también ya una era espacial, las décadas más recientes quedarán seguramente para la Historia de la Humanidad como la fase en que tuvo mayor desarrollo la inventiva. Y ha sido así, es así, en sus más diversos aspectos. Junto a hitos fantásticos, extraordinarios, pequeñas cosas a las que también dedicó el hombre su inteligencia.

Nada se margina de antemano. Desde aquellos aviones —por remontarnos en exceso hacia el pasado—, cuyas azafatas nos en tregaban unas zapatillas y una manta para cruzar el Atlántico, apenas hace unos años, a estos otros que nos dan películas de estreno en pantalla proporcionalmente gigantesca. Medicamentos prodigiosos y técnicas quirúrgicas increíbles. De la suma lenta que se ayudaba con la punta del lapicero sumando a sumando, a los cerebros electrónicos que realizan en unas fracciones de segundo las operaciones que el nuestro particular precisaría lustros para completar.

Paralelamente, muebles más cómodos, televisión en color, encendedores que apenas requieren esfuerzo alguno para prender su llama, máquinas de escribir eléctricas, mecanismos de seguridad para el ascensor, agendas planificadas, sujetadores incorporados a la corbata para que ésta no «baile» a su irracional albedrío, zapatos con calor a pilas y miles y miles de ejemplos que subrayan toda una época.

Hace poco leimos una noticia de Moscú en la que se daba cuenta de que un profesor del Instituto Politécnico de Kaunas, Vitautas Gulbinas, ha construido una bicicleta que marcha en com pleta vertical, hacia arriba y hacia abajo, según pedaleemos ade lante o atrás, sin más freno necesario que la inmovilización de Nuestro movimiento.

No se trata de ayudar a los «grimpeurs» en el «Tour» a lo largo de las pinas rampas del Aspin o del Tourmalet, sino de facilitar el trabajo de los electricistas o instaladores que necesitan cumplir su tarea, normalmente, a varios metros sobre el suelo. Pesa

treinta kilos y se fija en los postes mediante dos rodillos.

Nadie duda de que, de acuerdo con nuestra inolvidable zarzue la, «hoy las ciencias adelantan que es una barbaridad». Pero, al margen de ello, el recuerdo vuela en esta ocasión hacia el entra nable Ramper tan amante de las pequeñísimas bicicletas, que ahora, con este nuevo modelo, podría haber ido «p'aliba» sin perder un ápice de su gracia incomparable y con más seguridad que

(PYRESA)

# EL HOMBRE, LA TIERRA Y Y NUESTRAS PROVINCIAS

Imitando a Ortega y cambiando en cierto modo su frase ya tópica, podríamos decir que además de él y de su circunstancia, el hombre es hoy su territorio. Es más, éste pesa de manera decisiva en la configuración de su existencia. Influye en el modo de vivir, en los desplazamientos y en las migraciones. Es un elemento de fuerza decisiva. Ya no se trata de considerarlo en sí mismo y aislado de cualquier otro aspecto. Su relación entrañable con la tierra es rica en matices y exigencias. De ella depende que se realice plenamente. Por eso, lo que urge es plantear un sistema de convivencia basado en la racional utilización del espacio, con equilibrio y sentido humano.

El Gobierno ha enviado a las Cortes el proyecto de nueva Ley de Régimen Local, muy esperado y que tuvo un largo tiempo de gestación. La ocasión es propicia para hablar del tema. Como punto de referencia contamos con las ideas del profesor Meilán Gil, recogidas en un reciente volumen en el que confiere precisamente al territorio la categoría de protagonista del desarrollo. Con ello se trata de mejorar la imagen de España y de contribuir a configurar el futuro. No cabe duda de que vivimos en una época de transformación. Lo prueban, entre otras cosas, las aglomeraciones urbanas y el éxodo rural. Con frecuencia hablamos de ellas, quejándonos de que se produzcan, pero sin aportar posibles soluciones. En este libro, después de un análisis minucioso de la cuestión, se dan algunas.

Debemos destacar que aparecen expuestas en manera clara, pues el autor huyó deliberadamente del aspecto doctrinal y sólo quiso reflexionar en voz alta. Todas se basan en el perfeccionamiento de la calidad de la vida más allá de criterios puramente cuantitativos de desarrollo. Y también en la necesidad de crear las condiciones necesarias para que el hombre y las colectividades desplieguen todas sus posibilidades al servicio del bien común De eso de lo que hablamos mucho, aunque atentamos contra él, más de lo que sería de desear. Procuraremos sintetizar esas ideas para facilitar al lector una panorámica lo más completa posible.

La Administración, partiendo de los con ceptos del siglo pasado, se mueve en los círculos concéntricos de tres niveles: municipal, provincial y estatal. Hoy confluyen en los problemas de comunicación y solidaridad y ello lleva a considerarlas englobadas dentro de la superior unidad del Estado. Pe ro los espacios que se necesitan para esta tarea no coinciden con las tradicionales divisiones heredadas. Por eso deben cambiar irremisiblemente y adaptarse al nuevo curso de los acontecimientos. No encierran el sistema de relaciones humanas que distingue a la actualidad. En una palabra, han sido desbordadas por un cúmulo de factores y no es válida la distribución rígida de las competencias en cada círculo. Por el contrario, es el territorio el que proporciona la unidad de concepción a toda la acción administrativa De ahí que convenga eliminar las tensiones y establecer una labor coordinada. Se impone la vertebración para posibilitar una ordenación coherente. Lo que para el porvenir interesa es una mayor distribución de las

Día a día se afirma, trente a antiguas creencias, el sentimiento de descentralización, interpretado en un sentido regional. El concepto está en marcha en toda Europa, sin romper la solidaridad nacional ni disgregar al

Estado, como ha dicho Chaban Delmas, sino tendiendo a mejorar las condiciones de vida, prestar los servicios que el tiempo requiere y hacer más auténtico y profundo el juego democrático. Por ejemplo, las Diputaciones deben colaborar decisivamente junto con la esfera central, en la articulación del territorio provincial y en la elaboración de los planes regionales. «Para encontrar sentido al rumbo diario —escribe el autor— esimprescindible tener el hábito de los grandes horizontes. Realismo e imaginación son necesarios en toda acción política de hondura. Cada uno de ellos tiene su hora. La actual es de los dos».

Es decisivo esta punto. De él parte Meilán para propugnar no la frialdad legalista al abordar las cuestiones, sino la más amplia comprensión humana. Es posible complementar los reglamentos con la cordialidad. La política no ha de ser en este caso un rigido esquematismo de normas, sino la tarea de unos hombres que se unen ante los mil problemas diarios. Los resolverán más fácilmente si se conocen a fondo. Por eso invoca otras frases orteguianas: «España no echará a andar rostro al viento de la Historia mientras no llegue la hora en que hombres fervientes recorran los campos y las villas encendiendo la atmósfera con esta palabras: ¡Eh, las provincias, de pie!».

¡Qué hermosa y apasionante obra! Levantar a las provincias, hacerlas creer en sí mismas, por medio de una legislación que conceda al territorio el papel que está llamado a jugar al servicio de los españoles. En las provincias anida lo mejor, lo más granado de nuestro pueblo. Existen todavía en ellas hondos valores incontaminados, a pe-sar del absentismo. Quienes las habitan son gentes duras, abnegadas, espléndidas. Aún conservan el viejo e indomable espíritu de crecerse ante las dificultades. Ellas se unen sobre la tierra tan amada. Por ello debemos utilizarlas para conseguir un sistema más justo, en el que todos podamos convivir. Esto no atenta en ningún modo contra la unidad, clave del pensamiento joseantoniano. La tarea de las colectividades locales -que sin duda será reforzada en la ley- ha de resultar en este orden insustituible.

El catedrático de Derecho Administrativo en Santiago de Compostela es además presidente de la ponencia de Desarrollo Regional del Plan de Desarrollo. Gallego y documentado a fondo en las cuestiones que plantea el territorio, nos ha entregado un libro con apuntes, notas, conferencias, estudios y observaciones del más alto interés en la hora presente. No ya por su aportación puramente técnica o por el estudio exhaustivo de la materia, sino por su incuestionable valor humanista. Sus páginas no rezuman sólo conocimientos, sino amor a los hombres que sobre una redistribución del territorio han de hacer posibles nuevas reali-dades fecundas y contribuir al entendimiento pacífico dentro de la continuidad. Es un libro cálido, en el que la experiencia del intelectual y la pasión del político se hermanan en la comprensión clarificadora de uno los temas más serios que tienen planteados nuestra sociedad. Otro día hablaremos de la segunda parte, en la que se aborda el desarrollo regional

(PYRESA)

JESUS VASALLO

## LAS LISTAS

«Se estima que para el mes de marzo se exhibirán en el vestíbulo del Ministerio de Hacienda, para conocimiento del público, las nuevas listas de contribuyentes. Se cree que las declaraciones sobre la renta de las personas físicas (unas trescientas mil) podrán sobrepasar los 3.600 millones de pesetas, frente a los 2.930 del año anterior. Existe una generalizada coincidencia en que esta notoria eficacia se debe en gran parte a la publicación, bien que restringida, de las listas de contribuyente».

## CLARIDAD

Si las cuentas deben ser siempre claras, esta exigencia se refuerza considerablemente cuando de cuestiones presupuestarias se trata. Uno de los principios que deben informar la redacción de un presupuesto es el de la claridad: los conceptos deben figurar minuciosamente detallados y deben estar redactados con claridad. Ramón Roca Sastre M., en su documento estudio que publica en "Mundo" sobre las "anomalías del presupuesto español", dice que "no suele ser un documento legible por todo ciudadano y adolece de excesivas complejidades".

Roca-Sastre acaba de poner el dedo en la llaga de uno de los obstáculos que impiden el despertar de la deseada "conciencia fiscal española"

(De Pérez Puga, en "Diario de Barcelona)

## LOS CONTRASTES

El diario es un gigantesco escaparate a domicilio que pone ante los ojos del lector cuanto acontece en el mundo. Lo cual, como es lógico, se presta a pintorescos contrastes como éste: en un mismo día hemos podido enterarnos de dos noticias españolas de signo contradictorio. Una de dichas noticias informaba que en Moratilla de los Meleros (Guadalajara) acaban de inaugurarse los servicios de alcantarillado y conducción de agua potable en todas las casas. Las obras han sido llevadas a cabo por todos los vecinos del pueblo y los materiales sufragados, sin ayuda oficial, por toda la poblacion. La otra noticia, fechada también en Guadalajara, informa de que en la Alcarria será erigida la estatua más alta del mundo; monumental escultura que sobrepasará en cuatro metros a la "Estatua de la Libertad" de la ciudad de los rascacielos. Puede el lector hallar mayor contraste en dos notas informativas de signo más diverso.

(De "La Vanguardia")

# LA SOLUCION

"Si la torre de Babel fracasó por la diversidad de lenguas, la gran ciudad industrial moderna va a morir asfixiada de automóviles

En París se calcula que si los que trabajan en la capital francesa, y tienen coche, dieran un día por venir todos al trabajo en automóvil, la superficie total de las calles de la ciudad podria albergar a la mitad o un tercio de los coches. El embotellamiento sería monstruoso, y lo malo es que es posible.

Inversiones ingentes en mejora de la red viaria de la ciudad, se quedan pequeñas a los pocos meses; la contaminación se hace insoportable, y permanece la impresión de que, en esa carrera de obstáculos entre automóvil y Ayuntamientos, estos últimos tienen todas las de perder. Antes o después, el embotellamiento será para siempre".

"Pero, ¿cómo disminuir el ritmo de la frenética batalla contra el coche?,

"信息"

RHODESI

# LOS NEGROS CONTRA EL ACUERDO DE IAM SMITH

Coincidiendo con la llegada de la «Comisión Pearce» para auscultar el pensamiento de la población africana sobre los acuerdos Londres-Salisbury, han comenzado a producirse motines, manifestaciones y revueltas que parecen indicar el poco éxito de la citada Comisión frente a la respuesta de la mayoría negra del país: «no»

### ACUERDOS SOLO PARA LA MINORIA

En junio de 1971, un emisario británico, lord Goodman, inició una serie de contactos con el Gobierno de lan Smith, al objeto de negociar un acuerdo entre la «República rebelde» y el Gobierno «torie» de Edward Heath.

Los contactos no llegaron a cuajar; lord Goodman volvió a la City con las manos vacías y se decidió continuar las sanciones económicas; pero el Foreing Office anunció que su secretario, sir Alec Douglas-Home, haría personalmente una visita a Salisbury. El anuncio tenía todos los visos de un último intento de concordia en la antiqua colonia.

Douglas Home llegó a Rodesia el 15 de noviembre para entrevistarse directamente con lan Smith. Los indicios de buena voluntad que empezaron a entreverse se aclararon con la resolución de Nixon de levantar el embargo norteamericano sobre Rodesia, aunque bajo la cláusula de no aplicar la nueva ley hasta que se llegue a un acuerdo anglo-rodesiano.

El 22 de noviembre, dos días antes de llegar al acuerdo, la ONU reafirma la ilegalidad de! régimen de lan Smith y aprueba (102 votos a favor, tres en contra y nueve abstenciones) una resolución por la que Rodesia no debe ser declarada nación independiente hasta que no cuente con un Gobierno de la mayoría. El día 24 se anuncia oficialmente la llegada a un acuerdo; seis años de independencia ilegal acaban de pasar a la Historia.

### EL ACUERDO PROPUESTO

390,-

Los términos precisos del acuerdo negociado entre sir Alec Douglas-Home y el primer ministro, lan Smith, están contenidos en un libro blanco que el Gobierno inglés editará en breve. Pero la sustancia de los puntos tratados se puede resumir en breves lineas:

ian Smith aceptó modificar la Constitución rodesiana, que en la actualidad impide a los africanos obtener una mayoría de escanos en la Asamblea. La cláusula va a ser retirada y se pasará, según dice, «poco a poco», a una situación sin impedimentos que puede conducir, incluso, al control mayoritario A tal efecto se creará un Alto Registro Africano (Higher African Roll) para inscribir en él a los negros A medida que aumente el registro habrá que aumentarse el número de escaños africanos en la Asamblea. Una vez lograda la paridad, se pretende que el actual registro europeo tenga el mismo número de inscritos que el nuevo Alto Registro Africano.

Además, el programa de ayuda substancial que ofrecerá el Gobierno de Londres deberá conducir a una expansión de la educación africana y al desarrollo económico en campos de especial beneficio para los negros.

### LA «COMISION PEARCE»

Del mismo tratado emana la creación de una Comisión encargada de investigar si las propuestas son aceptables para el pueblo de Rodesia. Téngase en cuenta que de los 4.800.000 habitantes del país, el 94 por ciento son de raza negra (principalmente batúes y mashomas) y el seis por ciento de raza blanca (mayoritariamente de origen británico).

Pues bien, la Comisión Pearce, nombrada y llegada ya a Rodesia con la sana intención de auscultar el pensamiento del 94 por 100 africano, ha hecho ya su encuesta en las zonas urbanas y ha obtenido un «no» rotundo. Ahora se encamina a las zonas rurales y realizará la segunda parte de la encuesta entre siete grupos tribales diferentes. Si el 12 por 100 urbano ha dicho «no», la Comisión no espera respuesta más benigna del 82 por 100 rural del naís

Mientras lan Smith trata de convencer a los diputados africanos, en lucha contra reloj, para que influyan sobre la masa negra en favor de los acuerdos. Pero desde hace dos días, las manifestaciones y disturbios de Gwelo, tercera ciudad del país en población (47.000 habitantes), se han recrudecido para demostrar a la Comisión Pearce su reprobación al plan Londres-Salisbury. La idea de Douglas Home y lan Smith de que la población negra aceptaria tolerantemente los acuerdos ha fracasado. En Gwelo, al tercer día de motines callejeros, los soldados patrullan con la bayoneta calada y la Comisión Pearce va a regresar a Londres con un problema más sin solucionar.

(Servicio de Documentación de «Pyresa»)



en el PRIMER PISO de General Mola, 10 (junto al Ayuntamiento), ha establecido de forma PERMANENTE su SECCION DE REBAJAS para beneficiar a Vd., y también para que "ALFREDO ANGUIANO" sea siempre

SU TIENDA

# En calle BELCHITE, 22

Continuamos la venta al público con grandes rebajas sobre precios de fábrica.

Una moderna colección en chaquetas y jerseys para señora y caballero a precios fabulosos:

CHAQUETA y JERSEYS SRA. ORLON LANA, DESDE ....... 199 PTAS.

CHAQUETA y JERSEYS CABALLERO ORLON LANA, DESDE ...... 299 PTAS. Si tiene problemas con su talla, acuda a

Un gran surtido de prendas en tallas especiales le espera

Le damos 60 segundos para pensar; estamos en una empresa donde la capacidad, presencia y ambición de progreso juegan un papel importante para su carrera dentro de la misma, con un nivel económico de acuerdo a su personalidad.

Si cree poseer cualidades, puede tener opción a una plaza de vendedor entre nosotros, preparándole adecuadamente para ello Presentarse hoy, de 11,30 a 13,30 y de 4,30 a 7, en el GRAN HOTEL. Atenderá el Sr. P. del Estai.

# **ENCARGADO**

PRECISAMOS

- -Experiencia comercial. -Edad, 25 a 35 años.
- -Magnífica retribución.
- Dirigirse por escrito, a mano, adjuntando referencias, al Apartado 216 · VITORIA. (CNS 15.771)

# UN NEGOCIO PARA USTED

Usted ahorró un dinero con su trabajo y ahora no sabe que hacer con él.

Si dispone de 140.000 pesetas o más, nuestra Compañía le ofrece la oportunidad de que su dinero gane hasta el 30% ó mas.

La mayor seguridad que le ofrecemos es que usted mismo controle su propio

Nombre.

negocio en horas libres. No hay que vender nada pero si disponer de 2 horas semanales.

Nuestra experiencia y la colaboración de personas como usted siempre ha sido la mejor garantía de un buen resultado. Le informaremos con todo de-

Remita el cupón adjunto a:

# W.W.E.P. ESPAÑA, S. A.

Pedro Muguruza, 8 ó Apartado de Correos 19.168

***************************************		**********	
Divocción	 **********	**********	***********
Dirección.	 **********		
***********	 ********		
Ciudad	Telé	fono	
	 	10110	

**BRIONES** 

# Superproducción de remolacha De 4.500 a 12.000 toneladas del 70 al 71





BRIONES. (De nuestro corresponsal, José Luis To-

La campaña remolachera del año pasado finalizó el 31 de diciembre. Dicho dia, la Azucarera Alavesa cerró su báscula con un total de

añadimos a esa cantidad las 1.500 toneladas que aproximadamente se entregaron en fábrica, tendremos la producción de 1970. Por aquellas fechas publicamos un artículo que titulábamos "Briones, poca remolacha". En efecto, la campaña no fue buena. Este año, sin em- volumen de 8.000 toneladas

bargo, ha sido extraordinaria, se ha duplicado la producción y no sería exagerado decir que poco ha faltado para que se triplique. La recepción en la báscula de campo de la localidad finalizó ayer miércoles y se calcula haya alcanzado un

entre las dos azucareras receptoras: Alavesa y Leopol-

Hemos oído que será fácil superar la cifra de 12.000 toneladas incluyendo naturalmente lo que se ha entregado en fábrica.

Generalizando y haciendo un ligero palance, el ano agricola que acaba de finalizar ha sido favorable. Nuestra agricultura, fundamentalmente dedicada al cultivo de cereal, vid y remolacha, ha obtenido posttivos resultados. Tan solo un lunar, el vino, que por causas ya comentadas (pedriscos y mildiu) no hizo fructificar las labores realizadas.

El labrador, salvo alguns excepcion, esta conte sa que celebramos y mucho. Deseamos se repita incluso se supere en años venideros el éxito de 1971.

HARO

# Enlace Madariaga-Tremps

## ¿Cursillo de monitores de E. Física?

HARO. - (De nuestro corresponsal, Demetrio Olmos).

El pasado lunes a las cinco y media de la tarde, en la Basílica de Nuestra Señora de la Vega, santificaron sus amores con el Sacramento del Matrimonio, la señorita Teresa Tremps García y el joven logroñás don Juan Ignacio Madaria ga Apellániz.

Bendijo la unión, nuestro párroco don José Luis Olarte quien, en la homilía, disertó acertadamente sobre el objeto y fin del matrimonio.

Fueron padrinos don Mariano Tremps Pallarés, padre de la novia y alcalde de nuestra ciudad y la madre del novio doña Mari Apellániz de Madariaga. firmando como testigos doña María del Carmen Tremps García; el gobernador civil, don Martin Rodriguez Estevan; el alcalde de Logroño, don Victor de Lerma y Gurtubay; don Julio Madariaga, padre del contrayente; don Angel Madariaga, hermano del mismo; don Eugenio Tremps, tío de la novia; don Rafael Ibeas, y don Carlos Mas, Intimos de la familia.

Ostentó la representación judicial en el acto don José García Vargas, abogado e ingeniero aeronáutico.

Finalizado el acto religioso la familia y los numerosos invitados, se reunieron en la sala de fiestas Buby Club, para degustar un bien servido lunch y festejar por todo lo alto. tan feliz acontecimiento saliendo los nuevos esposos en viaje de luna de miel, -que les deseamos sea eterna— a recorrer varias capitales españolas y ex-

Nos complace el dar la noticia, al mismo tiempo que felicitamos efusivamente a estas familias, de nuestra mayor consideración

INTERESANTE REUNION

Cuando escribimos estas Ifneas, -tarde del martes- están reunidos en la Casa Consistorial, bajo la presidencia del alcalde, representantes de todos los centros docentes de nuestra ciudad, y es esperada la visita, ya que se ha an inciado, del secretario provincial de la Jun te de Educación Física y Deportes, don Santiago Manzanedo.

Nadie dice saber nada del asunto a tratar, aunque un pálaro un poco menos discreto nos dice que la reunión tendrá por objeto, estudiar la planificación y acondicionado para realizar en nuestra ciudad un cursillo de monitores de Educación Física. Nos parece que no va desacertado el rumor, toda vez que el citar a todos los centros educativos de la ciudad en estas fechas, hace factible la suposición.

No obstante, dado el gran interés que para todos tiene, que se celebren estos cursos y que sea miestra ciudad el escenario elegido, lo que veriamos con. el mayor agrado, esperamos. más amplia información del que puede dárnosla,

fiestas de San Vicente GALILEA .- (De nuestro co-

GALILEA

Gran animación en las

rresponsal, Dionisio Pastor). Con gran animación han

transcu rido las fiestas de San Vicente mártir. El día 22 se celebró una solemne misa oficiada por nuestro párroco don Alberto del Pozo, a quien acompañaron en la celebración los oá rocos de Corera y El Redal, corriendo el sermen a cargo del párroco de Los Molinos de Ocón, don Miguel Angel Miranda.

Seguidamente tuvo lugar la precesión que, con la imagen del Santo, recor ió las calles de la local dad entre el fervor popular.

Terminados los actos religiosos, autoridades y hermandades fueron obseguiadas con un vino de honor en el Ayunta-

Por la tarde y por la noche, hasta las tres de la maorugada, se celebraron ses ones de baile muy animadas sobre todo por la juventud de nuestro pueblo y de los limítrofes.

Los días 23 y 24 volvie on

a repetirse las sesiones de baile y la animación duró come en el primer día, hasta entrada la madrugada.

### DEL TIEMPO

Aunque hemos pasado unos días frios y propios de la estación en que nos encontramos, aún no hemos pasado la nieve como ha ocur ido en mu chos de los pueblos de la provincia, pues si bien en los montes cercanos la hemos visto, incluso aqui legaron a caer al gunos copos, el blanco elemento no llegó a cuajar.

# CASA DE

PALACIOS, de Nájera propiedad de doña Maria de Carmen, Palacios G., pasa a ser de ahora en adelante, de don José Palacios Prado

SGCB2021

NUEVA RIOJA 27 de enero de 1971.

### CALAHORRA

# Escuela de Formación Profesional se honrar a San Juan Bosco

CALAHORRA. (De nuestro orresponsal, Jotage).

la Dirección y Claustro de miesores de la Escuela de Fornación Profesional Industrial e nuestra ciudad, con motivo a la festividad de San Juan wsco, ha organizado los actos ne a continuación detallamos: Día 28.—Por la mañana y por tarde, diversas competiciones

Dia 29.-Por la mañana, nuews competiciones deportivas. las cuatro de la tarde, en el mema Goya, proyección de na interesante película.

Dia 30.-Mañana y tarde, dirsas competiciones deporti-

Dia 31.-Festividad de San Bosco. A las nueve y mede la mañana, en la Parro-Nia de los Santos Mártires, sa oficiada por el Rvdo. don waquin Franco Guerrero.

A las diez y media, profesos, alumnos e invitados se renirán en el Centro para destar un sabroso desayuno. A las doce, últimas competimes deportivas.

Estas competiciones deportis, consistentes en fútbol, bamano, baloncesto, voleivol, lota a mano y cross se llevan a cabo -con participación

AJERA, (De nuestro co-

na vez más vuelve a ser

vo de nuestros comenta-

una tan popular asocia-

najerina como es la

Taurina de Nájera. En

la Junta general

wal, que, aparte de otras

stiones de orden interno.

Astra mision informativa.

Ma la Junta directiva que

de regirla durante el ac-

año 1972. Junta direc-

esta anualidad por los

que estará formada pa-

Residente, don Franco Ló-

lientes socios:

afecta en cuanto a

haber quedado consti-

Esponsal, Luis Royo).

post-

sólo

mu-

ita e

años

e bar

come

entra-

la es

contra-

n mu

a pro-

s mone

isto, 6

aer ale

emen.

ájera,

masculina y femenina- entre los Centros locales Instituto de Enseñanza Media, Colegio de Madres Teresianas, Colegio del Espíritu Santo y Escuela de Formación Profesional Indus-

### MUNICIPALES

La Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento, en sesión recientemente celebrada, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos.

La Comisión quedó enterada del anuncio publicado por la Diputación Provincial referido a la recaudación obtenida por los ingresos sustitutivos del arbitrio sobre Riqueza Provincial en el ejercicio de 1971, así como de la distribución realizada a cada Ayuntamiento.

Se dio cuenta de escrito del Gobierno Civil por el que se remiten instrucciones dictadas por el Colegio Oficial de Arquitectos de Aragón y Rioja sobre la necesidad de que por el Execelentísimo Ayuntamiento se emita informe técnico sobre la estabilidad o solidez de las casas laterales, como trámite previo a la aprobación de obras

I presidente de la Peña Taurina, reelegido

pez Baquero; vicepresidente.

don José-Joaquin Pascual

Galilea; secretario, don Fer-

nando Gutiérrez García;

tesorero, don Teodoro Ruiz

Martinez; vocales, don Vi-

cente Diez Morras, don Abel

Montes Morales, don Carlos

driguez Hernáez, don Fidel

Angulo Gandiaga y don Ber-

nardino Sojo Pérez: asesor.

don Gonzalo Carrillo Riera.

Entre otras reelecciones

habidas, hemos de señalar

la de la presidencia, que

nuevamente recae en el se-

ñor López Baquero. Y como

no sólo él, sino la totalidad

de los directivos, constitu-

yen un magnifico plantel de

aficionados, cabe esperar un

le Pablo, don Domingo

de consolidación, apeo y demolición de edificios.

### FOMENTO

Con el informe favorable del aparejador municipal, se concedieron licencias de obras a don Jesús Cascante Cabañas, don Roberto Urzanqui Adán, señora viuda de don José Alfaro Bustos, don Pedro García Alcalde. don Félix García Herce, Comunidad de propietarios del bloque número 59 del Paseo del Generalismo, don Ignaco Bareo Marin, don Basilio Rodrigue Pérez y don Antolín Abad

### EXPEDIENTES ACTIVIDADES MOLESTAS, INSALUBRES. NOCIVAS Y PELIGROSAS

Vistos expedientes que se tramitan a instancia de don José Subero Sota y don Jesús San Juan Ochoa, en nombre y representación de «Envases Metálicos Riojanos, Moreno, S. A.», sobre instalación de depósito de propano en el interior de la industria de envases ubicada en la calle: Tilos; el suscrito por don Luis Antón Rodrigales, en representación de la Compañía Telefónica Nacional de España sobre instalación de un depósito de 10.000 litros para alma-

cenamiento de fuel-oil con des-Bermejo, sobre legalización, por carecer de licencia municipal, de conservas vegetales y el resobre legalización de apertura de establecimiento destinado a la industria de cerrajería, considerando se han cumplido en la tramitación de dichos expedientes las prevenciones exigidas y ser correctos los lugares de emplazamiento, que los expresados acuerdo-informe se unan a los respectivos expedientes y todo ello sea remitido

Visto escrito presentado por el concejal delegado de Servicio de Bomberos, relativo a la adquisición de estufa eléctrica con destino al Parque de Bomberos, al objeto de que el personal de guardia afecto a dicho servicio disponga del mínimo de comodidad necesaria para el mejor rendimiento de su cometido, por unanimidad se acordó proceder a la adquisición inte-

Visto escrito presentado y suscrito por el Rvdmo. don Dionisio Tobías Latorre, capellán del Santo Hospital y del Cementerio de esta ciudad, por el que solicita sea instalado en su domicilio un teléfono, como medio para mejor cumplimiento de la misión que tiene encomendada, la Comisión, de conformidad con el informe emitido por la Comisión de Hacienda, por unanimidad acordó acceder a lo solicitado, remitiendo escrito-solicitud para la instalación del teléfono de referencia, a la Delegación Provincial de la Compañía Telefónica Nacional de España.

tino a la calefacción del edificio de su propiedad, sito en General Gallarza; el relativo a don Antonio Ruiz de León sobre instalación y apertura de un establecimiento destinado a discoteca pública con emplazamiento en el número uno de la calle Basconia; el tramitado a instancia de don Antonio Benito de una industria de fabricación lativo a don Raúl Beisti Solano a la Comisión Provincial de Saneamiento.

### ADQUISICION ESTUFA

### INSTALACION TELEFONO

**ALFARO** 

# La ermita de San Roque debe abrirse al culto

ALFARO. (De nuestro corresponsal, González Vicen-

Hace ya bastante tiempo, quizá un par de años, que sin causa aparente, la ermita de San Roque, cuidada y adecentada al máximo, fue cerrada al culto por no sabemos qué motivos. Igualmente los bancos que contenía, fueron trasladados a otra iglesia, y alli quedó triste y sola la ermita que cada domingo acogía a buen número de fieles de los grupos de viviendas limitrofes.

Si hoy traemos a colación esta iglesia, es porque en numerosas ocasiones hemos oído quejas de los vecinos de los alrededores por el cierre de referencia, y no sólo en cuanto a la imposibilidad de oir misa en ella, sino porque se les ha evitado cumplir con una obligación que ellos mismos se habián impuesto, cual es la de corner con el cargo de la limpieza de "su" iglesia de San

No sabemos las posibilidades que puedan existir para que esta iglesia abra sus puertas nuevamente. Pero se nos antoja que tener una ermita tan bonita en el centro del pueblo, para que sirva únicamente de nido de ratas, no nos parece ni medio bien. Por otra parte, si los vecinos están dispuestos a mantenerla en estado de perfecta limpieza, y aunque no lo estuvieran, el problema de que un sacerdote oficiara la santa misa los domingos, no nos parece, tan imposible de llevar

REUNION DE LOS PROFE-SORES DEL INSTITUTO CON EL INSPECTOR PROVINCIAL

El pasado día 24, a las seis y media de la tarde, tuvo lugar en el Instituto Técnico de nuestra ciudad

un Claustro de Profesores convocado y presidido por el inspector provincial.

Sin duda alguna, fue una reunión provechosa y toma de contacto oportuna. Tras los saludos de rigor, fueron estudiados diversos temas relacionados con la problemática actual de la enseñanza, tales como dedicación (xclusiva y plena del profesorado, aclarando conceptos. Seminarios didáctilares y complementarias, para las que, al parecer, se dispondrá de algunas ayudas económicas.

Un tema de indudable transcendencia para los jó-

venes alumnos alfareños fue el del posible acceso de los bachilleres técnicos elementales al COU.

En el capítulo de ruegos y preguntas, que fueron muchas y de variada indole, cabe destacar la impresión personal del inspector, al decir que el Instituto de nuestra ciudad, puede ser clasificado entre los de la máxima categoria, siendo muy posible que se imparas del Ba chillerato Polivalente, y las de Formación Profesional

Si ello fuera así Alfaro habria entrado definitivamente en la órbita de la enseñanza. Sólo falta el lanzamiento...

Para atender a las necesidades de su expanlón, fruto de la demanda, siempre en aumen-10, de su clientela, MICHELIN necesita para asumir responsabilidades en puestos de

## TECNICOS DE ORGANIZACION

## JEFES DE TALLER

sus diversas factorías de España, hombres e carácter, con aptitudes para el mando y nivel de formación de

## INDUSTRIAL

(o similar)

dispuestos a forjarse un porvenir en una empresa moderna en plena expansión

Escribir a mano con amplios detalles a:

FE DE PERSONAL EMPLEADOS. Ref. T. O. Apartado 139 - SAN SEBASTIAN

año pleno de éxitos para la simpática Peña Taurina. Por cierto, que como es

costumbre en la mayor parte de estas asociaciones que podríamos llamar recreativas también la Peña Taurina acostumbra a reunir a sus tes en una cena. Pero, al objeto de que nadie pueda ouedar al margen de ninguna de sus actividaces, en esta ocasión va a permitirse la asistencia a todos los pe-

La cena a que nos referimos, tendrá lugar el sábado de esta semana, dia 29 en el Hotel San Fernando, a las nueve y media de la noche. Y como, según decimos, podrán en ella participar todos los peñeros, aquellos socios que deseen acudir a la misma, podrán recoger sus tarjetas, lo más tarde el jueves, en cualquiera de los bares de nuestra ciudad.

Asi que ya lo saben todos. Porque la participación estamos seguros ha de ser plenamente mayoritaria. Y es que estas reuniones, aparte del aspecto gastronómico, contituyen siempre un verdadero acontecimiento taurino, sobre todo, por las intervenciones de cada socio, en el orden divulgador de la fiesta nacional.

DEL DOMINGO

Los hielos y el frio fueron este domingo la nota más destacada de la jorna-

En el aspecto religioso, añadiremos que, celebrándose el próximo domingo el Dia de la Obra Misional Pontificia de la Santa Infancia, se procedió en las diversas misas al reparto de sobres que están destinados a que cada uno de los fieles najerinos pueda hacer entrega del donativo correspondiente a favor de tan interesante obra misionera.

# RESUELVA EL PROBLEMA DE SU VIVIENDA

Adquiriendo un piso en

# GRAN VIA

En la zona más céntrica y orientados a mediodía

# PRECIOS INTERESANTES

Disponemos de viviendas de 4, 5, 6 y 7 habitaciones. Grandes salones con sol todo el día. Suelo en habitaciones de parquet. Servicios completos. Calefacción y agua caliente central. Portales de lujo. Esmerada construcción.

### AUTENTICAS **FACILIDADES**

Gastos de comunidad reducidísimos Próxima entrega de llaves

## VISITE EL PISO PILOTO

INFORMES: Gran Via, 24, entio. izqda. (oficina 5). Telf. 22-47-64 Todas nuestras operaciones están avaladas de acuerdo a lo previsto por la Ley a través de la cuenta núm. 59.294 del Banco de Vizcaya.

IEVA RIOJA 27 de enero de 1971.

# Inoros

PASEO POR LOS LIBROS

# García Márquez, «MITIFICADO»

(«Historia de un deicidio», de Vargas Llosa)

Aunque Gabriel García Márquez, desde la publicación de nternaciona "Cien anos de soledad", goza de popularidad lectora y crítica sin precedentes en varias décadas de literatura en español, aún le taltaba el golpe mitificador, que se veía llegar tarde o temprano, Y aqui está. Su amigo Vargas Llosa, otro de los "grandes" de la narrativa sudamericana de estos últimos años, ha compuesto el libro idóneo, con el título "Gabriel García Már-

quéz-historia de un deicidio".

año

La UNESCO ha declarado

1972 Año Internacional del

Libro. Algunos medios de di-

fusión españoles ya se han

hecho eco de la noticia, y

en concreto Televisión Es-

pañola ha hablado de la im-

portancia y significado de

este objetivo cultural que su-

pone la dedicación del año

al libro, como simbolo preci-

samente de cultura y des-

No tenemos idea clara de las realizaciones concretas que puede traer consigo es-

ta adjudicación. Aunque nos tememos que sean pocas. ¿Significará que va a bajar el precio de los libros? ¿O que va a aumentar en dosis masivas el número de bi-

bliotecas? ¿O que se van a dar nuevas facilidades para la lectura? Por de pronto, Televisión Española hablaba de la importancia comercial. Porque lo que no aclaró es que, en estos momentos, la mayor parte de las editoriales que funcionan en territorio sudamericano

están basadas en dinero

yankee, que hay otras mu-

chas que trabajan para sud-

américa directamente des-

de USA, utilizando para las

traducciones los "cerebros

en fuga" españoles y de los

países hispanos, que casi to-

dos los textos de primera y

segunda enseñanza, inclui-

dos los de Historia de Es-

paña y de América y los de

literatura, proceden de his-

toriadores o plumiferos nor-

teamericanos, y que las pro-

pias editoriales argentinas,

mjeicanas, venezolanas, es-

tán estudiando seriamente

limitación drástica del mer-

cado de libros procedente de

Naturamente, que en este tema lo de menos es la importancia comercial, con

ser inmensa. Lo trascendental es la ruptura, la apertura de una fosa insalvable entre la mentalidad espa-

hola y la hispanoamericana. Porque el idioma es como la sangre, pero sólo cuando, como la sangre, circula por todas las venas al ritmo normal. Si se interrumpe esa

circulación, la muerte es

segura. Y aunque todavía

sea valiosa la circulación

entre España y la América

española, la circulación de

signo contrario sigue siendo

anémica y miserable Nos

conformariamos en este año

internacional del libro con

que las editoriales como

"Fondo Cultural Económi-

ca", México; "Sur", de Bue-

nos Aires; "Monte Avila"

de Caracas, y un etcétera

bastante largo, fuesen am-

pliamente conocidas en Es

paña, y a través de ellas,

los hombres de la narrati-

va, del teatro, del pensa-

miento, de la poesía, del en-

sayo, de la filosofía, de la

ética, de la sociología, de los

veinte paises del habla es-

pañola

El libro es claro, casi clarividente, meditado, brillante. Pero tiene una falla grave: exige la lectura previa de la obra completa de García Márquez, incluso la de los cuentos iniciales, publicados en revistas sudamericanas inencontrables, incluso la de los guiones inéditos para el cine, incluso la de las narraciones breves aún no publicadas. No obstante, para el lector de "La hojarasca", "El coronel no tiene quien le escriba", "La mala hora", "Los funerales de la mamá grande", y, como es lógico, "Cien años de soledad", textos todos ellos al alcance del aficionado corriente y moliente, el libro de Vargas Llosa supone una estimable aportación crítica y una madura interpretación de los elementos estructurales, temáticos y humanos en

la narrativa de García Márquez.

Lo más atractivo del extenso volumen radica en los escareeos teóricos. Sobre la vocación de escritor, sobre la noción de novela, de mundo narrativo, sobre las estructuras generales y particulares de la prosa narrativa, sobre los niveles de realidad en la novela, sobre la relación entre la realidad real y la realidad ficticia, y entre el mundo imaginativo y el objetivo. La tesis de Vargas Llosa es simple: García Márquez, en su ciclo de Macondo, que abarca prácticamente todo lo escrito hasta el día, ha evolucionado desde la realidad objetiva al triunfo absoluto de lo fantástico en alguna de sus modalidades.

El texto merece la pena de ser leído. Pero nos tememos que su éxito comercial resulte muy escaso. Al hombre medio le gusta la obra de creación. Pero no acepta con demasiada facilidad el ensayo biográfico-crítico sobre la creación ajena. Por otra parte, acaso resulte excesivo este "monumento" de más de seiscientas páginas para hablar de un autor que todavía está "madurando" su obra, y cuya importancia real en la narrativa contemporánea sólo podrán asegurar nuestros hijos.



CONDENADOS A LEER

# «CONDENADOS A VIVIR», (

El último "Premio Planeta", el del millón cien mil pesetas, presenta el típico aspecto de "bluff" literario, de la mano de Gironella, un autor muy "planetario", pero ya virtualmente superado y en pleno declive creador Gironella ha mejorado su economía con el premio de eso no cabe ninguna duda, pero no ha mejorado en absoluto el mundo de la novela española. "Condenados a vivir", en dos extensos tomos, adolece de los viejos defectos del auto, en estilo y en temas, corregidos y aumentados en grado singular.



La publicidad de la novela insiste en que, pese a su tono realista, tradicional, la obra aporte novedades intrinsecas y posee una "garra" humana, actual, extraordinaria. Por nuestra parte, hemos de añadir que lo tradicional no nos asusta, si interesa y si está construido con eficacia. Pero que lo inadmisible en una novela es dedicarse a la descripción ensayística, moralizante, de movimientos, escuelas y form de pensar, que en ningún momento logran formar parte del relato. Gironella podía haberse decidido a escribir un análisis de los movimientos juveniles en las últimas décadas. A lo mejor el a sunto le hubiera dado de sí. Pero encajarnos sus lecturas en una novela, sin orden ni concierto y con bastante poca originalidad, es lo último que podíamos esperar. Largas y tediosas conversaciones entre personajes prototípicos, con una dosis compensatoria de folletín truculento no pueden dar cuerpo a una novela ni siquiera de mediana cali-dad. Leyendo este "Condenados a vivir" de Gironella recordábamos esas conversaciones, también cargadas de ideas y de criticas sobre hechos y personas, tan características de Baroja, y pensábamos que, en efecto, se puede ser tradicional, muy tradicional, pero con frescura, auténti ca "garra", lucidez, intuición. Con todo lo que no tiene Gironell: en esta novela. Recordábamos asimismo las convernaciones sobre lo humano y lo divino que ocupan páginas y páginas en las novelas de Huxley. Conversaciones cargadas de erudición, ultracultura, acidez, humor, bagatela e inteligencia. Cosas que tampoco aparecen en el mediocre tex-

to del novelista catalán.

Gironella ha querido hacer la novela de las generaciones, con la enconada lucha entre los hombres que vivieron la guerra en su primera juventud y sus hijos, absorbidos por el ambiente de los años 55, de los años 60 de los años 70. Nos ha da do una especie de esquema demagógico y panfletario, con bue nos y malos, con el industrial si escrúpulos, la señora frivola adúltera, la madre de familia idealista, el profesional entregado a su trabajo y con corazón mental, los hijos de papá, el cantante "pop", neurótico y seductor, la niña del amor libre, y todo lo demás. Un cuadro que se mantiene dentro de moldes manidos, que no añade ni quita nada a cualquiera de esas películas españolas al estilo de "Juventud a la intemperie", y a cuyo servicio se pone un mode literario de los años 50, donde no se intenta un ligero acercamiento a la actualidad, suponemos que por si acaso. Seguimos creyendo que Gironella aún no consiguió supe rar aquella novela que se titulabe "Un hombre", y que le va lió el Premio Nadal del año 1947. Lo absurdo es que in texto de estas características haya obtenide el galardón español con mayor dotación económica. O tal vez haya que decir que ha side

# Veinte años después: «Poesías completas de Pedro Salinas», con prólogo de Jorge Guillén

te del gran poeta "Pedro Salinas" apenas si se habían dejado oir en el concierto de los centenarios, cincuentenarios y novedades del año que acaba de el año 72, que acabamos de terminar. Claro que la cifra veinte años, no está de moda. No son bodas de cobre, ni de plata, ni de oro. Pero, con todo, echábamos de menos el recuerdo. Quizá por nuestra afición a la obra lírica de Salinas, uno de los miembros de la generación del 27 más olvidados. Ni había razón política para acordarse de él, caso Alberti o Lorca, ni su obra conectaba directamente, o su persona, con generaciones posteriores, caso Aleixandre, caso Dámaso Alonso, caso Cernuda. Bra un poeta de los puros. Su obra no presentaba, en primera instancia, Hamadas democráticas, ni gritos existenciales. Se mantenía

Y eso, en la década del 50, en la del 60 incluso, resultaba ca-

si becherneso. A última hora, rozando ya con inaugurar, Barral editores lanza una edición de "Poesías completas" de Pedro Salinas. La edición presenta singulares atractivos. En primer término, el prólogo, extenso, de Jorge Guillén, su gran amigo y compañero de fatigas líricas, otro también de los olvidados por su pureza Prólogo impresionista, salpicado de matices, de precisiones, de rememoraciones. Prólogo Ileno de sabiduría, de templanza. Pero hay más aún, Hay un libro inédito, descubrimiento feliz para los entusiastas del poeta, Porque viene a ser el comple mento de las dos obras cum-"Razón de amor". Se titula "Lar-

go lamento", había sido publicado en Italia el año 1957. Ahora llega hasta nosotros, con algunas añadiduras. Salinas lo había mantenido entre sus papeles sin decidirse a la publicación. Tal vez porque su gestación coincidió con los difíciles años de 1936 a 1939. "Largo lamento" cierra la trilogía de poesía amorosa de Salinas. "Razón de amor", como nos recuerda Guillén. la resonancia con el libro amoroso del siglo XIII, "Razón feita de amor" está clara. "La voz a tí debida" nos lleva hasta las églogas de Garcilaso. "Largo lamento" nos transporta a Bécquer. Enlaza Salinas, pues, con la lírica amorosa de nuestra historia literaria, y la corona definitivamente. Porque no cabe duda de que esos tres libres constituyen une cima, un máximo donde se afina y se espiritualiza el

sentimiento sin perder contacto con lo corporal, en una grafía de profunda originalidad a la que hay que volver de nuevo para intentar comprenderla.

Aparte este "Largo lamento", novedad extensa e intensa, el libro ofrece un grupo de prime ras poesías de Salinas, donde el "impacto" rubeniane se deja todavía sentir con fuerza y un par de poemas de los últimos meses de vida del autor, que no añaden nada a su producción de la época. reunida en el libro, ya conocido, "Confianza"

Pero lo que nos interesaba es defar constancia de que alguien, por fin, recordó que los veinte años de la resaparición de Pedro Salinas eran una fe cha literariamente significativa Menos mal,

NUEVA BIOJA 27 de enero de 1971.



Por José Luis FERNANDEZ RUA

# LOS BIBLIOBUSES

### Miles de árboles abandonados

MADRID, 26. — (Crónica de "Pyresa", para NUEVA RIOJA).

Un dia determinado de la semana llega, regularmente, a nuchas industrias madriienas, un biolobus del lviinisterio de bucacion y Ciencia. Estos bibliobuses, que dependen directamente de la Direccion General de Archivos y Bibliotecas, promocionan asi la lectura, y hacen asequible el libro a personas que por farta de tiempo o de dinero no lo pueden alcanzar de otro modo.

Desde hace unos quince años se han realizado algunos servicios. Pero es a partir de época reciente cuando se han pueso en servicio dieciséis nuevos bibliobuses y en el próximo futuro otros veinte más.

El propósito es extender a todo lo largo y lo ancho de la geografia espanola esta facilidad a la lectura. El libro sale asi al encuentro del posible lector.

¡Cuántas personas no han podido ampliar sus conocimiestos por falta de esta base!

Hay individuos que, con posibilidades económicas, adquieren libros como objeto decorativo, para que les sirva de ador-

no en su casa. -Sobre todo -oímos decir en cierta ocasión al cliente e una Abrería— que tengan una buena encuadernación, con

buena piel. Los autores y los tículos es lo de menos. Y expuso así su frívolo deseo, a viva voz, con la mayo. naturalidad.

Por el contrario, el lector del bibliobús suele pertenece. las clases populares. Son obreros, empleados, estudiantes 1

también jubilados y amas de casa. No hace falta más que disponer del carnet de identidac ara que se pueda uno llevar un libro a su casa. Y devolver!

a la semana siguiente, o a los quince días. Se leen, sobre todo, novelas y b.ografías. También libro

de historia, ensayos, arte... literatura infantil... En general, los libros son devueltos en buen estado. El lec

w sabe cuidar la obra. Y pide otra, y otra, y otra, sucesiva

En Madrid, concretamente, funcionan siete u ocho biblic uses. Visitan zonas en donde no hay, en las proximidades, otra lase de bibliotecas publicas. El proposito es plausible. Los re-Miados -- a lo que parece- opumos.

CHIVLIUN

Ustedes saven que ya está decidido que sea Jaime Morey quen represente a Espana en el Eurorestival de la Canción que na de celebrar en indimourgo, l'ambien se tiene conocimiende que la canción nonala sera obra de Augusto Alguero.

es proposito del compositor escriber cuatro, cinco o seis Anciones, i aquella que sea mas apropiada para Jaime Morey, Bun los especialistas y asesores de Leieviston Espanola, sera que cante en Lamourgo.

Lo que se dice necha a la medida". INTUESTU DE CIKCULACION

A lo largo del primer trimestre de este año está abierta la scripcion para el apono del impuesto Municipal de Circulaon Despues, ya tendra que ser con recargo.

Son mucnos los que lo cejan para uluma hora. Más tarde hen las colas, las prisas, los maios humores-

Al finalizar el mes de marzo del ano 1970 pagaron el imuesto voiuntariamente los propietarios de 291.000 vehiculos. la misma techa, en 1971, lo habian hecho 375.000.

Este ano parece que el numero habra aumentado mucho as Cada vez son menos los que quieren pagar recargos.

Para dar mayor agalidad, dos ordenadores trabajan en las cinas municipales dedicados a este fin.

AKBULES Cientos, miles de árboles, aparecen abandonados por esas es de Madrid. Sobre todo los alejados de parques y jardines centro. Sus ramas se secan, y permanecen en pie, sin que cabo del año nadie acuda a podarlos, a aligerarlos.

Estos árboies, a veces, toman el aspecto de un espantapá-08. El viento impulsa plásticos y otros objetos que se enreen las ramas de esos olvidados árboles, y como fantoches. convierten aquéllos en juguetes del aire en movimiento.

CONTROL DE CALIDAD Entre el 8 y el 12 del próx mo mes de febrero se celebra-Il Congreso Nacional de la Calidad. Lo organiza la Asocia-Española para el Control de la Calidad, que viene funciodo desde hace cerca de once años, y cuenta cada vez con vor número de asociados. Los fines de la Asociación son, le otros, promover y facilitar la implantación y práctica del tol de la calidad y sus técnicas en las industrias, servicios y

mistración españolas. Y promover y facilitar la enseñanza sas técnicas a todos los niveles. Los propósitos no pueden El secretario general de la Asociación, don José Luis Va-

ha dicho en unas declaraciones: La calidad cuesta dinero, pero más cuesta la falta de

Cabe confiar mucho en los resultados de estas reuniones, as que habrá muy diversos contrastes de pareceres.

Licinio de la Fuente, en Castellón minimum

# Sólo el esfuerzo de los trabajadores, unidos, es capaz de levantar pueblo

CASTELLON, 26 (Pyresa). -Alrededor de las diez y media de la mañana, ha llegado a Castellón el ministro de Trabajo. don Licinio de la Fuente, que fue recibido en el límite de la provincia por el jefe provincial y gobernador civil y primeras autoridades provinciales. Poco después, en el Gobierno Civil. tras ser saludado por las restantes autoridades de la provincia, el ministro se reunió con todo el personal de los servicios dependientes del Ministe rio de Trabajo y recibió a las representaciones de los medios

informativos. A las once y cuarto de la mañana en el salón de actos de la Casa Sindical, totalmente ocupado por las representaciones de trabajadores y empresarios de la provincia y de la capital, se celebró un acto en el que pronunciaron palabras el delegado provincial de Sindica-

tos y los presidentes de los Consejos Provinciales de Traba ladores y Empresarios, que agradecieron al ministro su presencia y plantearon los temas principales de la problemática social en la provincia

Seguidamente, el ministro impuso las Medallas del Mérito al Trabaio.

Cerró el acto el ministro, con un discurso, en el que comenzó afirmando que en ningún lugar se halla más en su puesto el ministro de Trabajo que en la Casa Sindical y con las auténticas representaciones de los trabajadores y de los empresarios.

Destacó la importancia del sindicalismo español dentro de la unidad y el orden, la colab > ración y el protagonismo de todo el pueblo español que, sobre los Principios Fundamentales y el genio político del Caudillo, ha dado a España un proceso de desarrollo que ha de tener una

finalidad social. 'Pues todo ic que hacemos --manifestó-- se ha de encaminar a dar a los españoles la posibilidad de su propio desarrollo personal, de poder realizarse plenamente como personas"

Señaló el ministro que no hay más forma de desarrollo que el que procede de la voluntad y de los afanes de los hombres y no existe ninguna riqueza himana que no tenga su origen en el trabajo. Sólo la continuidad y el esfuerzo de los traba iadores, unidos, son capaces de levantar un pueblo y dirigirlo hacia las metas de bienestar y prosperidad.

Analizó la evolución de la provincia de Castellón en su desarrollo y las óptimas circuns tancias en que se encuentra para seguir programando, ya que ha sonado su hora, como la de tantas provincias españo

# Semana Nacional de la

MADRID, 26. (Pyresa). - Para pidimicai ias uiversas punencias a desarronar en la i Semana Nacional de la Pequeña y iviegiana Empresa -que se ceiebrara entre los dias 22 y 27 dei proximo mes de mayo, en Gijón, Avités y Oviedo-, se nan reunido en un hotel de la capitai representantes de los diversos organismos de la Administración que intervendrán en esta Semana.

La Semana Nacional de la Pequena y Mediana Empresa, cu yo Comité de honor estara integrade por los ministros de Industria, Hacienda, Comercio, Plan de Desarrollo y Relaciones Sindicales, está organizada por la Cámara de Comercio de As-

turias, bajo el patrocinio de la Organización Sindical española y dei Consejo Superioi de las Cámaras de Comercio. Las ponencias que se des-

arrollarán en esta Semana Nacional se retieren todas ellas a las directrices que, para este sector industrial, establece el III Plan de Desarrollo Económico y Social. Los títulos son los siguientes: «Financiación de la peque

ña y mediana empresa», presentada por la Junta Nacional Intersindical de Pequeña y Mediana Empresa; «Información y asistencia técnica a la pequeña de Gabinetes especializados», expuesta por el Servicio de Pro- asistirán unos 350 empresarios.

ductividad Industrial del Minis terio de Industria; «Into: mación y perfeccionamiento empresa

rial», a cargo de la Cámara Ofi cial de Comercio, Industria y Navegación de Barcelona; «Re dacciones interempresas», pa trocinada por el Instituto Nacional de Industrial; «Estructuras, funciones y competencia del órgano de la Administración de la pequeña y mediana empresa», presentada por la subponencia de pequeña y mediana empresa del Plan de Desarroilo y «La concentración de empresas», por la Cámara Ofi cial de Comercio e Industria de

A las sesiones de trabajo

# Lápida conmemorativa del discurso fundacional de Falange

MADRID, 26. (Cifra). - Una lápida que conmemora el discurso fundacional de Falange Española ha sido colocada en la fachada del Teatro de la Comedia de Madrid

Aunque no ha sido fijada la

fecha para que sea descubierta oficialmente, ha sido propuesta la del 9 de febrero, aniversario del asesino de Matías Montero, o la del 4 de marzo, conmemorativa de la fusión de Falange Española con las JONS

La propuesta ha sido formu lada por el concejal madrileño señor Rodríguez Tarduchy, en el seno de la sesión plenaria celebrada hoy por la Corpora ción Municipal.

SUCESOS .....

# Tres muertos en un accidente de tráfico

### mercancías cargado de fuel-oil Descarrila un

TARRAGONA, 26. (Pyresa).-Tres muertos y un herido grave es el balance de la colisión de un turismo con dos camiones, ocurrido en el kilómetro 266,500 de la carretera nacional 340 en el término de Torredembarra.

El turismo, B-425 608, lo con ducía Andrés Planas Granell. de 51 años, domiciliado en Cubellas (Barcelona), quien talleció a consecuencia de las heridas recibidas También perecieron en el accidente los pasajeros de este turismo. José Fontanals Lleo, de 79 años y Aniceta Coll Fontanals, de 62. Sufrió lesiones graves Teresa Granell Solé, de 71 años, todos

con el mismo domicilio que el conductor.

El camión B-514.904 lo conducía Antonio Navalan González de 41 años, vecino de Villena (Alicante), quien resultó ileso. El otro camión. GE-102.069 era conducido por Ramón Martinez Vargos, de 31 años, vecino de Cornellá quien resultó ileso.

DESCARRILA UN TREN CON FUEL OIL

CIEZA 26. (Pyresa). - A doce millones de pesetas, aproximadamente, ascienden las pérdidas por el descarrilamiento del tren de mercancias com

puesto por dos máquinas y 20 unidades, cargadas con 200 000 litros de fuel-oil, en el kilómetro 406 de la vía férrea Madrid Cartagena.

El accidente se produjo ayer noche y afectó a doce unidades de cola de convoy, de las que seis cayeron por un desnivel v las restantes quedaron tue ra de los carriles, pero enci ma de las traviesas No hubo que lamentar desgracias perso-

La causa se debió a ceder el piso en el que se apoyan los carriles, reblandecido por la humedad existente.

# MAÑANA, REUNION DEL CONSEJO DEL

MADRID, 26. (Pyresa). - El sejo del Reino. Consejo del Reino se reunirá el próximo día 28, según ha trascendido en fuentes próximas al

Palacio de las Cortes. Previamente se espera preste juramento de su cargo el nuevo consejero electo, don Luis Martínez de Irujo, duque de Alba, recientemente designa do presidente del Instituto de España y miembro nato del Con-

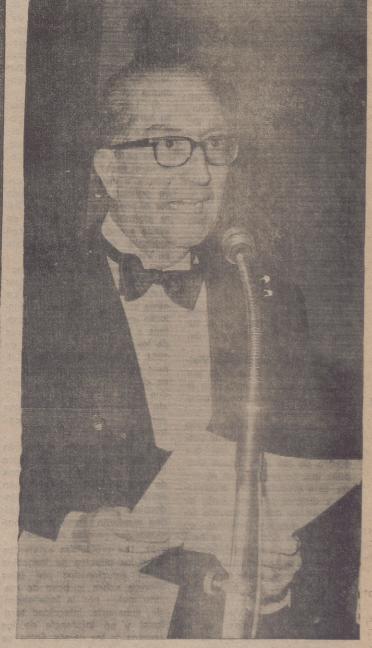
Entre las competencias de este alto organismo tigura además, la de informar la designación de procuradores en Cortes de libre nombramiento por el Jete del Estado. En este grupo parlamentario se produjo recientemente una vacante por fallecimiento del ex ministro don Adolfo Díaz Ambrona.

Sesiones de trabajo de la Permanente de la Agrupación Nacional de Jóvenes Agricultores

MADRID, 26. (Pyresa). -La Comisión Permanente de la Agrupación Nacional de Jóvenes Agricultores se ha reunido en la sede central de los Sindicatos, bajo la presidencia del titular de la Hermandad Sindiaci Nacional de Labradores y Ganaderos, don Luis Mombiedro de la Torre, acompañado del vicepresidente de la Unión de Empresarios, don Arturo Acosta, y del presidente de la Agrupación, don Fernando Sanz

Después de las intervenciones de los semores Mombiedro de la Torre y Sanz Pastor, se inició la reunión de trabajo, en la que los representantes de todas las regiones es pañolas convocadas a la mismismo, acordaron un plan de acción inmediata y estudiaron, asimismo, la forma de mejor colaborar con las Hermandades y Cámaras para vitalizar esta nueva Agrupación.

# NUEVO ACADEMICO



MADRID - El nuevo académico de la Real de la Lengua des Antonio Colina López reyendo su discurso de entrada. Le dio con testación el académico don Julián Marias.

(Foto «Cifra Gráfica»)

# LOS OCHO PUNTOS DE NIXON PARA LA PAZ EN INDOCHINA

Reacción: repulsa de Hanoi, amargura en Laos y reserva pesimista en Camboya

Kennedy: «No es una iniciativa de paz, sino una confesión de su fracaso»



sidente Nixon ha propuesto los dente del actual Gobierno di- cer dentro de sus fronteras nasiguientes puntos para la paz en Vietnam:

1) Habrá una retirada total de Vietnam del Sur de todas las tropas norteamericanas y aliadas, dentro de seis meses desde el momento que se llegue a un acuerdo.

2) La liberación de todos tos prisioneros militares y civiles inocentes capturados en toda Indochina se llevará a cabo en forma paralela con la retirada de tropas mencionada en el punto primero.

Ambos lados presentarán una lista completa de militares y civiles capturados en toda Indochina, el día que se firme el acuerdo.

La liberación comenzará el mismo día en que se inicie la retirada de tropas y se completará cuando se complete la retirada de tropas.

3) Los siguientes principios se tendrán en cuenta en el futuro político de Vietnam del

a) El futuro político de Vietnam del Sur será decidido por el pueblo sudvietnamita con libertad y sin interferencia exte-

b) Se celebrará una elección libre y democrática para la presidencia de Vietnam del Sur dentro de los seis meses después que se llegue a un acuerdo. Esta elección será organizada y dirigida por una Junta independiente que represente todas las fuerzas políticas en Vietnam del Sur y que se hará cargo de sus responsabilidades a la fecha del acuerdo. Esta Junta determinará, entre otras responsabilidades, la calificación de los candidatos. Todas las

elección y presentar sus candidatos. Existirá una supervisión internacional de esta elección. c) Un mes antes de que la elección presidencial tenga lu-

fuerzas políticas en Vietnam del

Sur pueden participar en la

El presidente del Senado se hace cargo de la Jefatura del Gobierno, asumiendo las resp o nsabilidades administrativas, excepto aquellas que pertenecen a la elección y que permanecerán con la Junta independiente que se elija.

d) Los Estados Unidos, por su parte, declaran que: no apoyarán a ningún candidato y permanecerán completamente neutrales en la elección. Se some terán al resultado de esta elección y a cualquier otro proceso político que sea diseñado por el pueblo sudvietnamita. Para definir sus relaciones de ayuda económica y militar con cualquier Gobierno que exista en Vietnam del Sur.

e) Ambas partes (Wáshington y Saigón) acuerdan que: Vietnam del Sur, junto con los otros países de Indochina, adoptarán una política exterior adaptada a las previsiones militares de los acuerdos de Ginebra de 1954. La reunificación de Vietnam será decidida sobre la base de las discusiones y acuerdos entre el Norte y el Sur y sin presiones de una de las dos partes y sin interferencia ex-

4) Ambas partes respetarán los acuerdos de Ginebra sobre Indochina de 1954 y los de Laos de 1962. No habrá intervención extranjera en los países de Indochina y los pueblos indochinos quedarán libres para soluclonar sus propios asuntos.

5) Los problemas existentes entre los pueblos de Indochina serán solucionados por ellos mismos sobre la base de respeto mutuo por la independencia, soberanía, integridad territorial v no inferencia de los asuntos de los demás Entre los problemas que serán solucionados se encuentra el de hacer cumplir el principio de que todas las tropas de los países

WASHINGTON, 26. - El pre- gar, el presidente y vicepresi- de Indochina deben permane-

6) Habrá un cese del fuego general en todos los frentes de Indochina y que comenzarán cuando el acuerdo se firme. Como parte del cese del fue-

go no habrá más infiltración de tropas del exterior dentro de los países de Indochina.

7) Existirá una supervisión internacional de todos los aspectos militares de este acuerdo, incluidos el cese del fuego sus provisiones, la liberación de los prisioneros de querra v de los civiles inocentes, la retirada de las fuerzas extranjeras de Indochina y el cumplimiento del principio de que todas las tropas de las países de Indochina deberán permanecer dentro de sus fronteras nacio-

8) Habrá una garantia internacional para los derechos nacionales fundamentales de todos los países de Indochina, para el "status" de todos los países en Indochina y para una paz permanente en la región. Ambas partes (Washington y Saigón) están dispuestas a participar en una conferencia internacional para estos u otros propósitos apropidados.

### HANOL RECHAZA

SAIGON, 26 (Efe-Reuter). -Radio Hanoi ha rechazado hoy el nuevo programa de paz del presidente Nixon, que consta de ocho puntos, manifestando que constituía una vieja postura colonialista y mostraba que los Estados Unidos deseaban mantener el Gobierno dei presidente Van Thieu en Vietnam del

La emisora, sintonizada en Saigón, añade que cualquier nueva elección presidencial que se celebrase en Vietnam del Sur sería la repetición de los pasados comicios celebrados en el Sur en octubre de 1971 y en los que Van Thieu fue el único candidato,

"El presidente Nixon ha leido un discurso sobre el tema de Vietnam y expuso un plan de paz de ocho puntos en el que se puede ver que las pretensiones básicas de Estados Unidos no han experimentado alteración", manifiesta la emisora de Hanoi.

"El discuro -añade Radio Hanoi- reitera únicamente la antigua postura colonialista, bajo un nuevo y atractivo aspecto".

"Si solamente se produjera una retirada de tropas, al tiempo que Estados Unidos no ponen fin a sus compromisos en Vietnam o dejan de apoyar a Thieu, entonces la guerra no concluiría", dice Radio Hanoi.

"Si prevalece el aparato del Gobierno de Thieu, está claro que el pueblo sudvietnamita fendrá que aceptar una política neocolonialista", concluye diciendo la emisora sudvientami-

El Viet Cong también rechazó el plan.

### AMARGURA EN LAOS

VIENTIAN, 26. (Efe-Reuter) .-Las autoridades laosianas han expresado hoy su preocupación respecto al plan de paz del presidente Nixon.

«No se puede entrar en combate diciendo a su oponente que va a ser el primero en abandonarlo», ha declarado un

A juicio de los laosianos, el plan norteamericano es motivo de preocupación porque ha sido divulgado en un momento en que la situación militar del país está peor que nunca.

Afirman que el anuncio hecho por Nixon ha producido desaliento y amargura en Laos.

### REACCION CAMBOYANA

PNOM PENH, 26. (Efe-Reuter) - El Gobierno de Camboya ha expresado hoy sus reservas con respecto al plan de paz para Indochina del presidente Nixon y ha advertido que no negociará con los comunistas.

El ministro de Información, en un comunicado oficial, hace constar que el plan de ocho puntos no pide, concretamente, la retirada de la tropas norvietnamitas que se encuentran ya en Camboya y lamenta que un acuerdo del cese de hostilidades sería una garantía inade-

Pide, además, que las potencias que firmaron los acuerdos de Ginebra de 1954 y 1962, para garantizar la integridad e independencia de los países de Indochina, sigan interviniendo para respaldar dichas disposi-

### KENNEDY

WASHINGTON, 26. (Efe). --El discurso de Nixon al país sobre Vietnam no constituye una iniciativa de paz, sino una confesión de su fracaso», comentó hoy el senador Edward

En círculos políticos de la ca pital se califica esta reacción de' senador como posiblemente la más dura contra la iniciativa de Nixon.

«Está claro que Nixon no está preparado para efectuar la única clase de oferta que puede terminar la guerra de Vietnam», agregó Kennedy.

PACTO DE VARSOVIA COMMUNICATION

# Llamamiento urgente para la conferencia de paz europea

Freno a la carrera de armamentos. apoyo a la ONU...

PRAGA, 26. (Efe). - Un nuevo llamamiento de urgencia para la preparación inmediata de la propuesta conferencia de seguridad europea, dentro de 1972, y la renovación de la propuesta de reducción de tropas y armamentos en Europa, constituyen los puntos centrales de la esperada declaración de la conferencia cumbre del Pacto de Varsovia que ha concluido hoy en Praga. Como novedad de interés en la estrategia política puede señalarse que los Estados participantes en la confe-

rencia entienden que «los caminos y medios para la solución de esta cuestión de la reducción de tropas y armamentos no tienen por qué ser privilegio de las actuales alianzas, político-militares existentes en

El objetivo fundamental de la declaración se centra en la convocatoria lo antes posible de una conferencia general europea "en la que participen todos los Estados europeos en igualdad de derechos, así como

los Estados Unidos y Canadá Los principios que, según a ta cumbre del Pacto de Varso via, deberían onsagrar la propuesta conferencia europea son la inviolabilidad de la fronteras existente, renuncia uso de la fuerza: coexistent pacifica, fundamentos de la bu na vecindad, contactos entre los Estados, desarme especi mente el nuclear y el freno a carrera de armamentos, así o mo el apoyo a las Naciones Uni

# Llamamiento de Eban a Sadat para iniciar negociaciones

JERUSALEN, 26. (Efe-Reuter). - El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Abba Eban, hizo anoche un llamamiento al presidente egipcio, Anuar El Sadat, para entablar negociaciones que

traten de resolver lo que no

han logrado lo que denomina las

soluciones importantes. Eban manifestó al 28 Congreso Mundial Sionista, convocado en Jerusalén, que espera que el presidente Sadat «tendrá ahora el valor y capacidad para

liberarse del supuesto que posible las soluciones im tantes y extranjeras, así o tuvo el coraje y pridencia retirar su amenaza de co zar las hostilidades».

# Regreso de los Principes de España

NUEVA YORK, 26. (Efe). -Los Principes de España, en su viaje de regreso a Madrid desde el Japón, país que han visitado oficialmente invitados por los emperadores, llegaron hoy al aeropuerto «Kennedy», de Nueva York, a las doce y media de la mañana (seis y media de la tarde, hora española).

Esperaban a los Príncipes los embajadores de España en Wáshington y en las Naciones Unidas, así como alto personal de

ambas representaciones diplomáticas. En el nuevo terminal de «lberia» fue ofrecido un refrigerio a los Príncipes y miembros de su séquito.

La despedida que fueron ob-

jeto don Juan Carlos y doña Sofía en el aeropuerto de Tokto fue cordial y brillante. Acudieron a decirles adiós al príncipe heredero, Aki Hito, y su esposa, la princesa Michico. En el memento de la despedida se interpretaron los himnos nacionales

de España y Japón. Mientras Principe don Juan Carlos pas ba revista a una unidad mi Japonesa, que rendía hono fueron disparadas salvas de

Los Principes viajan a b de un «DC-9» de «Iberia» «Murillo», habilitado para viaje especial. El «Murillo» bía hecho también, antes de llegada a Nueva York, una cala técnica en Honolulu.

# Le da 50 años de vida a la Monarquía británica

LONDRES, 26. (Efe)-La Monarquía británica no tiene más de 50 años de vida, ha asegurado el diputado laborista Wi-Iliam Hamilton, en el curso de una conferencia pronunciada en el día de hoy, al final de un almuerzo, en la Asociación de Prensa Extranjera en Londres. Hamilton ha calificado a los

dirigentes del partido laborista

de «actuar como sicópatas con respecto a la familia real ingle-

«Harold Wilson —ha dicho Hamilton- permanece más tiempo arrodillado ante la reina que el diputado conservador St. Jhon Stevas».

St. John Stevas es un diputado católico conocido por su apoyo a la Monarquía.

Comunión en el Pol

AUTORIZACION IN A UN TENENT

CIUDAD DEL VATICANO (Efe). — El joven teniente Marina norteamericana Fowler, ha sido autorizado Pablo VI para distribuir munión a los soldados y les de la base de Mc Sound, en el Artántico. cha región polar no se en tra ningún sacerdote cal Las partículas son consag por un sacerdote en los dos Unidos y, periódical se las envía al citado ten

NUEVA BIOJA

27 de enero de 1971.

SGCB2021

# EST-ROTARES

# URSS Y JAPON BUSCAN UN TRATADO DE PAZ

Los ministros de Asuntos Exteriores de Japón, Takeo Fukuda, y la Unión Soviética, Andrei Gromyko, se han reunido en Tokio para estudiar las condiciones previas a un tratado de paz entre ambos países. Desde octubre de 1956, año en que se firmó la declaración conjunta que ponía fin a la guerra entre las dos naciones, no existe ningún pacto ni tratado, debido principalmente a la cuestión territorial de las islas Kuriles. Sin embargo, existen desde entonces relaa diplomáticas.



iste es el actual Gabinete del Jefe del Gobierno Japones, Elsaku Sato (centro, fila Inferior). Las reaciones con el ministro de Ásuntos Exteriores de la URSS son duras y tienen serios escollos.

DES DECISEIS ANOS DE RELACIONES

Carlos P

nidad mi

día hono

«Iberia»

o para es «Murillo»

antes de

ork, una

n el Pol

TICANO,

icana G

utorizado

tribuir la co ados y oficia Murdos Murdo

tos,

según e

de Vars

irar la pro

el mes de octubre de 1956, perio Japonés y la Unión lica ponían fin a un estado rra permanente, firmando declaración conjunta. r de este momento, en gradual, se han ido desarrollando relaciones amistosas en diversos campos, tales como el comercio, la aviación y el in-tercambio cultural.

El hecho de que dieciséis anos no hayan fructificado aún en un tratado de paz se basa casi exclusivamente en la ocupación soviética de las Islas Kuriles, ocupación que comprende los

archipiélagos de Shikotan y Habomai, y las islas Kunashiri y Etorofu. Para los rusos, estas islas son de un alto valor estratégico y, concretamente en Etorofu, tienen instalada una base militar de importancia. Moscú apoya su presencia en que los

telladora propia situada en la región de la Rioja. El vino eldo tiene que ser de calidad, con marca conocida y de igio nacional. Siempre que la explotación tenga estas carísticas su tamaño operacional es indiferente. Escribir al núm. 35.855 de Marthe Vergara, 16. BARCELONA-2.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# \*

cesita importante empresa radicada en Logrono

GMOS: Dinamismo, buena presencia y carnet de conducir.

ECEMOS: Buen sueldo, más incentivos; guridad Social, posibilidad de promocioabsoluta reserva a colocados.

rias por escrito, con curriculum vitae, baeferencia "AUTOMOVILES", al Apartado orreos núm. 150. LOGROÑO. Of, de Coción. Ref. núm. 48/172. Telf. 220366.

en el OIDO sin tubus ni cordones Este modelo y otros 40 dife-entes más de las acreditadas narcas REXTON y DAHLBERG Correcta aplicación de las pres-

cripciones médicas a cargo de técnico especialista

japoneses renunciaron explícitamente a las islas al firmar el tratado de paz de San Francis-co, en 1951. El hecho es que las Kuriles están en poder de Ru-sia desde 1945, tras el final de la guerra mundial.

AUMENTO DE LAS RELACIONES COMERCIALES

Pero es evidente que las rela-ciones ruso-niponas, salvando el escollo de las Kuriles, se han ido acrecentando en los últimos años. En diciembre de 1970, Moscu y Tokio firmaron un acuerdo, en esta última ciudad, mediante el cual la Unión Soviética está construyendo en la costa siberiana un gran puerto consistente principalmente maquinaria pesada y otras clases de equipo, además de 80 millones de dolares. El puerto estará terminado para 1973 y dispondrá de una capacidad anual de carga de 10 millones de toneladas de carbón, 800.000 de madera y 140.000 de carbu-

rantes.

El comercio japonés con la Unión Soviética (datos de 1969) está desglosado en la siguiente

Importaciones: Un 5,6 por 100 del total de 15.023 millones de dólares corresponde a importación de países socialistas, perteneciendo la mitad (es decir, un 2,8 por 100) a importaciones

de la Unión Soviética.

Exportaciones: Un 4.8 por 100 del total de 15.990 millones de dolares corresponde a exportaciones a países socialistas, de las que aproximadamente la mitad (es decir un 2,4 por 100) van a parar a la Unión Soviética.

En números redondos, las importaciones suponen un total de 420 millones de dólares y las exportaciones a Rusia cerca de 390 millones.

### DOS PUNTOS DE VISTA

Mientras Japón arrecia ahora en su demanda sobre las islas Kuriles, poniendo como ejemplo el que Estados Unidos se ha comprometido ya a devolverles Okinawa, la Unión Soviética piensa que la devolución de las islas supondría un nuevo quebradero de cabeza, porque países como Rumania y China se considerarian también con derecho a hacer demandas territo-

Actualmente, las entrevistas Gromyko-Fukuda parecen dar paso al viale del premier japones Eisaku Sato a Moscu, donde ya ha sido invitado oficialmente. Rusia quiere atraerse a Japón para unirle aun más al bloque los «contrarios a China

Las relyindicaciones japonesas sobre las Kuriles tienen como contrapartida las dificultades que los pesqueros nipones han tenido al Norte de Hokkaido para desarrollar sus actividades. Desde la ampliación del límite de aguas jurisdiccionales de 2 a 12 millas, la Unión soviética ha detenido numerosos pesqueros, bajo los cargos de in-

vadir sus aguas. Ahora, con el inicio de las conversaciones, que continuarán el próximo jueves, se da un paso importante por primera vez en varios años. En caso de que Sato vaya a Moscu (y todo parece indicar que irá), sería el primer viaje de un premier japonés a la capital soviética.

# Buscamos distribuidor solvente

activo para zona Rioja-Navarra Laboratorio Prema Franco Española, S. A., Aranjuez (Madrid)

# Aumento de la inversión USA en España

NUEVA YORK, 25. (Pyresa).—La inversión americana de capitales, tecnológica y metalúrgica, en España esta aumentando paulatinamente, como consecuencia del deseo español de revitalizar su economía, informa la revista "U.S. News World Report".

Las inversiones directas de los Estados Unidos en España — que ya alcanzan los 700 millones de dólares apuntan hacia un crecimiento de esta cifra, comprendiendo sectores que abarcan desde la industria del acero hasta el control de la polución.

Cita la revista varios ejemplos para ilustrar esta afirmación. Así, en la industria metalúrgica, la "U.S.

Steel" detenta el 25 por 100 de las acciones en Altos Hornos de Vizcaya y participara con un 15 por 100 en una nueva planta de fabricación de acero que España planea construir, a un costo de 1,5 miles de millones de dólares. Por otra parte, aumentan los encargos de compañías españolas a empresas norteamericanas importancia especial se concede a los pedidos hechos por Iberia, que ha encargado 16 "Boeing 727", cuyo costo sera de 125 millones de dolares. Además, la compañía aérea, española tiene opción para comprar más aviones de este tipo, quizás hasta un total de 30, según dicen fuentes bien informadas. Otras realizaciones próxi-

La cooperación americana en España —continúa la citada revista— se ha extendido incluso al campo de la contaminación atmosférica: la American Air Filter Company se ha asociado con la industria española "Ramon Vizcaíno, S. A." para producir equipos de control de la contaminación del medio

son la construcción de una

planta de oxigeno liquido y

de una factoria para la pro-

ducción de metileno y clo-

roformo, ambas por encar-

go de empresas españolas.

Por el momento, la Foster-

Wheeler está construyendo

una refineria para Petronor

y suministra maquinaria pa-

ra una planta lubricante de

Repesa.

# EL REY OLAF DE NORUEGA, GRAVEMENTE ENFE

mas de los Estados Unidos

# DESDE 1970 FUE CLIENTE HABITUAL DE LOS HOSPITALES

Ahora, pulmonía al seguir el cortejo funebre del rey de Dinamarca

1970, sin embargo, no ha he-

cho más que salir de una en-

fermedad para entrar en otra.

El 25 de abril de dicho año fue

internado por primera vez des-

de que subio al trono en sep-

ESTOCOLMO, 26.— (Del corresponsal de "Pyresa", Modesto de la Iglesia, para NUE-VA RIOJA).

El rey Olaf de Noruega está gravemente enfermo. Un boletín medico del hospital donde el monarca ha sido internado comunicaba esta mañana que se encuentra aquejado de pulmonía y que su temperatura ronda los 39 grados. El pasado lunes, el rey asistió al funeral y entierro de Federico IX, rey de Dinamarca. A pesar de sus 68 años de edad, insistió en acompañar al rey hasta su última morada e hizo a pie todo el largo recorrido por las calles de Co-

penhague y Roskilde. El rey Olaf cayó enfermo inmediatamente después de su regreso a Oslo. La afección gripal se acentuó y la fiebre subió considerablemente. Ayer tarde, el equipo de médicos del Hospital Nacional Constato había declarado la pulmonía y afirmó que la visita a Copenhague había sido la única causa de la misma.

DOS ANOS DE PRECARIA SALUD

El rey Olaf siempre ha disfrutado de buena salud. Desde

tiembre de 1957, aquejado de una úlcera de estómago. El 14 de mayo fue dado de alta, tres tres dias antes de la fecha en que los noruegos conmemoran su flesta nacional. La tradición pedía que el monarca se asomara dicho día al balcón de Palacio, pero esta vez no pudo acudir a la cita. La operación a que fue sometido resultó más complicada de lo que todos imaginaban. Declarose una peritonitis y el rey sufrió serios derrames. Olaf V nunca llego a restablecerse por completo. En mayo de 1971 fue hospitalizado de nuevo a consecuencia de un grave enfriamiento y durante un mes tuvo que renunciar a sus deberes representativos. En noviembre llegó la hora de una nueva hospitalización, esta vez motivada por diversas complicaciones de la operación de estómago que cufriera un año atrás. Se declaró una hernia y

el rey no fue dado de alta has-

ta pocos días antes de Navi-

dad. La muerte del rey de Di-

namarca causó en Olaf V gran

impresión y quiso honrar su me-

moria siguiendo al largo corte-

ic funebre. El frio acabó ha-

ciendo mella en su ya deficiente estado de salud.

VIUDO CON TRES HIJOS

En la tarde del martes, el rev de Noruega fue internado en el Hospital Nacional. Durante la noche, el enfriamiento degeneró en pulmonía y la flebre fue sublen do ininterrumpidamente. El último boletín hecho público en Oslo afirma, sin embargo, que el monarca había pasado buena noche "dentro de las circunstancias". No es que exista, por el momento, peligro alguno, pero se ignora hasta que punto esta afección podrá influir en un estado general de salud que en los últimos tiempos no se ha caracterizado por su fortaleza precisamente. El rey Olaf de Noruega tiene 68 años y es viudo. Estuvo casado con la princesa sueca Maertha, que falleció en 1954. Tuvieron tres hiijos: el principe heredero Harald (34 años) y las princesas Ragnhild y Astrid. Olaf V es otro de los populares reyes escandinavos, populares no ya por su recto proceder, sino también por la sencillez con que han tratado a sus súbditos. El rey de Noruega es inmensamente respetado por todos los ciudadanos del país, monárquicos o republicanos.

EVA BIOJA 27 de enero de 1971.

# extran.e

El sargento que no quiso rendirse



AGANA (Isla de Guam). - Tras permanecer 28 años en la jungla de la Isla de Guam, ha sido hallado Shokichi Yokoi, sargento del Ejército japonés durante la segunda guerra mundial y donde desde cuyo final de la contienda ha permanecido hasta ahora. En tan dilatado período de vida selvática, su principal alimento ha consistido en pescado, carne de cerdo y raíces. En la fotografía, Yokoi, junto con Manuel de Gracia, centro, y Jesús Dueñas, los dos hombres que le han encontrado.

(Telefoto «Cifra Gráfica»)

Bettencourt, en Paris

PARIS, 26. (Efe). - "España debe tener su puesto en Europa y Francia puede desempeñar, en este aspecto, un papel importante", afirma el ministro francés encargado del Plan y de Ordenación del Territorio, André Bettencourt, en unas declaraciones que recoge hoy el vespertino pa-risiense "Le Monde"

El ministro francés afiade: "Nosotros conocemos bien España y estimamos en su justo valor los progresos realizados por la economia española. Por esta razón, creemos poder explicar por un nuevo acuerdo".

mejor que nadie a los otros miembros del Mercado Común lo que es realidad española y hacerles comprender el deseo legitimo de España de poner al dia el acuerdo preferencial vigente o, en todo caso, sustituirlo

Estrella de fútbol que se casa



ALDENGA (Italia). - Mirella Terrera, de 17 años, estrella del equipo femenino de fútbol de la localidad, ha contraído matrimo-nio con el presidente del citado club, Alberto Mononi, de 24 años. Associa huyeron juntos el pasado día 28 de diciembre como con-secuencia de la oposición de sus familiares a este matrimonio por considerar que eran demastado jóvenos. En la foto, la feliz pareja abandona sonriente el templo después de la boda (Telefoto «Cifra Gráfica»)

## España, tercera potencia mundial en construcción de buques

LONDRES, 26. (Efe).-España, con 5.874.679 toneladas de pedidos en construcción de barcos, se sitúa en el tercer lugar del palmarés internacional que especifica un estudio del "Lloyd's" londinense acerca de esta actividad económica, inmediatamente después del Japón, que encabeza la lista con 34.052.681 toneladas, cifra que supera en siete veces la cartera de pedidos de Suecia, segunda potencia en la clasificación de la lista, con 5.914.986 toneladas.

A continuación figuran Francia, Gran Bretaña, Alemania Occidental, Noruega,

En punto a exportaciones de construcción naval, otra sección del citado estudio del "Lloyd's", el Japón sigue encabezando el palmarés internacional con el porcentaje del 49,2 por 100 del alto tonelaje nipón construido dedicado a la exportación y España ocupa el quinto lugar.

Fontana Codina, en la «Semana Verde»

# En el restaurante español se servirá clarete o blanco de la Rioja

BONN. 26. (Del corresponsal de "Pyresa", César Santos, para NUEVA RIOJA)

A última hora de la tarde de hoy ha llegado a Berlin, vía Francfort, el ministro español de Comercio, don Enrique Fontana Codina. En el aeropuerto fue recibido por una representación del Senado berlinés por el embajador de España en Bonn y otros miembros del Cuerpo diplomático. El señor Fontana Codina viene representando oficialmente a España en la Feria Internacional de Productos Agricolas de Berlín -«Sema-Verde»—, que será inaugurada mañana día 27.

INTENSA ACTIVIDAD

El programa del ministro español prevé una estancia de cinco días en la antigua capital alemana, durante la cual celebrará cambios de impresiones con el ministro federal de Agricultura y con otros representantes del Gobierno de Bonn y del Senado de Berlín. Dado que a este Feria acuden numerosos ministros de Comercio y Agricultura de los países representados en la «Semana Verde». aunque no conste en el programa, es muy probable que el señor Fontana Codina se entreviste con algunos de ellos, especialmente con los de la Comunidad Económica Europea.

Es una costumbre, que se ha convertido casi en ley, que el ministro español de Comercio aproveche la oportunidad de la «Semana Verde» para mantener una reunión de trabajo con la Junta directiva de la Cámara Ofiical Española de Comercio en Alemania y recibir a un grupo de importadores de productos españoles para discutir sobre los problemas que se les plan-

EL APETITO DEL CONSUMIDOR

El viernes recibirá el minis-

Oriol y Urquijo, en Caracas

Participará en la reunión de la Comisión delegada de la conferencia hispano - luso - filipina americana de Derecho

CARACAS, 26, (Efe). - El ministro de Justicia de España, Antonio María de Oriol y Urquijo, llegó esta mañana a Caracas, procedente de Madrid, para participar en la reunión de la Comisión delegada de ministros de Justicia de la conferencia hispano luso filipina americana de Derecho, que se realizará en la capital venezolana del 27 al 29 de enero.

El ministro españo, fue recibido en el aeropuerto interna-cional de "Maiquetia" por el ministro de Justicia de Venezuela, Edilberto Escalante; el director general del Ministerio, Adán Febres Cordero, y el encargado de Negocios de España, Joaquín Ortega, en ausencia del embajador español en Caracas, Enrique Domínguez Passier, quien se encuentra actualmente en Madrid con motivo de la reunión de la Comisión mixto hispano-venezolana.

Junto con Oriol y Urquijo, Ilegaron el secretario general técnico del Ministerio español de Justicia, Marcelino Cabanas, secretario de la Comisión de legada de ministros de Justicia, y Felipe de Oriol, secretario privado del miistro.

Los ilustres visitantes fueron cumplimentados también en el aeropuerto por el fiscal interino, José Gabriel Sarmiento Núñez Aristomuno; el cónsul de España en Caracas, Carlos Estévez Montagut, y altos funcionarios del Ministerio venezolano de Justicia y de la Embajada de España en Caracas.

"Tenía gran ilusion por ve nir a Venezuela", ha manifestado hov el ministro español de Justicia. Antonio María de Oriol y Urquijo, en una breve declaración formulada a su llegada al aeropuerto internacional de "Maiquetia", procedente de Ma-

Tras subrayar que se trata de su primer viaje a Venezuela. De Oriol y Urquijo recordó que su tesis doctoral en la Universidad de Madrid versó sobre las instituciones del Derecho america-

Finalmente, el ministro español expresó su confianza en que la reunión de la Comisión delegada de ministros de Justicia, que se celebrará en Caracas del 27 al 29 de enero, aporte los frutos más convenientes para el desarrollo de las instituciones del derecho de los países que integran la conferencia hispano luso - filipinaamericana, cuya pr mera reunión se celebró en Madrid en

Tras los saludos de bienvenida, los ministros de Justicia de España y Venezuela se trasladaron, en automóvil, a Caracas, donde efectuaron un primer cambio de impresiones, en vísperas de la inauguración de la reunión que tendrá lugar ma ñana, jueves, con participación de los restantes miembros de la Comisión delegada, los ministros de Justicia de Argentina Ismael Bruno Quijano; de Brasil, Alfredo Buzaid, y del Salvador, Rafael Ignacio Funes.

tro en el pabellon a la delegación oficial que hace el recorrido inaugural de la Feria El pabellón español ha sido instalado este año en una superficie de algo más de mil metros cuadrados, lo que supone más del doble que años anteriores. A esta Feria acuden muy pocos expositores individuales, va que no se trata precisamente de un certamen de apertura de mercados, sino de un escaparate

encaminado a despertar el «ane tito del consumidor" En Berlin son los países los que presentan sus productos a través de organizaciones. Consejos Reguladores, etc. España ha ins. talado este año un restaurante típico español, donde se servirán al visitante desde el jumilla hasta el clarete o blanco de la Rioja y, naturalmente, tapas tipicamente españolas.

## Rascacielos monstruo



BERLIN. -- El arquitecto Robert Gabriel explica las caracte rísticas de su «casa del futuro» En sus manos muestra la maque ta del gigantesco edificio, que constará de 500 plantas desde superficie de la tierra y cinco en su subsuelo. Tendra una alundo de 2 000 de 2.000 metros y podrá albergar a 78.000 personas Su constru ción está proyectada en la pequeña localidad de Michelbach, las montañas Taunus, cerca de Franctort. Su coste se elevara 7.500 millones de marcos. -- (Telefoto «Cifra Gráfica-Upi»),

# Interpretación china del «Nuevo Mercado Común Europeo»

HONG KONG, 26. (Efe-Upi).-China Continental ha calificado hoy el ingreso de Gran Bretañana, Dinamarca, Irlanda y Noruega en el Mercado Común Eu ropeo de nuevo paso dado por Europa Occidental contra la Unión Soviética y los Estados La Agencia «Nueva China»

terpreta este ingreso como deseo por parte de Europa 00 cidental de hacer frente hegemonía de las superpotel clas, especialmente a las inte ferencias porteamericanas.

NUEVA RIOJA 27 de enero de 1971.



A director del I.N.P. aclara las finalidades de la subvención

# Los dos millones para la Mutualidad Agraria

Desde la Delegación de Trabajo nos informaban ayer, y así apareció en nuestras páginas, sobre los dos millones de pesetas concedidos a la Mutua-Ildad Agraria riojana, con destino a paliar las consecuencias del llamado "desempleo agrícola comunitario". Como el concepto encerraba elementos de novedad con los que no recordábamos habernos enfrentado, hemos querido, en charla con el director del Instituto de Previsión, don Narciso San Baldomero, obtener las aclaraciones pertinentes, e informar de ello a nuestros lectores:

Ber

e pre-

servi

-La subvención se refiere a una Orden del Ministerio de Trabajo, fechada en 24 de septiembre de 1971, que desarrolla lo dispuesto en el articulado de la lev de 22 de diciembre de

1970 sobre el Régimen Agrario de la Seguridad Social.

-¿Qué es eso del "empleo comunitario"?

-El empleo comunitario consiste en la ocupación de trabajadores agrícolas, en situación de paro, para la realización de obras o servicios públicos, conforme a planes previamente establecidos, mediante la concesión de ayudas económicas a dichos trabajadores.

-¿O sea que se trata de hacer frente a situaciones rurales de paro estacionario?

-En efecto. Y la subvención que el otro día os comunicaba la Delegación de Trabajo, que asciende a dos millones de pesetas, es la cantidad asignada a la provincia de Logroño para el año 1972, con objeto de atender a esos posibles para-

-¿Pero no había antes, en ocasiones, subvenciones de este tipo de carácter extraordina-

-En efecto. Pero ahora, desde la entrada en vigor del decreto a que antes he aludido. se aplica la ayuda con carácter ordinario

-¿Cómo se distribuirá la can-

-En primer término, se concretará los sujetos afectados. Son los trabajadores agrícolas que se hallen en paro estacional o se encuentren en dicha situación como consecuencia de circunstancias excepcionales que afecten a determinadas zonas geográficas la ley tiene además en cuenta de un modo especial a los trabajadores que



neral básica o la formación pronal la lleva a cabo la Junta rectora de la Mutualidad Nacional Agraria, atendiendo a las titulaciones de cada provincia en par-

-¿Y dentro de cada provin-cía?

tenden realizar. Dicho informe será elevado a la Comisión Provincial, con el asespramiento de la Junta Provincial de Paro. Y tar dichas obras, determinando las sumas que puedan ser destinadas a dicho fin.

-¿Y qué obras son esas destinadas a mitigar el paro?

decreto. Dice que las obras han de tener como finalidad atender necesidades públicas de ca-

contribuyan a favorecer las condiciones generales de existencia en las localidades donde el trabajo agrícola constituye el medio fundamental de vida de sus habitantes.

-¿Y quién garantiza el cumplimiento de la norma?

-Las Comisiones Provinciales han de vigilar el cumplimiento exacto de las obras proyectadas, y el empleo estricto en las mismas de los trabajadores

Un medio efectivo para hacer frente a las necesidades ordinarias y extraordinarias de nuestro agro. Y que ha de tener especial interés en aquellas zonas donde el paro estacional es uno de los seculares problemas de la economía rural. Aunque ese no sea precisamente el caso riojano, sí que ha de contribuir sin duda a sobrellevar los "malos tragos" de los años en que la cosecha dice "no". Que de todo hay en la viña del Se-

fesional. La distribución nacio-

-Las Comisiones Locales de la Mutualidad Agraria han de elaborar un informe propuesta en relación con el paro de su término y las obras que se prela Comisión Provincial decidirá sobre la conveniencia de ejecu-

-Lo prevé taxativamente el

Ayer, sesión en la Diputación

# LAS ZONAS DE HARO Y CERVERA, EN EL III PLAN DE DESARROLLO

Ayer, a las doce y media de le mañana, se reunió la Corporación provincial en sesión ordinaria. El presidente se, encontraba con las demás autoridades, en Madrid. Por eso, ocupó la presidencia el vicepresidente, señor Achútegui. El orden el día respondió al siguiente progra-

Fueron aprobadas las dos actas de las sesiones anteriores. En las disposiciones oficiales, consideramos del mayor interés la designación del Polígono Industrial de "El Sequero", en Agoncillo y Arrúbal.

ado

\*

China» in

En el capítul ode "personal" se nombró como secretario interino de la Diputación a don José Loma Osorio Ugarte

La Diputación Provincial cooperará en las siguientes obras de la provincia:

En el alumbrado de Lardero,

doscientas mil pesetas, la Diputación pone cuatrocientas mil; en Torrecilla de Cameros, se va a hacer un edifición para Agencia de Extensión Agraria cuyo valor excede les ciento cincuenta mil pesetas; se pavimentarán las calles de El Villar de Arnedo; el presupuesto total asciende a casi novecientas mil pesetas; de ellas, pondrá la Diputación ciento treinta y dos mil; En Aldeanueva de Ebro, se piensa abrir un Centro Rural de Higiene con un presupuesto de ciento cincuenta mil pesetas; Treinta y siete mil, de la Oiputación: En Hervías, tres cosas: pista polideportiva, alumbrado público y Casa Consisto rial, y en total, doscientas sesenta y tantas mil pesetas, de las que pagará la Diputación unas setenta y cinco mil.

que cuesta más de dos millones

El campo municipal de Deportes de Rincón de Soto va a costar un millón seiscientas setenta y una mil pesetas. Y la Diputación ayudará con doscientas cincuenta mil pesetas. La reconstrucción de la Casa Consistorial de El Redal veintiséis mil pesetas. Diez mil pesetas de la Diputación.

En vías y obras, las certificaciones para este mes aproximadamente unos diez millones de pesetas, de los que la parte principal, nada menos que ocho millones doscientas sesenta y tres mi pesetas se quedan en el Hospital Psiquiátrico

La factura por el suministro de mobiliario del Parador de Santo Domingo hace la cantidad de dos millones quinientas ochenta y cuatro mil pesetas.

el señor Achúteau tomó la pa labra y propuso felicitar a los señores Ramirez Ruanes, Pino López y Mendoza Guinea. Habló seguidamente de un tema tan interesante como este: El III Plan de Desarrollo tiene programadas una serie de ayudas a aquellas zonas que se encuentren más deprimidas económicamente y que se presenten susceptibles de progreso. Para determinar cuales son es tas zonas en nuestra provincia se encargó al profesor Tamames realizara un estudio. El estudio ha llegado a estas conclusiones: señalar como zonas muy deprimidas la parte de Cervera y la de Haro. No se menciona Torrecilla de Cameros porque sobre esta zona hay proyectos muy concretos ya. De los Cameros viejos, se ocupará el

Terminado el orden del día.

Plan Nubia a desarrollar por el Banco Mundial y que comprende una reestructuración total de la zona. Y en cuanto al Cameros nuevo, la Mancomunidad Turística la Virgen de la Luz tiene sus propios planes.

Al referirse a Cervera, dijo que era una zona extraordinariamente deprimida y con posibilidades. Y de Haro habló de una depresión no sólo económica sino también demográfica, a pesar de la cercanía con ias provincias vascas que deberian haber irradiado su superior industrialización.

La Corporación Municipal aprobó la designación de zonas del profesor Tamames.

Sin nada que añadir en "ruegos y preguntas" se levantó la Mañana comienzan

# PRIMERAS JORNADAS **PSICO-PEDAGOGICAS**

Mañana, viernes, 28 de enero, a las ocho y cuarto de la tarde, en el salón de actos de las Madres Adoratrices, (calle de Juan XXIII), don Jorge Sans Vila dicertará sobre "Vocación, profesión y enseñanza". Dicha conferencia iniciará las ya anunciadas "Primeras Jornadas de Orientación Psico-Pedagógica" organizadas por la Delegación Provincial de la Familia.

El programa para dias sucesivos es como sigue: Día 29.—Don Manuel Pellitero, secretario general y catedrático de la Universidad Pontificia de Salamanca,

sobre "Implicaciones pedagógicas del medio ambiente". Día 30.—Don Andrés Sopeña Alcorco, catedrático de las Facultades de Pedagogía y Psicología de la Universidad Pontificia de Salamanca sobre "La orientación escolar y profesional en la adolescencia.

Día 31.—Don José Rodrígues Isidoro, miembro de la Comisión Internacional de Psicología, sobre "La psicología

Día 1 de febrero.—Don Rafael Montoya Sáenz, psiquiatra de la Escuela Hospital Clínico López Ibor, sobre "Enfermedades neurológicas, cerebro e infancia"

El ciclo culminará el día 2 con la proyección de una película en los locales que para tal fin dispone el Colegio de Escuelas Pías de Avenida Doce Ligero.

Como ya señalábamos la noticia a nuestros lectores, la organización ruega a los asistentes la mayor puntuali-

La apasionante actualidad de los temas a ser tratados y el interés despertado por el ciclo tanto en Logroño como en la provincia, nos hace suponer una masiva afluencia de público a los actos programados.

La coordinación y presentación de los ponentes correrá a cargo de don Carlos Jesús Cabezón Lázaro, conocido psicólogo riojano.

La Asociación Provincial de Amas de Casa nos envía una nota por la que comunica a sus asociadas que en sus oficinas de Muro de Cervantes 1, de 4 a 7,30, se hallan a su disposición invitaciones para estas conferencias.

UNA GRAN CAMPAÑA EN TODA LA RIOJA

# El domingo, «Día de la Santa Infancian

El próximo domingo estará dedicado a la Santa Infancia. Con este motivo hay una intensa actividad en el Secretariado Diocesano. Se ha procedido ya a un gran reparto de propaganda para ambientar el día. Concretamente, se han distribuido treinta mil termómetros, trescientos mil adhesivos. cincuenta mil sobres, seis mil carteles y otras quince mil cartas al Niño Jesús. Porque hay que precisar que, en esta realización misional, todo es ofrecido, dirigido y realizado por

Otro de los detalles más pintituyen las ya clásicas "huchas". En la capital saldrán unas setecientas, lo que supone unos mil cuatrocientos ninos en acción. Por otra parte, en la provincia postularán 800 huchas, ofrecidas por 1.600 ni-

Estos días se está proyectando una película misional en el Secretariado. El público está integrado por los niños de todos los colegios y escuelas, que asisten en grupos de noventa.

La Rioja desempeña un gran papel dentro de esta escala misional. Ocupa el cuarto papel en las estadísticas proporcionales y el sexto en el cómputo

ta Infancia contribuyó el año pasado a la financiación de cincuenta mil escuelas en Africa, doce mil en Asia, siete mil en Oceanía y cinco mil en Sudamérica. Por otra parte, ayudó a la puesta en marcha de dos mil orfanatrofios, seis mil asilos, mil quinientas mater nidades y tres mil hospitales y dispensarios. Indiscutiblemente se trata de una gran labor. En España se recogieron más de treinta y un millones de pesetas, de los que correspondieron a la Rioja ochocientas noventa y tres mil pesetas.

Por ello, los niños que el torescos de la campaña lo cons- próximo domingo salgan a la calle con sus huchas merecen nuestra mejor comprensión y apoyo. Ellos están pidiendo para un tercer mundo del que todos somos responsables. Impresiona pensar que treinta millones de niños mueren de hambre cada año. Y hay que reconocer que esta obra misional tomó conciencia del problema hace ciento veinte años, cuando todavía el mundo no se había planteado esta grave situación. Se puede afirmar, pues, en cierto sentido, que estamos ante un organismo pionero de la UNICEF.

Los niños trabajan por los niños. Un hermoso ejemplo que el domingo volverá a re-

El fondo mundial de la San-



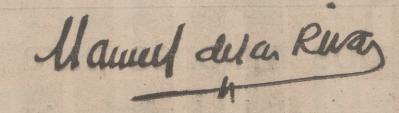
# EL RETORNO DEL FOLLETIN

Se ha hablado mucho de la «vuelta del romanticismo». Fue con motivo de la promoción editorial de «Love Story». Después se relteró el tema en artículos de periódico y revista, y alcanzó su culminación cuando la versión fílmica comenzó a ingresar «pasta» en las taquillas. A «Love Story» se le unió «Morir de amor», que ya es lo más que se puede pedir en eso del sentimentalismo, y venga y dale con la regresión de lo erótico -la verdad es que no comprendemos muy bien lo de regresar en un país donde jamás vino- y venga con el suspirar de la blancura y el éter del cariño edulcorado por los latidos cardíacos. Y todas esas cosas.

Pero si no queremos utilizar una vez más eufemismos y cantar aleluyas hipócritas hemos de convenir que la vuelta del romanticismo se nos queda, monda y lironda, en una vuelta del folletín. Entendiendo el ti-po de folletín más retorcido, elemental y deprimente que uno pueda recordar al pronunciar la palabra. Buen ejemplo, casi infalible, lo tenemos en «La saga de los Forsyte», melodrama para clarinete, saco lacrimógeno y jamón serrano, que nos sirven sin descanso en la pantalla pequeña desde hace la friolera de 15 semanas. Muy romántico todo, como es de rigor, y lleno de delicuescencias exqui-sitas. En la misma línea, y dentro del propio medio de difusión electrónico, no podemos menos de apreciar el profundo aliento romántico de las «Crónicas de un pueblo», donde revive el mito de Jauja, encontrándonos el

«paraíso perdido» y redimimos definitivamente todos nuestros pecados sociales. Y ya pasando al terreno literario, ¿cómo olvidar el postrer Gironella, arça santa de todos los traumas decimonónicos, que evidencia la puesta al día de uno de nuestros escritores a nivel europeo?

Si. El folletin retorna. Invencible. Delicioso. No ha perdido ni el aroma del adulterio, ni la farmacopea del suicidio. Y, como signo de modernidad «in», inserta en su nueva cara la morbosa tentación de la droga y el «taco» higiénico y expurgador Todo un programa como para chuparse los dedos.





Casos atendidos en el día de aver-

Para una enferma necesitada, un frasco de "Ampelonile", doscientas treinta y una con ochenta (231,80) y un frasco de "Buscapina, setenta y tres con sesenta (73,60) pesetas. Para una familia necesitada, descientas (200) pesetas.

De donativos hemos recibido, en un sobre y con una cuartilla dentro, sin más indicación que "Para la Hucha Popular",

quinientas (500) pesetas. Por lo tanto, el fondo que se encontraba en ochenta (80) pesetas, pasa a ser de setenta y cinco (75) pesetas. Muchisimas gracias.

## AGENDA DEL DIA

SANTORAL

Manyo, Vicente, Julián y Angela,

### NACIMIENTOS

Alberto, de José María Hernández Pérez y Angela Sáenz Moreno; María, de Domingo Guedán Velasco y María del Pikar Cabezón Cabezón; María del Pilar, de Félix Andrés Lumbreras y Carmen García Calatayud; Marta, de Raul Sarabia Alfaro y María Luisa Lorenzo Lázaro; José Ramón, de Ramón Adán González y María del Pilar García García; Francisco Javier, de Antonio Ochoa Santolaya y María Evelia García Urbiola; María Estrella, de Jorge Landa Sarramián y María Estwella Martínez Sánchez; María Soraya, de Julio Pascual Pascual y Blanca Esther Langarica Chávarri; Blanca Rosa, de Angel Olarte Moreno y Blanca Loza Mayoral, y Antonio, de Roberto Marin Jaén y Palmira Lapuente Pascual.

### DEFUNCIONES

Celestino Ayarza Martínez, de 57 años, de Hormilla; Ma-tia Revuelta Mantecón, de 76 años, de Vega de Pas, y Pascual Nerdú Campillo, de 68 años, de Alguazas (Murcia).

### SERVICIO FARMACEUTICO

Dona María Angeles Alonso Martínez, Duquesa de la Victoria, 21, y don Bernardo Velasco Prieto, San Antón, 10.

### TELEFONOS DE URGENCIA

servicio de urgencia de	
la Seguridae Social	223984
Cuerpo de Bomberos	211010
Cuerpo de Bomberos	211019
Comisaria de Policia	211610
Taxis:	
Estación de Autobuses	220829
Espoión	212299
Murrieta	222626
General Franco	222333
Estación Ferrocarril	221060
Guardia Civil	211310
Urgencia nocturao de la	
Policie Municipal	211210
Case de Socorre	211410
RENFE	213856

RENFE (Información) ... 214394 Cruz Roja (ambul.) ... 212426 Cruz Roja (chôter) ... ... 222710 Hospital Provincial ... 211410 Seguridad Social Resi-

CUPON PRO CIEGOS

dencia Sanitaria

Número premiado ayer:

4 3

# Policlínica Médico -Quirúrgica Clavijo,

A partir del día de HOY, han quedado abiertos al público todos sus servicios. Calle Clavijo núms. 1 y 3. Teléfono 22-57-00, centralita cinoo lineas. Director Gerente, 22-57-54.

LOGROÑO

### Cine - club TRAFICO Lumiére

NOTAS - COMUNICADOS - AVISOS

GACETILLAS - INFORMACIONES

# HOY, "LOS COMULGANTES" DE BERGMAN

A las siete y media de esta tarde tendrá lugar, en el salón de actos de la Escuela de Magisterio, la proyección del film "Los comulgantes", de Ingmar Bergman. La sesión entra dentro de los ciclos de cine-club "Lumie-

El drama se desarrolla en la conciencia de un sacerdote, un pastor de una aldea sueca, que vive su ministerio en la inquietud angustiosa de ese "silencio de Dios". El suicidio de un feligrés y la relación sin amor que mantiene con Marta —una extraña y absorbente mujer- hacen más aguda su crisis. El testimonio de Cristo, que en su agonia encontro también el silencio de Dios, parece que inclina al pastor a aceptar el hecho de la fe, con toda su desnudez.

### Delegación de Educación y Ciencia

FESTIVIDAD DE SANTO TOMAS DE AQUINO

Con esta fecha el Iltmo. señor subsecretario del Ministerio de Educación y Ciencia dice a esta Delegación, lo siguiente:

"De acuerdo con el calendario nacional para el año 1972, publicado en el Secretariado Nacional de Liturgia en el que se señala el dia 28 de enero como festitividad de Santo Tomás de Aquino, esta Subsecretaria ha resuelto que por las De-legaciones Provinciales del Departamento se traslada a dicho dia a todos los efectos la citada festividad que en el calendario escolar aprobado para el curso 71-72 figuraba el dia 7 de marzo. Lo que se comunica para conocimiento y cumplimiento por todos los centros dodentes estatales y no estatales".

Lo que se hace público para todos los centros estatales y no estatales de Ba-

Logroño, 25 de enero de

El Delegado, J. José Presa Santos,

# CALDERAS DE VAPOR

VENDO DESDE 10 A 60 m.2. NUEVAS

TALLERES SILVINO SAINZ Botica Vieja número 27 BILBAO-14

# ASI FUE 1971

Se totalizaron 331 reformas, cantidad menor que en 1970. que fueron 381. Vehículos matriculados en Logroño, se reformaron 211, y de otras provincias, 120. Con ello se sigue la tónica nacional de progresiva disminución de las reformas, sin duda debido a la amplia gama de modelos de producción nacional, que permite satisfacer las necesidades más diversas.

En el año 1971 se produjeron 597 bajas de vehículos, frente a 536 del año anterior, que corresponden a 154 camiones y furgonetas, 5 autobuses, 117 turismos y 321 motocicletas y motocarros. Las motocicletas siguen desapareciendo del parque provincial cada vez en mayor porcentaje, pues en 1970 se dieron de baja 286 motos.

El parque provincial de vehículos alcanzaba en 31 de diciembre de 1971 la cifra de 28.443 automóviles, con la siguiente composición: 14.021 turismos; 8.210 motocicletas, 5.962 camiones y furgonetas, 207 autobuses y 43 tractores industriales

Fueron anotados 243 cambios de domicilio, a petición de sus titulares; reconocidos 2,306 automóviles; 189 levantamientos de depósito y se visaron 642 cartillas de tractores agrícolas y autorizada la circulación de 494 cosechadoras

### CONDUCTORES

Permisos expedidos:

Los permisos expedidos por el ordenador en el año 1971, correspondiendo a pruebas realizadas en Logroño, alcanzan un total de 4.048, cantidad algo menor a 1970, en que se expidieron 4.234 permisos. Por categoría, se distribuyen así:

De la clase A-1 ... ... ... ... ... ... ... De la clase A-2 ... ... ... ... ... ... ... ... ... 884 De la clase B-Tractorista ... ... ... ... ... 211 De la clase B ... ... ... ... ... ... ... 2 569 De la clase C ... ... ... ... ... ... ... ... ... 265 De la clase D ... ... ... ... ... ... ... ... De la clase E ... TOTAL ....

Licencias de conducción:

Se expidieron un total de 1.168 licencias de conducción para ciclomotores.

Solicitudes de examen:

Durante 1971 se recibieron 5.350 solicitudes de permisos (de los cuales, 728 correspondían a aspirantes femeninos), y se efectuaron 4.326 pruebas teóricas y 8.581 prácticas, de las cuales fueron declarados aptos en teórica 3.056 y en práctica 4.059, lo que supone un porcentaje de aptos del 70 por 100 en teórica y 47 por 100 en práctica, frente al 60 y 39 por 100, respectivamente, de

### SANCIONES

Por infracción al Código de la Circulación ... 22.255 Por infracción al Reglamento de Transportes ... TOTAL .....

ACCIDENTES

Resumen total:

Durante el año 1971 se produjeron 599 accidentes en las vías públicas de la provincia, de los cuales 203, que suponen el 65,96 por 100, en vía interurbana, de los que resultaron 51 muertos, 34 en carretera y 17 en centros urbanos, y 485 heridos, 284 en carreteras y 201 en centros urbanos y travesías.

El total de accidentes en 1971 ha representado una reducción del 9,38 por 100 sobre los que se registraron en 1970. Esta reducción ha operado sobre los accidentes en carretera en un 14.10 por 100. Por etra parte, los accidentes en travesía y zona urbana se mantienen ligeramente superiores, lo que equivale a un aumento de este tipo de sucesos en relación con la disminución del total observada, debida exclusivamente al retroceso que experimentaron los accidentes en carretera.

(CONTINUARA)

# HACE 25 AÑOS

DOMINGO, 26 DE ENERO DE 1947

### **DEPORTIVAS**

En el Estadio de Riazor, de La Coruña, el Deportivo de La Coruña, refo.zado con jugadores del Celta de Vigo empato a cero con el campeón de fútbol argentino, San Lorenzo de Almagro, que hacía pocos días ganó a un combinado español en Madrid por 6-1. En el conjunto gallego, figuraba como delantero centro el alfareño Latorre, ex-jugador del Logroñés, quien, pese a no marcarse tantos, tuvo una actuación muy lucida.

-En el Frontón Beti-Jai tuvo una colosal actuación, Zurdo de Mondragón, que formando pareja con Chiquito de Mallavia, vencieron 22-10, a Ubilla —que jugó muy bien- y Atano IV, muy silbado por su desaprensión en la segunda par-

—Se despidieron de nuestro público en el Teatro Bretón, Luis Prendes y Lolita Villaespesa, que volvieron a dar una interp etación acabadísima a la interesante obra de Armando Mook "Del brazo y por la calle".

# HACE 50 AÑOS

### HONRAS FUNEBRES POR BENEDICTO XV

El Cabildo de la Colegiata celebró en la iglesia del Seminario solemnes honras funebres por Su Santidad el Papa, Be nedicto XV, con oración fúnebre a cargo del canónigo magistral don Miguel Berger, que cantó las virtudes y talento del ilus tre Pontífice. Asistieron las autoridades y numeroso público.

Fue destinado al Regimiento de Infantería de Bailén de esta guarnición, nuestro paisano el capitán de Garellano, don Ramón Morales Infante.

-Durante casi todo el día estuvo lloviendo, recogiéndose nueve litros de agua por metro cuadrado. La temperatura maxima se elevó a nueve grados, y la mínima no bajó de 3,6.

# HACE 75 AÑOS

Durante el pasado mes de enero, el movimiento de población en Logrono fue de 64 nacimientos, 147 defunciones y nue ve matrimonios. La mortandad fue por tanto doble a los vent dos a la vida.

TFNO. NUM. 21-41-46

TEXSA

Comunica a su distinguida clientela que el próximo VIERNES, día 28, reanuda sus servi-

BRETON de los HERREROS, 8.-TELF. 220104.



# CARA

El pasado fin de semana, los excursionistas de Piqueras tuvieron que quedarse en casa. El Puerto estaba cerrado y apenas se podía llegar, con dificultades, hasta Lumbreras. Algunos más valientes se acercaron hasta la Venta y de allí a la cumbre lo hicieron escalando. Claro que se trataba de escaladores.

Es el caso que ha habido algún comentario que se ha extendido por Logroño en el sentido siguiente: Parece que la vertiente del Puerto que entra en la provincia de Soria ha estado y está en condiciones de transitar, mientras que nuestra ladera, la de la provincia de Logroño, ha permanecido cerrada al tráfico unos cuantos días y aún ahora se hace necesario el uso de cadenas.

¿Qué pasa?

ipato a Alma-

en Ma-

antero

de Ma-

Breton

a, Be-

magis-

lel ilus-ico.

ilén de

o. don

ra ma-

3,6.

SA

e el

ervi-

104.

# En la zona de Logroño están las peores curvas

Nos pusimos en contacto con Jefatura Provincial de Carreteras. Eran quienes mejor podían aclararnos y aclarar la situa-

-Pasa algo tan sencillo como que en la provincia de Logroño es donde quedan las peores vueltas, las más arrinconadas y donde, por tanto, con más facilidad se acumula la nieve. En la parte de Soria, las vueltas son despejadas y apenas hay maleza. Se puede trabajar eficazmente y a gusto. En la parte de Logroño, particularmente en algunos recodos, resulta imposible hacer nada. Hemos encontrado rincones, dentro de la carretera, desde luego, en los que había dos metros de nieve. Con decirle esto ya

-¿Influye en algo el que la parte de Soria dé al sol y que, en cambio, la de Logroño sea

-También influye, tanto a la hora de caer la nieve como des-

-¿Qué dificultades principales se encuentran en estos trabajos de la nieve?

-Una muy particular en la vertiente Norte del puerto; nos ocurre a veces pasar con las máquinas, dejar la carretera en buenas condiciones, levantarse una ventisca y en unos minutos acumular tanto como lo que hemos retirado. Los recodos y las vueltas tan cerradas de la parte nuestra del puerto se prestan a esto. Claro, con aire,

si la nieve está recién caida, y, por tanto, floja, tampoco se pue-

de trabajar. -¿No ocurre a veces que por falta, de diligencia se les hiele la nieve y resulte luego imposible hacer nada?

-Puede ocurrir, pero no por falta de diligencia, sino por las condiciones particulares del citado puerto. Continuamente tenemos los camiones con sal y con arena, tratando de prevenir en los sitios donde son más intensas las heladas. Si luego hiela también donde no se preveía no podemos salir al paso. Tenga en cuenta que en la totalidad del puerto no vamos a echar sal.

-¿Se trabaja actualmente en Pigueras?

-Hay alli de continuo dos has quitanieves. Hacen to do lo que humanamente puede hacerse. Pertenecen a la provincia de Soria, pero tratan lo mismo lo de Logroño que lo de allí; de nada serviría que estuviera Piqueras abierto en la parte de Soria si no lo estaba en Logroño: el tráfico permanecería sin poder pasar.

-En este momento, ¿como se encuentra el puerto?

-Ahora que le hablo a usted, con cadenas. A lo mejor para cuando salga esto ha caído una nevada y ha sido preciso cerrarlo. Ha permanecido unos

cuantos dias cerrado, pero desde ayer se puede pasar con ca-

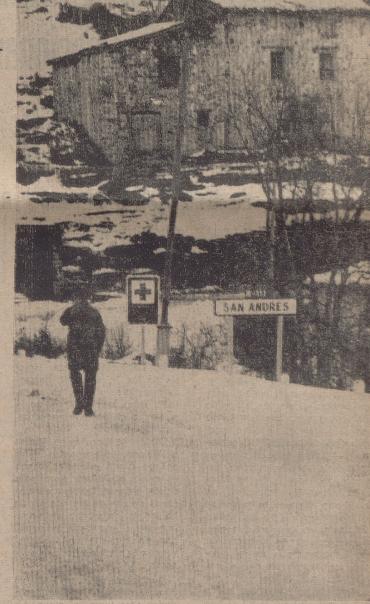
-¿Ocurren todos los años contratiempos como los de es-

No Lo que pasa es que ha sido ésta una nevada de campeonato. Como ésta hacía muchos años que no nos nabia venido.

De todos modos, si el tiempo no empeora, el domingo podrá subirse a Piqueras Y si nieva, qué se le va a hacer

Fotos HERCE





Kespuesta positiva

# La campaña «Un día de calefacción» alcanzó este año las 200.000

Un año más, la campaña de «un día de calefacción para los ancianos de Santa Justa» resultó positiva. Un año más se demostró cumplidamente la capacidad cristiana, el espíritu de los logrofieses. La Residencia de Santa Justa, institución creada para Subvenir a las necesidades de nuestros convecinos, tiene sole a y está dispuesta a continuar teniéndola por mucho tiempo. De hí la importancia de estos donativos que contribuyen a la seguridad y la comodidad de los ancianos.

La campaña se cerró ayer en el propio «Santa Justa», en pre-Sencia de la Superiora, sor Raimunda; don Jesús Zamora, arci-Preste diocesano y párroco de Palacio; don Manuel Fernández Cayas y don Abelardo López Ulecia. La entrega de cuentas tuvo sencillez habitual, y la Superiora agradeció en nombre propio, on el de la Comunidad y en el de todos los ancianos allí reco gldos el esfuerzo y la colaboración de cuantos logroñeses y no Ogroñeses han tomado parte activa en la campaña.

Mañana publicaremos con detalle esas cuentas, donde ineviablemente triunfa la aritmética, sin que nos sea dado ver delas de los números el alma, la ilusión, el entusiasmo. Pero sabemos que esa alma y ese cariño están ahí, vivos, aclantes, formando parte esencial de cada peseta entregada. Y podemos olvidar que, al compás de la pérdida de valor experimentada por la peseta, y puede que en mayor proporción, la cantidad donada aumenta, progresa. Este año se ha llegado a las doscientas mil pesetas, se ha superado con creces esa cifra «redonda». Concretamente son 207 156 pesetas la cantidad total entregada en los diversos puntos. Frente a las 184.120 pesetas del año último. Una diferencia, por lo tanto, de 23.000 pesetas Un

La Madre Superiora, al despedirnos, nos quiso subrayar el interés con que ancianos y ancianas siguen cada invierno las incidencias de esta campaña que NUEVA RIOJA acogió desde el primer momento con sentido hondo de su valor logrofiés. Gracias también, en nombre de NUEVA RIOJA, a los que la organizan y a los que colaboran. Y hasta el próximo invierno.

Donativos recibidos con posterioridad a la publicación de nuestra última relación:

Congregación Mariana Hijas de María, 300 pesetas. B. A., 300 pesetas.

Recibidos en la Residencia:

«Gran Casino» (segunda entrega), 1.000 pesetas. M. L., 300 pesetas.

Por un difunto, 2.000 pesetas



LENA BIOJA 27 de enero de 1971.

# GEDORIES

PARA CUBRIR EL HUECO DE CENITAGOYA

# LLEGA ARANA, CEDIDO DEL BETTS

Es muy posible que el domingo vista la camiseta Lianquircja

bles. No obstante ser ayer día de descanso, la noticia, como siempre, saltó en el momento más inesperado.

Arana volverá a vestir la camiseta blanquirroja. Esta noticia corrió como reguero de pólvora entre la afición. La novedad llegaba por boca del propio presidente del Logroñés, don Cesá-

LLEGA EN CALIDAD DE CEDIDO Le preguntames...

-¿Cómo salió la idea de pensar en Arana?

-Fue durante el viaje hacia Logroño, llevando en mi coche a Cenitagoya, lesionado, y a Manolo González, el masajista. Pensaba en el contratiempo de aquella lesión. Luego. charlando con el doctor don Eduardo Martinez iñiguez, al comunicarme la noticia de que Cenitagoya no podría jugar en los partidos que restan de la actual temporada, tuve que tomar una decisión. Arana podría cubrir el hueco que deja Cenitagoya. -¿La llegada de Arana responde plenamente a la baja de Cenitagoya?

-Absolutamente. -¿En qué condiciones vuelve Arana?

-En realidad de cedido del —¿Jugará el domingo contra

el Tenerife? -Lo esperamos para hoy por la noche (por ayer) o mañana.

En cuanto llegue se pondrá en

contacto con el entrenador. Es

él quien decidirá De todas for mas sé positivamente que está entrenado y en muy buenas condiciones para salir al campo en cualquier momento.

HOY PARTIDILLO

Esta mañana, en las Gaunas los jugadores de la plantilla blanquirroja jugarán el clásico partidillo de los jueves. Terminada la gira por Levante y de lando de mirar hacia atrás, tiene el Logroñés ahore tres partidos seguidos en el campo de

las Gaunas Llega el Tenerife un conjunto incómodo y dificil; viene, también, el Calella que el próximo miércoles dilucidará la el minatoria de la Copa y también nos visita el Val'adolid Como vemos, el affcionado podrá presenciar el mismo número de encuentros del Logronés que los que se celebraron fuera de Las Gaunas durante el largo viale de la plan-

tilla blanquirroja.

ZOSIMO GARCIA

LA PROXIMA JORNADA DE LIGA, A JUICIO

reanudar, hoy, jueves, sus en-

trenamientos y jugar su partidi-

llo entre los jugadores disponi-

# Encuentro más emocionante, Barcelona - Español

# EL ZARAGOZA ES POSIBLE SE ACERQUE A LA CUMBRE

Partido del máximo interés

Los dos "cabecillas", Real Madrid y Valencia, juega en sus respectivos 'territorios". Los dos, si no hay intervención 'brujeril", ganarán. Más fácilmente los de Muñoz que los de Di Stefano, dado que el Burgos es bastante menos potente que el Las Palmas. Si no tuera porque el titular de la Reina de las Flores está superobligado a la victoria para no perder contacto, casi sería lógico apostar por un empate, pues el equicgaui ne aup , ogaui omisinit puede tratar de igual a cualquier oponente, tiene la costumbre -también es costumbre ya recordarlo- de puntuar en sus excursiones por la Península.

Como ya informábamos ayer,

los jugadores del Logroñés tue-

ron sometidos a masaies para

El encuentro "cumbre", en el Nuevo Campo: el tremendo enfrentamiento entre los rivales locales v en ocasión que puede calificarse de excepcional; un Barcelona que ya ha montado en cabalgadura para al menos terminar la carrera excelentemente colocado, con buena moral por su empate en el muy difícil terreno de Atocha, y con enormes ganas de revancha, que no ha olvidado su amplia derrota en Sarriá; y un Español con las máximas ganas de que la venganza azulgrana se quede en la pena de otra derrota, y también con una moral de recién confesado después de su brillantísima victoria sobre el Valencia. Como en este caso el factor campo es neutral, la apuesta hay que dejársela a la moneda, echada al aire sobre barro, que es muy fácil caiga

Puede el Atlético de Madrid -y creo que podrá- enmendar un poco su tropiezo ante el Celta, pues visita a un menos tres. Su adversario, el Sabadell,

es el antemínimo goleador y el antemáximo goleado Y como por la ejecutoria general de los madrileños hay que considerar que la igualada en el Calderón con el Celta fue un "imprevisto accidente"

El otro encuentro de rivalidad regional que ofrece la fornada, es el Sevilla-Córdoba. Con titubeos, inclinación por la Igualada. Con casi certeza, victoria de los "giraldinos", bastan te superiores a los 'mezquite si se ha olvidado lo recuerdo supercolistas.

Espera el Coruña en Riazor al Málaga. El encuentro, color gallego Cierto es que el Máiaga es canijo positivista pero posi tivista, más el Coruña, aunque carga un par de los negros se ha fortalecido mucho en noral. que es lo que falta le nacia con su igualada en Córdoba. y además será apoyado por su

Considero tiene la Real un cúmulo respetable de probabilidades para lograr al menos un empate en Granada y no me haso más que en el juego y El nervio que exhibió en Atocha frente al Barcelona.

No mejorará su malísima posición el Betis. Le toca ir a Vigo en muy mala ocasión para él. El Celta no va a estropear ante los suyos el flamante empate que consiguió en el Cal-

Y el Atlético de Bilbao si en San Mamés no amarra les des puntos frente al Gijón, es señal de que aguarda a 'levantar cabeza" para otra temporada.

SEGUNDA DIVISION

Emocionante y bonito partido

se espera en Las Gaunas Emocionante, porque el Tenerife, pese a soportar tres negativos, es equipo potente, y el domingo, por añadidura, se llega a nosotros con ánimo crecidisimo. con plena confianza en sus fuerzas después de haber ganado " no precisamente por la mínima, al Castellón. Y entretenido en cuanto a buen fútbol, por la confrontación del estilismo caanrio con la reciedumbre "norteña". Indudable es, desde lue petida, y, no es repetir, alegre, pues tanto uno como otro están obligados a la ofensiva. Naturalmente, apostamos por los blanquirrojos, que han de luchar a fondo en cumplimiento de la "primus" consigna: no ceder ni un punto en Las Gaunas ante su incondicional y magnifica "hinchada", que, no hace falta decirlo -pero quiero hacerlo constar- con el calor de su presencia y de sus voces de ánimo, como siempre cumplirá con su deber.

Castellón y Oviedo conservarán su puestos. Escasas dudas para no darles como ganadores en sus respectivos campos. Más dudas para la victoria del Castellón, que el Pontevedra es más recio y más veterano que el Mestalla.

También el Elche es favorito frente al Jerez, aunque exista esa "miaja" de rivalidad sureña. Es muy notoria la diferencia que separa a ambos conluntos, naturalmente en favor de los ilicitanos, que además jue gan al rumor de sus palmeras.

El Zaragoza tiene la gran oportunidad de arrimarse al máximo a las alturas máximas Va a la capital de la Montaña a enfrentarse con un Santander militante en el grupo de 'os grandes débiles. Ahora bien, no se ría extraño que esa oportunidad le fallara si consideramos que su adversario, aparte de tener un equipo cuya potencia no justifica su mala clasificación, se ve en la pura necesidad de no aumentar su cuenta negativa. No, tampoco sería extraño que los "maños" retornaran a sus lares de vacio.

Es completamente légice que el Rayo Vallecano resurgido en campos ajenos, demuestre que también en el propio ha retornado a fortaleza, que de lo contrario de poco le servirá apañar puntos fuera del barrio. Pioreso me parece que se impondra al muy correoso San Andrés Mucha moral ha cobrado el Langreo después de su victoria colosal sobre la Leonesa. Y el campo del Mallorca es propicio a la conquista de positivos. Claro que el equipo insular no puede sumar más negativos para evitar meterse de lleno en zona peligrosa. Más aun así un empate no daría lugar a ex-

clamación alguna de asombro. El Hércules se va P Cádiz con el muy firme propósito de punalzarse de la anticola y escapar al descenso. Y como también es plenamente lógico, donde mejor puede soltar parte de carga negra es en campo de los débiles Según las infor maciones, la pasade jornada realizó frente al Valladolid un iuego al mismo tiempo preciosista y eficaz Creo que puece puntuar, que el "once" gaditano no da señales de recupers

Y dos encuentros de muy acentuado color local, aunque ya a estas alturas cualquiera se fía de los enclenques, los Valladolid-Villarreal. y Leonesa-Fe rrol (es muy posible que la Cul tural se desahogue en el conjunto gallego de la paliza que recibió en Sama de Langreo).

### DIVISION TERCERA

Considero que Osasuna / Sa lamanca continuarán igualadoen cabeza y aumentando distan cias por positivos. El primero, debe ganar en Irún ya que es muy superior al Real Unión v el segundo, con más facilidad, pues su visitado es el muy débil Calvo Sotelo de la Andorra tu-

El "Sanse", como juega en Atocha, no aumentará su saldo positivista. Y tendrá que luchar de firme para ganar al Huesca, reciente vencedor con holgura del Eibar.

El Zamora, del grupo de los poderosos en su "casa" podrá con el Getafe, que ha decaido últimamente.

Dura lucha, con posibles empates, en los Talavera-Palencia Boetticher-Alavés, Aragón-Tude lano y Atlético Madrileño-Plus Ultra (en este último partido por tratarse de rivalidad local v por haber resurgido un ten to el "subcolchonero").

DEL CAMPO

Acuerdos del Comité Navarro de Competición

# sobre el Vague - Berceo

El Comité de Competición de la Federación Navarra de Fúr bo acordó, entre otros, los siguientes asuntos:

PRIMERA REGIONAL

Partido Sangüesa-Balsamario Amonestación y multe a Jesús Tomás Jiménez (Balsamaiso). por dirigirse al árbitro no sien de el capitán, siende reitarante. Doble amonestación y multa a Celestino Lapieza Iribarren (Sangüesa), por empleo de juego peligroso, siendo eir-

Partido San Juan-Alfaro: Amonestación y multa a Carlos Revilla (Alfaro), por dirigirse al á:hitro sin ser el capitan, sierdo reincidente. Multa a Antonio Gurria Gil (Alfaro), por dirigirse a un iuez de línea sin ser el capitán. Amonestación y multa a Florencio Catalán Díaz (Alfaro), por dirigirse al árbitro sin ser el capitán, siendo reincidente. Amonestación y multa a José Zunzarren (Alfaro), por preconcebida y abusiva lentitud en la ejecución de in saque. SEGUNDA REGIONAL

Partido Pradeión-Atlético Riojano. Se suspende por un par tido a Julio Fernández Cordón (Pradejón), por dirigirse al árbitro sin ser el capitán, siendo reincidente y estando advertido de suspensión. Se abre infor-

Partido Alberite Albelda: Cuádruple amonestación y multa a Aurelio Martinez Berceo (Albel-

**IQUE MAGNIFICO NEGOCIO!** 

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

THE CHINCHILLA AMERICANA

General Aranda, 20 - Bajo - VIGO

da), por dirigirse al árbitro sin ser el capitán, siendo reincidente. Se le advierte de suspensión. Doble amonestación y multa a Javier Millán Vallejo (Albelda), por alejar el balón del punto donde debía efectuar se un saque, siendo reincidente. Multa a Angel Dominguez Gámara (Albelda), por dirigirse al árbitro sin ser el capitán. Se suspende por 37 partidos oficiales a Mariano Gómez González (Albelda), por profestar decisiones arbitrales no siendo el capitán, estando advertido de suspensión, y agresión al árbitro tro, siendo reincidente.

Partido Berceo-Loyola: Cuádruple amonestación y multa a Antonio Ortiz Amo (Lovo'a), por preconcebida y abusiva lentitud en la ejecución en un saque, siendo reincidente. Se le advierte de susnensión.

Partido Calahorra Industrial-Yagüe: Se suspende por cuetro partidos oficiales a Manuel Azpillaga Vázquez (Yagüe), por agresión a un contrario. Amonestación y multa a Daniel Mata Ferrer (Yagüe), por dirigir se al árbitro sin ser el capitán siendo reincidente, y suspensión por seis partidos oficiales, por amenazar al árbitro tambien siendo reincidente

Partido Mendaviés-River Ebro: Sa abre información CLUES

Multa al Club Calahorra, por no presentar entrenador.

penetrar un espectador en el terreno de juego y por haber sido agredido el árbitro por parte de un espectador.

EN TORNO AL YAGUE-BERCEO

Practicada la información so bre el partido Yagüe-Berceo y atendidas las razones expues tas por el delegado de esta Federación en Logroño, este Comité adopta los siguientes acuerdos:

Primero. - Queda sin efecto la sanción del jugador del Yagüe Víctor Jiménez Izquierde.

Segundo. - Se anula la san ción impuesta al jugador del Berceo Miguel Villanueva gañón, por agresión a un contrario, y se le impone una sus pensión por tres partidos oficie les por intento de agresión un contrario, siendo reinciden

Tercero. - Se suspende por tres meses en el ejercicio de sus funciones al tesorero del club Yagüe, por zarandear a un ivez de linea.

Cuarto. - Se suspende por un mes en el ejercicio de sus funciones al colegiado don Alfredo Llorente Zaracain, por no reflejar correctamente los he chos ocurridos en el encuentro.

Se mantienen los restantes acuerdos adontados sobre el partido el día 18 de los corrien-

## las chinchillas son dinero que Se multiplica crielas en su propio domicilio con



# THE CHINCHILLA AMERICANA SL.

**GARANTIZAMOS** bajo contrato: \* Compra de crias a precio fijo y pago al contade

\* Recogida de crias en su domicilio \* Seguro de vida por tiempo indefinido \* Seguro de fecundidad indefinido

\* INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA representantes en toda España



NUEVA RIOJA 27 de enero de 1971.

SIMEON

(Almacenes de San Pedro, S. A.)

PRECISAMOS MOZO PARA ALMACEN.

Indispensable poseer carnet de conducir de

segunda. Interesados, dirigirse personalmen

te a SIMEON. General Mola, 46, en horas

laborables. Oficina de Colocación. Rf. 52.

# deportes



Cartel anunciador del decimoséptimo Gran Cross Internacional de San Sebastián, organizado por la Federación Atlética Guipuzcoana y el diario matutino de Prensa y Radio del Movimiento «La Voz de España». Esta prueba atlética se celebrará el día 30 de enero y en ella participarán atletas de Logroño. - (Foto «Pyresa»).

DEFINITIVO minimuminimum

# El combate Ramos - Carrasco, televisado en directo para España

# Las imágenes se recibirán a las siete de la mañana del día 19

MADRID, 26. (Alfil). — El promotor de boxeo Luis ra España. Bamala ha confirmado a "Alfil" que el combate entre las diez de la noche del día dada la diferencia de nue-"Mando" Ramos y Pedro 18 de febrero (hora local en ve horas existentes entre Carrasco, por el título mun- Los Angeles), pero las imá- Los Angeles y España.

es dilu-

uentros

se ce-

Gaunas

la plan-

ARCIA

en el

aber si-

or parte

erceo y

expues de esta o, este

del Ya

uierdo.

eva Val-

un con-

ina sus

s oficie

esión #

inciden

nde por

icio de

ero del

ar a un

nde por

de sus

don Al-

por no los he

cuentro. estantes

bre el

corrien

El combate comenzará a

rá televisado en directo pa- genes estarán en los televisores españoles a las siete de la mañana del día 19,

SEGUNDA REGIONAL

# Haro se consolida como líder indiscutible

Al vencer al Varea por 4-0 y perder el Berceo en su partido con el Loyola, el Haro vuelve a distanciarse en la cabeza de la tabla. Grave trasmés dio el Berceo el pasado domingo al ser derrotado en d anexo de Las Gaunas por 4-1 ante el Loyola. Los verdes tendrán que recuperar rápidamente puntos donde sea, si no quieren verse privados de ju-Par la liguilla de ascenso. Comenzó marcando el Loyola por medio de Ortiz, empatando González, de penalty. El sol que supondría la victoria, por cierto justa y merecida, lo haria para el conjunto colegial Tre, de hábil remate de ca-

Dirigió Rioja, que no gustó.

CONCURSO DE PINACLE Para el que se celebrará malana, viernes, a las siete de la tarde, se admiten inscripciones hasta las dos de la tarde del mismo. Se ruega puntualidad.

Partido de gran ambiente el disputado en Pradejón entre el titular y el At. Riojano, al final del mismo se llegó con la mínima ventaja de los propietarios por 1-0. Buena oportunidad tenía el cuadro blanquiverde de ponerse en excelente posición en la tabla de haber vencido, pues sabía que el Berceo había perdido su partido, pero en Pradejón encontró un equipo luchador que no dio el brazo a torcer en ningún momento y que, además, jugaba ante su propio público, por lo que tuvo que conformarse con la derrota. El único gol del partido, que estuvo dirigido por Requejo, lo marcó el interior derechi Felisín.

Mal partido en Mendavia, donde Mendaviés y River Ebro rivalizaron con más pena que gloria. En este encuentro estuvo a punto de producirse la segunda sorpresa de la jornada, pues lo mismo que el resultado final fue empate a dos goles, pudo haber sido de 3-2 favorable a los navarros, quienes

en la segunda parte pusieron

cerco al marco que defendió con acierto Subero. Cabezón y Marcilla marcaron por el River, y Maroña y Ayerra, por los locales, que siempre fueron por detrás en el marcador.

Arbitró de manera muy "sui géneris" el colegiado neutral señor Franco.

Fácil triunfo del Alberite sobre el Albelda por 4-1, si bien fueron los visitantes quienes inauguraron el marcador, al introducir Juan un balón sin peligro en propia meta. Después, los locales jugaron a placer y vencieron con toda justicia, merced a los goles logrados por Mateo (2), Rioja y Ce-

Dirigió Blas, que se vio en la necesidad de expulsar a Mariano por agresión hacia su persona.

Por último, Calahorra Industrial y Lodosa vencieron sin grandes agobios a Yagiie, y Vianés por 3-0 y 4-1, respectivamente.

UTRERITA

Sanciones del Comité de Competición

# AVILA, AMONESTADO

MADRID, 26. (Alfil). - El Comité Nacional de Competición, reunido hoy, ha adoptado, entre otros, las siguientes acuer-

Primera División

Suspender por dos partidos oficiales a Rifé (Barcelona), por formular reiteradamente y con Insistencia sus protestas contra una decisión arbitral, y por un partido a Hita (Sevilla), por amplear juego peligroso, estando advertido de suspensión.

Cuádruple amonestación, con advertencia de suspensión, y multa a Jacquet (Burgos), por empleo de juego peligroso siendo reiterante.

Doble amonestación y multa a Biscocho (Betis), por emplear juego peligroso, siendo reite-

Multas a Gallego y Reina (Barcelona), Zaldúa (Sabadell) y Vidagañy (Valencia), por dirigirse al árbitro sin ser capitanes.

Segunda División Suspender por cuatro parti dos oficiales a Navarro (Caste ilón), por agresión a un contrario, y por un partido a Bernardo (Cádiz) y González (Villa-

rreal),, ambos por empleo de juego peligroso, estando advertido de suspensión.

Cuádruple amonestación, con advertencia de suspensión, y multa a Martín (Mallorca) y Es píldora (Santander), ambos por empleo de juego peligroso, siendo reiterantes, y Avila (Logroñés), por retrasar el juego, siendo reincidente.

# Lo mejor de España viene a Logroño en el sector juvenil

En la fase de sector juvenil, que se va a celebrar en Logroño, durante los día 3, 4, 5 y 6 de febrero, participarán nada menos que las selecciones de Barcelona y Guipúzcoa, entre otras, campeonas de España alternativamente en su categoría. Y es precisamente en estos juveniles donde está depositada la esperanza del balonmano nacional. Junto a estas dos grandes "potencias" de nuestro deporte, estarán Tarragona, Gerona y Cuenca, además de nuestros muchachos

Logroño está de moda en las grandes esferas del balonmano. ESTRELLA DEL NORTE, 14 CLARETIANOS DE BILBAO, 17

Nueva derrota del Estrella del Norte, esta vez a manos de uno de los más flojos equipos de la competición. La suerte está echada y nada se adelanta con críticas o lamentaciones. Es la hora de empezar de nuevo, casi desde cero, pero con ideas cla-

ras y definidas. Pasó la época en que paliábamos las derrotas considerando que nuestro ba-Ionmano estaba todavía en pañales. Después de varios años en la Primera División Nacional hemos llegado a la mayoría de edad. Hay que formar el equipo con vistas a futuras actuaciones, eligiendo para ello los mejores hombres de que podamos disponer en la Rioja, los que mejor nos vayan a representar, con conciencia y meditación. Si el volver a la categoria nacional que este año perdemos nos cuesta un par de temporadas, que las mismas nos sirvan de preparación para reintegrarnos dignamente. La afición de Logroño merece ese sacrificio por parte de todos. Y seguir sin desmayo, que como diçen los viejos refraneros. más se perdió en Cuba".

CAMPEONATO PROVINCIAL Resultados: Luis Vives, 14; Náxara, 8.

Alberite, 13: Cadena OJE, 9. Calasancio, 12; Juval, 8. Berceo, 14; Yagüe, 12.

Los equipos titulares de cada uno de los terrenos se alzaron con las victorias, confirmando lo pronósticos dados.

En el que más pelea hubo fue en el Berceo-Yagüe, ya que los de la barriada llegaron al descanso con ventaja clara (10-6) para en la continuación sucumbir, aunque con todos los ho-

CAMPEONATO FEMENINO Magisterio, 5 E.F.F., 3.

Medina, 4; Alberite, 0. Las maestrillas, siguiendo su habitual quehacer, se alzaron con la victoria, que sumada a las anteriores da un porcentaje de seis partidos seis triunfos. Aunque la diferencia en goles fuese escasa, los puntos han quedado en su casillero y cada vez les acerca más al éxito fi-

También las del Medina die-

ron buena cuenta de sus rivales de Alberite, a las que ni siquiera dejaron marcar el golito del honor. Se ve que durante las vacaciones no han perdido el tiempo y han seguido su preparación, de mano de Ana Mari.

CAMPEONATO JUVENIL Estutdiantes, 11; Filial San

José, 9. Maristas, 19; Yagüe, 7. Aviación; 12; Estrella del Nor-

En esta categoría sí que nos fallaron los pronósticos, pues en contra de los mismos, Estudiantes y Estrella del Norte vencieron a sus antagonistas, demostrando lo que ya deciamos de que los muchachos se están preparando intensamente, superándose en afición y facultades, y esto nos produce gran alegría, pues se podrá conse-

quir una selección muy apre-

IZQUIERDO

# RINCON DE NOTICIAS

### LA PEÑA SOLERA, EL DOMINGO, A **ALCANADRE**

El próximo domingo, la Peña Ulecia Oteo, con la colaboranés realizará la excursión número 19 de su calendario, saliendo a las nueve de la mañana desde Muro del Carmen y recorriendo un total de 70 kilómetros. Esta salida transcurrirá por Mendavia. -Lodosa. Alcanadre, donde se hará un alto para el almuerzo, y regresando por Agoncillo a Logroño. Actuará

como lefe de ruta Francisco

Solera del Club Ciclista Logro- ción de Reyes y Carlos Serra-

Para la sección infantil, la salida y la llegada está prevista igual que el resto de la peña, aunque ellos acortarán el recorido, haciéndolo en una distan-

Se invita a todos cuantos buenos aficienados quieran asis-

PE MA ROL ESTA NOCHE, CHARLA DE ZARIQUIEGUI

A as ocho y media de la no- ofrecerá una charla sobre el teche de hoy, en el salón de actos de la Caja Provincial de Ahorro de Logroño, tendrá lugar la anunciada conferencia del famoso árbitro de fútbol español señor Zariquiegui, quien

ma arbitral, cuyo título es «Silbando por el mundo».

Este acto ha sido organizado por la Sociedad Recreativa Cantabria.

pesetas, y 171 de 12, que, a

1.339 pesetas cada uno, hacen

cantidad de 894.259 pesetas, lo

Las tres partidas totalizan la

un total de 228.969 pesetas.

### QUINIELAS EN LOGROÑO: UNA DE 14, QUINCE DE 13 Y 171 DE 12

La Delegación Provincial del uno, hacen un total de 244.350 Patronato de Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas nos ha comunicado que durante la pasada iornada deportiva nuestra provincia registra los siguientes resultados quinielísticos: Un acertante de 14, que cobrará 420.940 pesetas; quince de 13, que, a 16.290 pesetas cada

que supone, sobre el 55 por mios, el 118 por ciento.

ciento que se destina a pre-

11,30: Loyola - Calahorra Indus-

En Yagüe, a las 11,30: Yagüe

En Haro, a las 11,30: Haro-

En Las Gaunas, a las 10: Lo-

En Las Gaunas, a las 1,15:

En Nájera. a las 4,30: Náxara-

En los Padres Jesuitas, a las

En La Estrella, a las 11,30:

Juveniles

Calahorra Industrial.

At. Riojano - Berceo A.

9.30: Loyola Yagüe.

groñés - Arnedo.

La Unión.

### SENALAMIENTO DE PARTIDOS En los Padres Jesuitas, a las Señalamiento de partidos pa-

trial.

ra los días 29 y 30 de enero: DIA 29 Segunda Regional En Las Gaunas, a las 4,15: Mendaviés.

At Riojano - Alberite. Juveniles En Miranda de Ebro, a las 4,30: ITI Mirandés Azkoyen.

Segunda Regional En Rincón de Soto, a las 4,15: River Ebro - Lodosa. En Viana, a las 4,15: Vianés-

DIA 30

En Varea, a las 11,30: Varea-En Albelda, a las 11,30: Al- Berceo B Estrelle.

belda

PARTIDOS DE INFANTILES PARA EL DOMINGO

EN LA ARENA Certific A A las 10: Beroso B - Yagüe A. Riojano.

A las 11: Loyola B Vares. A las 12: Le Betrelle B - At.

Charles of the Carlot of the C

A las 10: Berceo C-Logroñés A las 11: Balsa A Murillo. A las 12: La Unión Balsa B EN SAGRADO CORAZON A las 10: Balsa C - Yagüe B A las 11: Maristas - Berceo A A las 12: Loyola C - La Estre-

ACUERDOS DEL COMITE El día 28 se jugará, a las 11

tas, en el Colegio Sagrado Corazón. Este partido fue aplazado el día 9 de enero.

Se aplaza: Oyonés - Loyola A. Se recuerda puntualidad a todos los equipos.

Amonestar a los Jugadores José Galilea, del Murillo, y Francisco Alfaro, del Atlético Rioia-

### PRIMER CROSS DE NAVARRETE

Con ocasión de la festividad de Santo Tomás, los escolares de esta localidad van a estrenarse en atletismo. Se hace extensiva la invitación a cuantos deseen participar. El primer cross de Navarrete estará organizado por el Seminario de Padres Camilos, teniendo como escenario su complejo deportivo. La carrera, en sus distintas categorías, está avalada por la Federación Logroñesa, habiendo prometido su presidente, señor

Abad, su presencia. Están programadas las carreras para benjamines, alevines, infantiles y juveniles. La fecha: el sábado día 29 del actual. Hora: a las 11 de la mañana. Será ricurosa la inspección de edades o categorías.

Este cross tiene la finalidad de promocionar el atletismo, el deporte por excelencia, sobre todo en la zona rural. Nos alegraría que así fuese.

W. REOSTATOS

3 2 0 1 7 4 4

3 2 0 1 6 3 4

2 1 0 1 3 6 2

3 0 1 2 5 7 1

2 0 1 1 3 5 1

### **PUGNA EN CABEZA EN EL TORNEO** LA AMISTAD

Aldea

River

Azagra

Arnedo

Autol

Como saben nuestros lectores, se está celebrando en la Rioja Baja el interesante Torneo la Amistad, que, hasta el momento, la clasificación se encuentra así:

J. G. E P. F. C. P.

3 2 0 1 6 5 4

Los próximos partidos son: Arnedo Alfaro Azagra - Aldea

### Autol - River SENALAMIENTOS DE BALONCESTO

Esta tarde, a las 7,30, en el Instituto, se celebrará el partido atrasado en su día entre el to INEM B contra Cavijo, que será arbitrado por el colegiado señor Pradilla II.

Mañana, en el mismo escenario, comenzando a las ocho, se jugará el partido, también aplazado, entre el Berceo e INEM A, que será dirigido por el señor Terreros

Acuerdos del Comité de Baloncesto

El Comité de Competición de la Federación Riojana de Baloncesto ha acordado sobre el partido Haro - Calahorra industrial der genedor del mismo al Harn. por incomparecencia del segut-

do, a quien, además, se le sanciona con la pérdida de un pue-

Partidos para el domingo A las 11,30, en el Instituto: Calahorra Industrial Oyón. A las 12, en La Arena: Lanas Esmeralda - Haro.

Juveniles El sábado, a las 7,30, en la Enseñanza: Medvser - Clavlio. A las 10,30, en el frontón de Cenicero: Halcones Oyonés. A las 10,30, en los Jesuitas:

Loyola B Berceo. A las 12. en los Jesuitas: Loyola A INEM B. A las 10, en La Enseñanza:

Medyser B - INEM A.

**SGCB2021** 

27 de enero de 1971. NUEVA RIOJA

# La «eterna juventud» con el gerovital y el aslanvital



Esta es la famosa doctora rumana, Anna Aslan, descubridora de los conocidos enemigos de la vejez.

La célebre doctora, Anna Aslan, de visita en la República de San Marino para asistir a una mesa redonda con médicos italianos, da a conocer su nuevo descubrimiento: "El Aslanvital", capaz de mejorar la arterioesclerosis cerebral.

Esta vez, como las anteriores, afirma que la vejez es una enfermedad que se puede curar. Gracias al nuevo medicamento la profesora de geriatría y gerontología considera que todos pueden ser jóvenes a los 90 años, y que el tratamiento con "Aslanvital" se extiende a los niños subnormales.

### MUCHACHO A LOS NOVENTA AÑOS

Con la doctora Aslan, vuelven las polémicas. El "Gerovital" tiene el poder de dividir la opinión médica. Algunos afirman que tiene el poder de retardar la vejez, otros que es el medicamento de la ilusión.

Rejuvenecer es un sueño antiguo, y ya en el medioevo se practicaban ritos mágicos con hierbas, de modo que no extraña que "70 países venden el "Gerovital" y tres países lo fabriquen: Suiza, Inglaterra e Israel". Sé que Italia tiene prohibida la venta, pero no es culpa del Ministerio de Sanidad. No tengo una copia, pero es que el informe que han presentado al Gobierno italiano es

incompleto, sin embargo, estoy segura de que en la segunda relación que en este momento se prepara cambiarán de idea.

El doctor Massimo Crespi, de la Universidad de Roma, fiel colaborador de la doctora Aslan, nos dice: "En noviembre próximo efectuaremos una mesa redonda con la presencia de especialistas italianos que discutirán las fórmulas del "Geiovital" y del "Aslanvital" y sus beneficios en la cura de la vejez. Esta será una manera de terminar con estas discrepancias a nivel médico".

"El descubrimiento fue he-

cho exactamente en 1949. Yo era ca diólogo. Descubrí, por fortuna, la eficacia de la "Novocaina" sobre ciertas enfermedades vasculares. Este fue el primer paso, después siguieron las investigaciones hasta que se llegó al "Gerovital". No he trabajado sola; todo se ha hecho en equipo. Hablar de la fórmula fuera del campo médico es complicado, pero el componente principal es la "Novocama" que hasta entonces se usaba sólo como anestésico. Esta con otra sustancia, forma un conjunto al que llamábamos factor 'antigris" po que hacía desaparecer las canas y hacía crecer una cabellera abundante y de color oscuro, mientras el resto del organismo experimentaba un rejuvenecimiento que se observaba en la piel, alisaba el cutis y las arrugas se hacian menos marcadas. Todas están registradas en fotogramas de antes y después".

### "NO USO FILTROS MAGICOS"

'Yo siempre he dicho que el 'Gerovital H 3" es una cura preventiva, especialmente para las personas que han cumplido los 40 años. Combate e cansancio físico y psíquico, la artrosis, el reumatismo y las depresiones. Desde luego este tratamiento debe ser aplicado bajo control médico. En mi Instituto, el paciente debe someterse durante diez clas a una serie de exámenes médicos y luego viene la prescripción del Gerovital".

Esta cura que muchos afirman que sólo es para los "grandes" cuesta alrededor de trescientas mil liras, incluido el pasaje aéreo de ida y regreso. Se dice que los pacientes famosos son Onassis, Marlene Dietrich, Chaplin, Mao Tse Tung. De los que han desaparecido, el general De Gaulle y Adenauer. Pero cuando se le pice a la doctora que cite algunos nombres de sus pacientes dice, distraída, "realmente me es difícil identificar a mis pacientes. Los conozco a través de los exámenes de laboratorio. A ve-

ces un rostro que me parece conoc.do, pero luego me olvico porque cuando se está a la cabeza de un Instituto no se tiene tiempo más que para pensar en los pacientes y en otras investigaciones médicas. Cuando yo no estoy con mis enfermos estoy en viaje en Congresos y en contactos con estudiosos"

Además de ser miembro de diversas Academias de Ciencias de gran prestigio, la doctora Aslan es la presidenta de la primera Sociedad de Geriatria del mundo. Colaboran con ella 40 médicos, biólogos, químicos y otras 200 personas en la o ganización y en la acministrac on.

Está tan ocupada que muchas de las personalidades asisten al festival de los pueblos de Rumania, en San Marino no la conocían en persona.

"Vivo como prisionera desde que asumi la dirección del Instituto -nos dice-, pero soy feliz. Me encanta trabajar y lo hago con tosto el entusiasmo. Hace 19 años que no sé que son las vacaciones, el descanso ni los días festivos. Es un lujo que no puedo permitirme, aunque después de todo no lo necesito. El "Gerovital" me mantiene activa -sonrie y agrega-y joven".

> SOLO 38.000 PESETAS...

Según la doctora Aslan ca-

da uno es dueño de elegir la egad que desearia tener a corto o la go plazo. Basta prevenir e impedir que llegue la vejez. Aunque si no todos los gerontólogos están de acuerdo con el "Gerovital", estos científicos que estudian la vejez y sus problemas han revolucionado algunas ideas conjuntamente con la inventora del "Gerovital". Según ellos "no sabemos comer, respirar ni divertirnos".

El tratamiento con el "Gerovital" y el "Aslanvital" ya acompañado de un régimen adecuado de vida en el que se da gran importancia al deporte y comprende también un tratamiento hormonal. Conclusión: basta saber vivir para conservar la juventud mejor que nuestros abuelos. Desde luego cuando se dice "juventud" no se pretende tener la piel de un bebé ni saltar como un muchachito, pero sí ser una persona joven de espíritu y en plena actividad.

El "Gerovital" está prohibido en Italia, pero no es culpa del Ministerio de Sanidad -insistió— la doctora Aslan y agregó, es culpa de las personas que han presentado un injez. Aunque si no todos los segura que cambiarán de idea en el que en este momento están preparando".

# GUIA MEDICA PARA NUESTROS LECTORES

CRANADO I

GINECOLOGIA OBSTETRICIA

Bretón de los Herreros 9

Telt. 21-16-32

C S F núm 995

## Dr. MARCEI INO DE JUAN

MEDICINA Y CIRUGIA DE DIGESTIVO CIRUGIA GENERAL V Fradera, 6, 2º Telt. 211462

esquina frente a Hacienda Operaciones: Clinica Valvanera

República Argentina, 43. Teléfonos 21-37-90 y 21\_37-91

Puericultor de la Beneficencia Provincial de Logroño, Jefe del Servicio de Pediatría del Hos-

pital Provincial Pediatria. Puericultura

GRAN VIA. 8, 1.º IZQDA.

**TELEFONO 21-32-35** 

Domingo Alvarez

Ruiz de Viñaspre

DOCTOR EN MEDICINA I

CIRUGIA CIRUGIA GENERAL FRAUMATULOGIA Y

ORTOPEDIA

CIRUGIA DEL APARATO

DIGESTIVO

Duq de la Victoria 18, 1.'
Telf, 213458 (CSP núm. 1)

(G. S. P. 522)

**GARCIA** 

## José M. Pérez López

APARATO DIGESTIVO MEDICINA GENERAL

Duq. de la Victoria, 6, 1.º. Tino 213148 (CSP n.º 11)

M. Fernández

llarraza

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA Consulta: •M del Carmen 8. 1.

Talátono 21-22-85

Horas de 11 a 1 y 4 e 6

Domicilio Telf 22 44 56

6. S P núm 994)

**OBSTETRICIA** 

Y GINECOLOGIA

Victor Pradera, 6, segundo E. Teléfonos 22-37-12 y 21-37-00 Hora, de 11 a 1'30, y tardes

previa petición de hora.

(C. S. P. número 909)

Consulta:

Jefe de los Servicios de Radiología de la Residencia Sanitaria del Seguro Obligatorio de Enfermedad **ELECTRORRADIOLOGIA** Calvo Sotelo, 14, pral. Teléfono 211612 (C. S. P. núm. 10)

R. DOPEREIRO

MEDICO

ANALISIS CLINICOS

Calvo Sotelo, 6, 2.º derecha

Tino 213718 (C. S. P. n.º 7)

**OTORRINOLARINGOLOGO** 

y horas convenidas

Miguel Villanueva núm. 10, 6.2-3

Telétono 21 22 85

Burgos

Hernández

TRAUMATOLOGIA Y

ORTOPEDIA

Teléfono 220880

Avda, Portugal, 30, 3, izq.

(C. S. P. nam. 255)

(Pasaje Espoión)

P. núm. 1.046.

Consulta de 11 a 1, de 4 a

PEDIATRA PUERICULTOR

(Especialista en niños)

Horas de consultar De 5 a 8 tarde Consulta: Muro dei Carmen 1. 4.º dcha Telt 22-11-09 C S P núm 1,052

### \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* (Florencio Pérez Benito !

APARATO RESPIRATORIO Y CIRCULATORIO MEDICINA GENERAL

### Avda de Golón. 37 1.º izqda de 12,30 a 2.

Teléfono 22-58-72 (C. S. P. núm 823)

# Rafael Montoya!

NEURO-PSIQUIATRA Consulta previa petición de hora Marqués de Murrieta 9 Telétono 22-54-25

(C. S P número 961)

### MEDICINA GENERAL Avenida de Colón, 41, 3.º izada. Consulta: De 3,30 a 5,30

PEDIATRIA PUERICULTURA

felétono 225932. (C S P núm 1.061)

-11-11-11-1

### J. PEREA TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA

CIRUGIA GENERAL Calvo Sotelo, 31, C, 1.º Telefono 212206 (C. S. P. núm. 288)

DERMATOVENEREGLOGIA ELECTRORRADIOLOGIA Duq. de la Victoria, 6.

Tino. 212610. (C. S. P. n. 8)

Miguel Villanueva, 8, 2.

Teléfone 212126

(C. S. P. núm. 352)

FARMACEUTICO

Muro de la Mata, 7, 1,0 Teléfono 214483

### DERMATOVENEREOLOGIA Muro de la Mata, 13, 2.º Teléfono 211378

C. S. P. 542

GABRIEL FABON

OFTALMOLOGO Consulta, de 930 a 1 y de

4 a 6 (excepto sábados)

Avda. Pio XII, 1, 2.

Teléfono 215352

Javier Rodríguez

Crespo

PEDIATRIA-PUERICULTURA

Medicina General

Consulta diaria

Breión de los Herreros 33

segunda puerta segundo izqua

Telétono 213361

C S P núm 1.038

COHEN

MEDICINA GENERAL GERIATRIA

Consulta de 11 a 1 y horas

GENERAL MOLA 22 2.

onvenidas (excepto sábados)

Telétono 214054 (C & P núm 1.059)

(C.S. P. núm. 243)

UROLOGIA

Consulta:

de 10 a 12 y de 4 a 7. MARQ. DE MURRIETA, 13. TELEFONO 211791 (C. S.P. 330)

# Eduardo Ciria Latre

PEDIATRIA-PUERICULTURA Miguel Villanueva, 10, 7. 2. (Pasaje del Espolón) Teléfono 21.47.09 (C. S. P. núm. 490)

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA

Muro de la Mata 6 6.1 Teléfono 21.39.62 Consulta: Mañanas

de 12 a 2 (C. S. P núm 174)

### Manuel Alvarez Ruiz de Viñaspre

PEDIATRIA PUEBICULTURA Gran Via, 6 1. d. TELEFUNO 212893 (C. S. P. nom 547)

OTURBINULARINGOLOGO Vara de Rey 34, 1.º

Teléfono consulta: 213749. Telefono particular: 213146 (C. 8 P núm 827)

# ANGEL

MEDIGO **ANALISIS CLINICOS** Consulta: Victor Pradera, 6, 2.º A Teléfono 21-37-44

(C. S. P. núm. 1.095)

### G. MTNEZ. ALEGRIA **ARIZNAVARRETA**

OFTALMOLOGO Victor Pradera. 6. 1. B Teléfono 21-13-42. Consulta: de 10 a 1 y 4 a 7. SE RUEGA PIDAN HORA

# **Emilio Rebollo**

ANALISIS CLINICOS

(C. S. P. num. 558)

# Ortopedia

Medias ortopédicas, nacionales y de importación. Bastones ingleses y muletas graduables madera y acero. Bragueros herniarios, niños y adultos, a medida. Prótesis piernas y corsés ortopédicos a medida, según prescripción médica

FAJAS VENTRALES Y ESTOMAGO CAIDO Vara de Rey, 9. Telf. 21 39 14

LOGRONO

NUEVA RIOJA

16

Ante la escasez de los donantes

# SE BUSCA SANGRE ARTIFICIAL

susted de los que acuden seis meses al hospital y medio litro de sangre?

no hace esto, dicen los erios, está contribuyendo a la falta de sangre para isiones en Occidente escanzando un punto crítico. hecho es que no hay sunte sangre para atender toos casos en que una transnes necesaria. Por esta ralos científicos están trado intensamente en un tispecial de investigación.

que es más, algunos dique no está lejano el día que será posible utilizar artificial, un preparado por el hombre que posustituir a la verdadera

este campo, América y Jan a la cabeza.

13.

10

10)

a

EN ESPAÑA

**PRECIPITACIONES** 

los mapas del tiempo dan para hoy un anticición al Suroes-

Portugal y una borrasca centrada en los Países Bajos, con un

te frío que hoy al mediodía habrá rebasado la Cordillera Can-

la y estará entrando desde el Norte en la cuenca del Duero

ser de cielo subierto o muy nuboso en la mitad septentrio

de la Península, con chubascos de lluvia en el litoral cantá

y quenca del Ebro, que por la tarde se extenderán a Cataluña

adas en las cordilleras cántabro-pirenaicas, Ibérica y Central

a tarde se producirá un empeoramiento en Extremadura, Cen-

la Mancha y Levante, aumentado la nubosidad a última hora.

la noche la capa de nubes alcanzará la región andaluza. En

as, cielo nuboso con riesgo de chubascos y Baleares, buen

tarde de forma rápida y acusada, después del paso del

MOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO

Máxima, 11 grados, a las 17,30 horas. Mínima, 5,4 gra-

a las 4 horas. Media, 8,2 grados. Presión atmosférica, 729

lonaria, Humedad relativa: Máxima, 80 por 100, a las

ma, 60 por 100, a las 12 horas. Lució

s. Sale el Sol a las 7,8 horas y se pone a las 5,1.

empeorando a última hora. Las temperaturas descenderán

entos soplarán del Noroeste, frescos, y el tiempo para hoy

**GRANDES VENTAJAS** 

Científicos de la Escuela Pública Sanitaria de la Universidad de Harward reemplazaron recientemente el 92 por ciento de la sangre de una rata con el preparado artificial. Más tarde informaron que la paciente «respondía bien».

En Japón se han hecho experimentos con perros y los resultados han sido plenamente satisfactorios. Los científicos Japoneses predicen que la sangre artificial podrá ser utilizada en seres humanos dentro de cinco años.

No hay duda de que si la ciencia logra un sustitutivo adecuado de la sangre humana las ventajas para la Medicina son incalculables.

En primer lugar se acabará con la enorme escasez de sangre. En los laboratorios siem-

pre habrá una reserva suficiente para atender las necesida-

Tampoco habrá problemas de tipos sanguíneos, ya que el preparado artificial será aceptado por todos los metabolismos. Esto ahorrará un tiempo vital en casos de emergencia.

CINCUENTA AÑOS DE INVESTIGACION

Los médicos también creen que la sangre artificial podría ser utilizada en el trasplante de órganos. El fluido, dicen, sería ideal para mantener el suministro de oxígeno a los órganos que esperan el trasplante. La sangre natural, aunque resulte extraño, es insuficiente para este propósito.

En realidad, la investigación para buscar un sustituto de la sangre empezó hace 50 años. Pero ha sido recientemente cuando se han logrado resultados positivos.

En 1941, por ejemplo, el doctor Ronald West, de la Universidad de Liverpool, sacó sangre de novillas y toros para utilizarla en seres humanos. El British Medical Journal informó en aquel entonces que las pruebas clínicas habían demostrado que la sangre podía administrarse con rapidez y seguridad en grandes cantidades.

El suero era sometido a altas temperaturas para destruir los anticuerpos.

SUSTITUTIVO DEL AZUCAR

Hace unos veinte años, el Ejército de los Estados Unidos autorizó pruebas a gran escala de un sustituto del azúcar para la sangre que había sido desarrollado por los científicos británicos sir William Hawata y el prefesor Maurice Stacey, de la Universidad de Birmingham.

La sustancia llamada «dextran», era obtenida de la caña de azúcar, remolacha o melaza. Las pruebas iniciales demostraron que podía tener aplicaciones útiles La principal ventaja es que no priqueia los trastor nos hepáticos que sausaba al gunas veces el plasma.

Doña Florentina Modrego

LA SEÑORA

Viuda de don Ramiro Moreno Lezana FALLECIO EN EL DIA DE AYER

habiendo recibido los Santos Sacramentos

Sus apenados hijos, don Fernando (Agente Comercial Colegiado) y deña María de los An-es; hija política, doña Isidora Arribas; hermano, don Bernabé; hermanas políticas, doña Vi-la Hernández y doña Maria Paz Sáenz (viuda de don Juan Cruz Modrego); nieto, Alfonso ando; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y uegan una eración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a les actes que a nuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos

Logroño, 27 de enero de 1972. IGLESIA PARROQUIAL. - Santa Teresita. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, JUEVES, a las CINCO. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación. CASA MORTUORIA. — República Argentina, 10.

El mayor problema con el que se encuentran los c'entificos es reemplazar los globulos rojos que llevan el oxígeno a los tejidos y ayudar a eliminar el anhídrido carbónico y otros productos de desecho.

En 1958, un profesor de nutrición de Harward dijo que él consideraba que la solución estaba en un grupo de sustancias conocido como los flurocarbu-

MUY EFICAZ

La sustancia no resultó venenosa al inyectársela a animales, siendo muy eficaz para transportar oxígeno y anhidrido carbónico. En realidad, el profesor aseguró que, en algunos aspectos, era mejor que la sangre natural.

Los científicos insisten en que la sangre artificial no será utilizada para reemplazar la natural con carácter permanente Simplemente se utilizará para ayudar a los pacientes hasta que se recuperen de las pérdidas sufridas.

También han manifestado que no se harán pruebas a gran es cala en seres humanos hasta que estén seguros de que no será perjudicial ni causará secundarios efectos.

Uno de los experimentos que al parecer tiene bastante posibilidades de convertirse en el sustituto de la sangre es un compuesto de aceite y una solución salobre, que es activada por ondas de sonido.

Un médice americano que utilizó esta sangre artificial en perros ha manifestado: «En algunos aspectos resulta mejor que la sangre humana porque contiene más oxígeno».

SIN RIESGOS

Ventajas: el sustitutivo no lleva ninguna enfermedad -por lo que no existe riesgo de producir una infección en el paciente- y no hay necesidad de averiguar el tipo sanguíneo a que pertenece el paciente Esto urgencia La sangre artificial también puede conservarse indefinidamente.

Sin embargo, una cosa es cierta: hasta que no se logre un preparado totalmente eficaz los hospitales seguirán haciendo llamadas urgentes para conseguir donantes.

Claro que esta escasez no resulta desagradable para todo el mundo; por ejemplo. el americano Joe Thomas, que trabaja en una fábrica de cr ches, tiene el grupo sanguineo más raro de los Estados Uni dos, con la concentración más alta que se conoce del anticuerpo llamado «anti-lewis R»

Su tipo de sangre es tan escaso que, vendiéndola una em presa que suministra a los hospitales obtiene casi 900.000 pe setas al año.

Es una forma de hacer dinero... si a él le satisface.

Michael PHILLIPS (Copyright «Efe»-Features International)



La sangre artificial --dicen los expertos-- se usaría sobre todo en casos de urgencia y no para sustituir de un modo permanente a la sangre natural. - (Foto «Efe»).

# Volantes asesinos

Sr. director:

Los enermes avances de la tecnología y ciencias asociadas modernas han contribuido enormemente al bienestar de la Hu-

Si comparamos estos avances en el sentido material, lo considero laudable por mi parte, ya que, si volamos a diez mil metros de altura a una velocidad supersónica, nos daremos cuenta de que el hombre, con su ciencia, ha reducido el mundo a una bola de billar.

La vara que empuja a esa bo la se encuentra indetensa ante esta fuerza arrolladora y no puede hacer carambola para sumar tanto a la partida.

La Física y Química, con sus cálculos matemáticos, han creado nuevos rumbos y materias estimables que contribuyen a la vivencia de les seres huma-

La Electrónica, con el secreto de los ultrasonidos; los radiotelescopios, que husmean en espacio siderai; las sondas, que miden matemáticamente los misterios de las tosas marinas: los sismógrafos, que enumeran precises las convulsiones de los planetas. Todas estas ciencias que hoy día apasionan a los hombres solamente son los reflejos de las fantasías que escribiese el inmortal Julio Verne.

Si comparamos todas estas maravillas de los «supercerebros» que estudian y perecen por crear una vida cómoda y amena, nada son sus trabajos comparados con los que realizan los humanistas y clérigos. que también se desvelan por adelantar las ciencias morales

También la ciencia sufre per cances, accidentes irremediables que a veces visten de luto a innumerables tamilias.

¿Cuántos hombres creadores han encontrado la muerte en su empeño? Cosmonautas decididos que, como Colón, se embar can en sus naves hacia lo ignorado, no por su genio quijotesco y con afán de gloria, si-

no por legar a la Humanidad al mundo desconocido.

En mi preámbulo, quizás des provisto de técnica literaria, quiero giosar sobre la morai de los hombres Tema tengo para hablar y remitir a nuestro querido diario NUEVA RIOJA, para, con la venia de su director, le publique, este caso digno de ser publicado.

Estoy ligado íntimamente, y en primer grado familiar, con un hombre que el jueves pasado fue atropellado por un automóvil a la altura de la fábrica «Papirus», en la carretera de Burgos: este automóvil se tugó, dejando abandonado a un hombre que viene de su honrado tra bajo; ahora lucha con la muerte en su lecho de nuestra Residencia ¿Hay dereche a que la conciencia humana descienda bajo como para no auxiliar a su propia víctima?

Conciencias negras, que en la noche pensarán en su pecado v que quisieron caminar al infierno por su pie v que si se aferran al volante asesino son cobardes que no quieren, y sí temen, presentarse a nuestras Centro.

velan por el cumplimiento de su

Gracias, señor director, por publicar mis líneas, rogando a todos los que llevan un volante sean prudentes y sobre todo humanos, porque accidentes tortuitos puede haber pero no puede faltar el amor al prójimo que tanto nos enseñan los humanistas

logroño 22 de enero de

CIRIACO BARRIOS

### Escuela de Ingeniería Técnica

EXAMENES

Se pone en conocimiento de los alumnos de este Centro de Enseñanza que los los días y horas de los exámenes extraordinarios de febrero están expuestos en el tablón de anuncios del

# Se aplaza la conferencia del Padre Sopeña

La conferencia anunciada para hoy, jueves, en la sala de cultura de la Caja Provincial de Ahorros a cargo del Padre Federico Sopeña, comisario general de la Música, ha quedado aplazada sin fecha concreta por el momento, a consecuencia de imprevistas obligaciones oficia les del citado conferenciante

PROXIMA CONFERENCIA

Para el día 4 de febrero pró ximo se cuenta con la intervención del profesor don Francis co Gómez Antón, director téc

nico del «Instituto de Ciencias de Educación» de la Universidad de Navarra, quien pronunciará una interensantísima conferencia.

La Asociación Protectora de Subnormales comunica que la misa que se celebre hoy, jueves, día 27, a las 7,30 de la tarde, en el altar de la Capilla de los Angeles de la Redonda, será ofrecida por el alma de la niña BEGOÑA MARTINEZ TO-RRECILLA (q. e. p. d.).



Esteban Lodosa ECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 71 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P resignada esposa doña Ana Vélez; hijos, don José Maon Jesús y doña Ana-María (ausentes); hijos políticos, Blanca Larrañaga, don Crescencio Prado y doña María don Felipe, don Luis y doña Pilar (ausentes): nietos, anos pelíticos sobrinos, primos y demás familia, particia sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una por el eterno descanso de su alma y la asistencia a

que a continuación se detallan por cuyo favor les

arán muy agradecidos Logrofio 27 de enero de 1972. esia parroquial.—Santa María de Palacio Peral y misa de réquiem.—HOY, JUEVES, a las DOCE. A mortuoria.—Avenida de Navarra 20.

EL SEÑOR

Esteban Lodosa

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 71 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

El Montepie de Conductores Centro de Protección de Chóferes de Legraño y su Junta Directiva participan tan sensible pérdida regando una oración por el eterno descanse de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos

Logroño, 27 de enero de 1972.

Iglesia parroquial.—Santa María de Palacio. Funeral y misa de réquiem.—HOY, JUEVES, a las DOCE Conducción del cadáver.—A continuación.
Casa mortuoria.—Avenida de Navarra 20.



# Don Lorenzo Benito Minguez

**Agente Comercial Colegiado** 

QUE FALLECIO EL DIA 28 DE ENERO DE 1970, A LOS 72 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su viuda, doña Clementa Lacanal García; hijas, doña María Inmaculada (viuda de don Antenio Bermejo) y doña Lucila Antonia; hermanos don José y doña María Dolores; hermanos políticos don Pedro Lépez, don Basilio (Párroco de Entrena), doña Rosalía y don José María Lacanal y doña Milagros Ibáñez; sobrinos, primos y demás familia ruegan una oración y la asistencia a las MISAS que por el eterno descanso de su alma se celebrarán MAÑANA, VIER-ASISTATION DE LA LA RECORDA DE LA LA RECORDA DE LA LA RECORDA DE LA LA RECORDA DE LA R



### RIOJA RADIO

ONDA MEDIA 8,00: Matinal Cadena SER. 10.00: Aires del Ebro.

12,00: Gadena SER. 1,00: En marcha 90 minutos. 2,30: Radio Nacional de España 4.00: Amantes bajo el terror. 4.30: Quiénes son mis hijos.

5,05: Madame Bovary.

5,30: Historias extrañas.

6.00: Cadena SER. 7.05: La fugitiva. 7,40: Santo Rosario.

8.00: Superventas. 8,30: Los favoritos. Antena de alcance

10,00: Radio Nacional de España 10,30: Alamares, revista taurina. 11,00: Piccadilly, Puerta del Sol. 11,30: Orquestas en la noche.

12,00: El club de los trasnocha-1,00: Edición de madrugada.

1,15: Noche de concierto. FM

4.00: Grandes intérpretes de la canción. 5,00: Exitos de películas.

5,30: Ideal Show. 6,00: Cante por alegrías. 6,30: Con nosotros Conchita

Piquer. 7.00: Nuestra zarzuela. 8,00: Conexión con el progra-

ma de onda medi

SOBREMESA 1,45 CARTA DE AJUSTE 2,00 APERTURA Y PRESENTA-CION

DAD

T. V. E.

2,01 SOBRE LA MARCHA NOTICIAS A LAS TRES 3,00 EL INFORME CIENTIFICO

3,30 4,00 ESA CHICA 4.25 DESPEDIDA Y CIERRE TARDE

5,45 CARTA DE AJUSTE 6,00 APERTURA Y PRESENTA- 9.00 CION

6.01 LA CASA DEL RELOJ 6,25 CON VOSOTROS

7,30 BUENAS TARDES NOCHE

8,30 NOVELA Hoy: «Maruja».

9,00 TELEDIARIO 9,30 PROGRAMA DE ACTUALI-

9,55 SESION DE NOCHE 11,55 VEINTICUATRO HORAS 0,20 DESPEDIDA Y CIERRE UHF

8.00 CARTA DE AJUSTE 8,30 PRESENTACION Y AVANCES HUCKLEBFRRY HOUND

Hoy: «El cascabel al gato» LUCES EN LA NOCHE

Hoy: «Ismael». 9.30 TELEDIARIO 2 9,55 FICCIONES Hoy: «Evadidos».

10,55 NOCTURNO 12,00 ULTIMA IMAGEN

# Radio Calahorra

9,00: Apertura.

9,05: Primera hora. 10,00: Radio Club. 11,00: Cita en la mañana

11.30: Hermana Radio 12,05: Programa musical: Conjuntos de música moderna 12,30: Ofrenda musical (Discos

dedicados) 13,00: Aperitivo musical

13,30: Deportes 13.40: Boletin de Información

14,00: Programa musical Fragmentos de zarzuela. 14,30: Diario hablado de Radio

Nacional 15.00: Programa CAR

17,00: Cantan las regiones.

17,30: Concierto en la tarde

19.00: La ballena alegre. 19,15: Cita con la literatura

20,00: Santo Rosario

# C. VELASCO Y LINA MORGAN:

# «DOS CHICAS DE REVISTA»

lina Morgan es. con toda seguridad, o con casi toda, la máxima figura de la revista española, la máxima figura cómica del género. Y lo es con satisfacción y orgullo. Una prueba de ello la tenemos en que siempre se muestra rotunda al hablar del tema: "Para mi, la revista es lo primero y principal; todo lo demás viene por añadidura". Sin embargo, la modalidad artística tan estimada por la actriz no la hubiera llevado a las altas cotas de popularidad que hoy sostienen su nombre y cotización, sino hubieran influido tan decisivamente cine y te-

Hoy, Lina Morgan es una cotizada intérprete cinematográfica y una figura solicitada continuamente por los de TVE. Ella, sin embargo, fiel a sus convicciones, proyecta su carrera en función de la revista.

Al principio fueron papeles medianos en comedias cortas o "Vampiresas discretas como 1930", "La cesta", "Julieta engaña a Romeo", "¿Qué hacemos con los hijos?". Iba camino del encasillamiento en chica medio Ingenua, medio tonta, medio feliz y medio todo, cuando Dibildos se jugó la carta haciéndola absoluta protagonista de "Soltera y madre en la vida", un aceptable guión del propio productor y de Mingote, que ella recreó con su proverbial simpatla y espontaneidad. Puede decirse que, desde entonces, es

The second second



la "estrella" de sus películas, películas flojas, sin dimensión artística, pero "populares", como "La tonta del bote" y "La graduada"

CONCHITA, GENIO " FIGURA

NO es una película más del Oeste

Está muy por encima de todo lo visto

Se pelean entre sí y se traicionan. Todo

empezó al filo de una horca y acabó ante

una ruleta trucada... ¡¡¡A PUÑETAZO LIMPIO!!!

ACCION - AVENTURAS - LUCHAS - PELEAS

¡SOLO ERAN 4. PERO VALIAN POR 400!

Mejor que "TU PERDONAS, YO NO" y muy

superior a "EL BUENO, EL FEO y EL MALO"

Conchita debe haber cumplido sus quince años de "bodas" con el cine. Quince años. casi, de triunfos. Pocas intérpretes, muy pocas, han logrado mantenerse como incuestionables primeras figuras ejercitando un cine menor, en la casi totalidad

de sus trabajos, pero con fuerte raigambre popular. No quiero equivocarme, pero pienso que ella es la actriz más popular del cine español, sin tintar con tonos peyorativos al uso el concepto popular.

A partir de 1958 en que intervino en "Las chicas de la Cruz Roja" -hace ya catorce años-Conchita fue siempre protagonista. Entre sus películas podemos contar "El día de los enamorados", "Amor bajo cero", "MI noche de bodas". "La ver-bena de la Paloma". "Historias de la televisión", y su serie de colaboraciones con el inefable y simpaticón Manolo Escobar. Una carrera consagrada, insisto, al cinema de consumo, excepción hecha con un par de títulos como "El indulto" y "La dama dal alba" -en televisión-. Ella se ha probado, no obstante, sus aptitudes dramáticas en obras de mayor enjundia y dificultad, especialmente sobre las tablas de teatro, en el

que también ha sido Doña Inés. Conchita, al cabo de quince años de trabajo, se siente más identificada que nunca con su profesión: "Para mí, el trabajo lo centra todo, absolutamente todo. Quiero ser actriz a los cuarenta, a los cincuenta y a los sesenta... Quiero morir en un escenario. Y no es una frase". Su propio entusiasmo corre pareja con la expresividad, la fotogenia y el poderoso atractivo que luce en sus películas. Sin pretender halagar a la "estrella", puedo escribir convencido, que está en el meior momento de su carrera.

### "DOS CHICAS DE REVISTA"

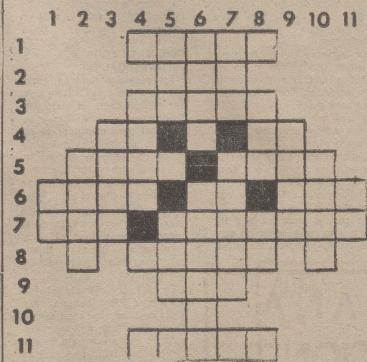
Y, lo que es la casualidad, también Chiti Velasco se inició en el campo de la revista, aunque su paso por el vodevil fue

Ahora, el cine une los nombres de Conchita Velasco y Lina Morgan, poniendo por fondo un telón conocido de ambas, la pasarela musical y frívola del género revisteril. Ellas serán las protagonistas centrales de "Dos chicas de revista", producción que va a dirigir el experto Mariano Ozores --- uno de los hombres más repetidos en la filmograffa de la Velasco y que también ha dirigido ya a Lina Morgan- sobre un guión en el que también ha colaborado.

Imagino una comedia desenfadada, sin excesiva carga dramática y unas intenciones claras de hacer reir a la gente con las aventuras y desventuras de dos "chicas de revista". (PYRE-

JUAN JOSE PORTO

# CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Renuevo que empieza a desarrollarse. — 2: Interjección. — 3: Utilicelo. — 4: Terminación verbal. Negación. — 5: Número cardinal. Movimiento con que camina una caballería. — 6: Tronco de la vid. Ciento uno. Labre. — 7: Aprecia. Conjunto de piezas de artille ía, dispuestas para disparar. — 8: Segunda posición de un silogismo. — 9: Apócope. — 11: Condenado a prisión.

VERTICALES. — 1: Símbolo químico. — 2: Preposición o texto que se toma por asunto de un discurso. — 3: Instrumento musical. — 4: Principio muy nitrogenado, que constituye la mayor parte de la materia orgánica de la orina. — 5: A la misma altura. Peso de ocho onzas. — 6: Busca con cuidado una cosa. Sillón grande y cómodo. — 7: Igual, semejante o de la misma forma. Género de reptiles ofidios de gran tamaño, propios de América y Asia. - 8: Planta oxalidácea de flores amarillas y raíz con tubérculos feculentos. Terminación verbal. -9: Tostar, cocinar. - 10: Pueblo de Guipúzcoa. - 11: Interjección.

### SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Bruto. — 2: Avo. — 3: Asase. — 4: Es. Ra. — 5: Ropa, Tasa, — 6: Cola. Bi. Aro. — 7: Ato. Carenar. — 8: Pedal. — 9: Sar. — 11: Bramar.

VERTICALES. — 1: Ca. — 2: Roto. — 3: Eolo. — 4: Aspa. — 5: Ras. Ces. — 6: Uvas. Badana. — 7: Tos. Tirar. - 8: Era. El. - 9: Asan. - 10: Aras. - 11: Or.



Continua de 4,30 a 12,30

AUT. MAYORES 18 AÑOS ases aproximados, a las 4,40-

6.40-8.40-10.45

**ACONTECIMIENTO!!** 

LA OBRA MAESTRA DEL GENIAL REALIZADOR ELIA KAZAN

El maravilloso esplendor de esa edad en que cada uno busca su camino... l y el amor es algo más que unas manos juntas!



¡Una de las obras mas espléndidas de toda la historia del cine

BRETON: Campaña Nacional de Teatro COMPAÑIA DE COMEDIAS

# JOSE MARIA RODERO

CON

Yolanda Farr, Estanis González, Enrique Vivó, José Hervas, Laura Ripoll, José Pagan, Luis Porcar y Mary Carmen Pagan

La historia de un cura que se casa (A dos barajas)

De José Luis Martín Descalzo

SABADO 29

DOMINGO 30

Despedida el **LUNES 31** Un documento de denuncia

mezcla de humor y drama PEREZAD

De Ricardo Talesnik

HORARIOS: Tarde, 7,45, y noche, a las 11,00 AVISO: VENTA de localidades desde HOY para los TRES DIAS, en la taquilla del Teatro BRETON desde las 4,00 a las 11,00. También se admiten encargos en el Telf. 211156 (May. 18 años)

TERENCE HILL BROCK PETERS - KEVIN IN CARTHY - BUD SPENGER

De 4,30 a 12,30 - May. 18 años. Sala perfumada por TORINO.

NUEVA BIOJA 27 de enero de 1971, ASTORIA Mayore SEGUNDA SEMANAI

De 4,30 a

Por su reparto...! ¡Por su deza! ¡Por su argumento su espectacularidad! Una tica y grandiosa superprod fuera de serie

CARTEDIA

LOS LIBERTINOS

ECHNICOLOR- 0 mm Tod Bekim Fehmiu, Candice Be Ernest Borgnine, Olivia de lland, Rossano Srazzi Delia cardo, Charles Aznavour Badel y Anna Motto P. aprox: 4,40-7,15 y 1

AVENIDA De 4,30 a 1230 Mayores 18 and APASIONANTE EXITO Hermosas mujeres que se an

lan como modelos en busca de amor Estudio de MODELOS TECHNICOLOR. Anouk Almee Gary Lockwood

Y el espectacular reestrer DIABOLIK TECHNICOLOR. John Phillips Law y Marisa Mell

Pases aprox.: Estreno, 430 7,45, 10,55. Reest., 6,15 y 91 BRETON De 4,30 a 123 **IIULTIMOS DIASI** o pasará bomba con el film

ho para reir con estrueno carcajadas «LOS USA EN ZONA RUSA» (COLOR) Jackie Gleason Estella Parsons, Ted Besse el film de aventuras, ac duelos, luchas y peleas LA ULTIMA AVENTURA DE ZORRO

(COLOR) Por Charles Quine Estr. aprox: 4,30-7,45 y Reestr. aprox.: 6.00 v

De 4,30 a 12 Mayores 18 SEGUNDA SEMANA Un apasionado amor entr rofesora de 32 años y su s no de 17, y la acusaron corrupción de menore

"MORIR DE AMOR" (TODD-AO 70 mm. COLOR (Sonido ESTEREOFONIC Annie Girardot, Bruno Prad as. progr.: 4.30-6.30-8.30 Pases film: 4,40-6.40-8.40 No se proyectará en el res ANULADOS PASES DE FA

MODERNO De 4,30 a 1
Mayores 18 No es un film más del Oes s mejor que «Tú perdon no», y muy superior a «El bu el feo y el malo»

"LOS 4 TRUHANES (CinemaScope - Technicol Eli Wallach, Terence Hil Kevin Mc Carthy, Bud Spend Acción - Aventuras - Luc Pases aprox. de la pelío A las 4,30-6,30-8,30 y 1 ¡No se pierda el más vio

y trepidante film del O De 4,30 a 12 Mayores 18 Gran acontecimient Uno de los films más e

dos y memorables de tod historia del cine ESPLENDOR EN LA YERBA TECHNICOLOR

Natalie Wood, Warren Be ¡La obra maestra del gel realizador ELIA KAZAI . aprox.: 4,40-6,40-8,40 y 1

ARMARIOS PARA CUARTOS DE BANO de las marcas más acret

> Junto a la Estación Autobuses Telétono 22-54-67

Primera firma naciona perfumeria

NECESITA

libres para SORIA y LO SE EXIGE: Conocimiento del ramo

fumería, farmacia y p SE OFRECE: Interesante comisión Posible inclusión en

Reserva absoluta. Interesados ALCOHOLERA ESPAN Carmen, 8, 1.º centro. MA

mente citadas, o llam fono al 222 02 05, P por el señor

**SGCB2021** 

# La fraseología de (El Tortero)

loselito y Belmonte tueron en tiempo como el Huracán Caque barrió de los ruedos ericos a casi todos los toreveteranos. Chiquito de Bema, Matias Lara (Larita), El misero, El Marinero, El Tortevieron truncadas sus ca-4,30 a 12,30 eras por el auge de los dos enómenos", que lo arrollaron do Hablaremos hoy de El Toro, cuya fraseología, graciosa ointoresca, se puede apreciar las muestras que daremos a ODELOs milinuación. Aquellos toreros liguos se expresaban con musal. Los modernos, grises aseñoritados, han perdido ellas calorías. Quizá El Cornes pueda constituir una ex-

DI

30 a 12,30

MANAL

!! Una au

TINOS

nin Toda A

ndice Berger livia de Havi zi Delia Bos

navour. Alan Moffo 15 y 10,00

res 18 años

EXITO

que se alou

en busca de

nouk Almee

r reestrem

LIK

ohn Phillips

a Mell

streno, 4,30

on el film

estruendo

ONA RUSA e Gleason Ted Besse

ENTURA DE

7,45 y to 6,00 y 4,30 a 123

SEMANA

mor entre

ios y su a

menore

m. COLOR

Technico

RBA

OLOR

PARA

E BANO

tación de

585

ería TA

ORE

y LOGAL

ia y pelu

2-54-67

boow

Le decla El Tortero a "Parno" -el gran escritor y perioda José López Pinillos— en 4,30 a 1230 na interviú que le hizo este el DIAS

- Por donde empesamos, se-Parmeno? Porque yo tengo tuétano padre y arguna ilustrasión, la conformiá de un pelegrino y los güenos sentimientos que mamé, ¡Pero arriba, que se va er coche!

Por sus "jechuras" expresaba El Tortero.

-No era un cromo, grasias a Dió, porque siempre he sío un hombre varoni, afisionao ar artículo femenino. Y con mano isquierda pa camelá en un periquete a una de aparejo reondo. Y en dos periquetes, a la andistocrasia. Pero no quiero echarme flores. Me da así como cortedá. Güeno, la ropa ayudaba. Hay que desirlo tó. Pantalón fló de romero, señío, pa que se viesen Jasta las venas. Chaquetiya verde, sombrero de queso, camisón bordao. Y naturalmente, paresía uno lo que era: jun mataor de toros y no un mansebo de botica!

Y a continuación.

-Comensé siendo er amo. Tenía yo siensia y coraje. Y era un cajón de explosivos. ¡Vaya un gachó visible, notable y agi-

lioso!, decía la gente Y pa mi eran las ovasiones. Me dejé atrás ar Marinero, ar Esijano, ar Manchao y ar Boto, que estaban en candelero. Ar Manchao le quité jasta la novia, una rosita de oló que emborrachaba. Flamenca y humirde, castisa y con más dursura que un tosinito der sielo. Pero soy casao y pararé la jaca, no se vaya a meté por los trigos. Ya desde mis primeras noviyadas vino la apoteosis y la selebridá en conjunción, Marché a la Habana. Y a las primeras de cambio me las tuve que entendé con un toro poderoso y cornalón, traisionero como un Júas verde. Le tumbé de una estocá por el hoy de las abujas. ¡Tres vuertas a la

iasta un corsé! Al Tortero, con tan buenos principios, se le nubló la estrella cuando surgieron Joselito y Belmonte. Quería enfrentarse con ellos.

reonda, puros, sombreros y...

-¡Reto a la Humanidá ente-

ra y plena! - decía- ¡Los fenó menos! Que me den quinse días pa entrenarme y que me los echen, ¡Si tó lo que jasen lo jasía yo por los pueblos en mi infansia! Joselito es un copiadó de Bombita, que imitó ar Guerra. Y Guerrita fue el adureradó der toreo serio Bermonte es er torero de los pies de plomo, porque sus condiciones fisicas no le permiten sé er torero de los pies de aire. ¡Que me los echen a los dos y que un Jurao de afisionaos castisos diga donde está la verdá!

No se aceptó el reto de El Tortero, y este se hundió irremisiblemente. Ya retirado, tuvo que hacer de todo para poder subsistir. Incluso sirvió de modelo -por su buena planta- a pintores como Villegas, Jiménez, Aranda, Mattoni y otros. ¡Que se reirían de buena gana al escuchar la fraseología de El Tortero, tan aguda y pintoresca!

(Pyresa) JOSE ALFONSO

# El último

La familia de las letras soviéticas está de luto. Hace unos días falleció en Moscú Alexander Tvardovsky, poeta y editor. En nuestra fotografía vemos al Premio Nóbel Alexander I. Solzhenitsyn arrojando un puñado de tierra sobre la tumba del amigo muerto.



# INCIOS POR PALABR

## ESTA SECCION

recio por palabra ... ... 2,- Pts AMOR sadmiten solamente en ventanilla

WILERES Bruno Prade

40-8,40 y 1 en el rest olcas servicic perma- normai

4,30 a 12,7 JOUILAN lonjas de una icie aproximada de 450 ores 18 am ás del Oes pojunto o bien por loseparados de unos 150 or a «El burdituados Navarrete Mudo.
malo» deléfono 223085. Jorge teléfono 223085. Jorge HANES 21, bajo.

LASE bodegón céntrico, des de pago. rence Hill la pelicula

LOUILA, Labradores, 20.

4,30 a 12,3 ores 18 a 48 centricas, alquilo, sera. General Franco, 2. Lanecimient no 224522.

más esple zon, Pérez Galdós, 27, vende: es de toda el cine <sup>2</sup>quierda.

OR EN 211496 y 212214

larren Beat local céntrico, sin Informarán, Repúbliina, 15. Perfumería.

divisiones. 211744.

ño, 211744.

Itaciones, cocina y varios piso céntrico, pago

00 pesetas, impresn principal o pri no, 5 habitaciones. Apartado de Cobajo referencia «Pi-

cede, rematado de males Razón, Tlf. 223947.

4 habitaciones, en males. primero K. ado, Vara de Rey.

calefacción. Ranos 211434-214556. Vara de Rey, 61.

HOVILES

orris 1.100. 56.000 eléfono 220700.

ESPANOLA tro. MADRI OLOSA VENTA-CAMBIC CLASE DE EHICULOS 22 T 214005

AUTOCASION S A Seat 600 D, varios GARTE girstorias y AUTOCASION S A Seat 850

elts 92220: 212877 AUTOCASION S A Citroen ? CV. varios AUTOGASIUN S A Compra vende y cambia vehículos usa-

> AUTOCASION S A tiene sus vehículos completamente revi SE PRECISAN aprendizas. O señora sola, inútil sin infor- FINCAS sados

AUTOCASION S A Facilida Bud Spenz Spaso. Renta Interesan- AUTOCASION S A Seriedad y ras - Lucha Stono 213973. Vitoria. prestigio de empresa

del Oeste 2, susceptible de divi- Seat 124 ó 1,500, Peugeot 403 ó 404, contado, con puerta tra-

> daluce. WILA local para zapate- HEHGUETA (Calvo Sotelo, 38)

SEAT 600 D en buen use. 0 o vendo pabellón in- IENAULI R-8 en buen uso calle Beichite, 140 HENAULI 4F en puen uso LAND ROVER en buen uso Varios tractores procedente:

AUTOMOVILES RIOJA. El savarias zonas, con lón del automóvil en Logroño. riencia Givenchy, experiencia Todas marcas nacionales. AUTOMOVILES RIOJA. Opel en Madrid por otro Rekord extraordinario. AUTOMOVILES RIOJA. 1500 bi-

faro, seminuevo. alquila, con calor ne- AUTOMOVILES RIOJA. 600 D, SEÑORITAS, precisamos para

varios, extraordinarios. AUTOMOVILES RIOJA. Varios 124, extraordinarios. AUTOMOVILES RIOJA. 600 nor-

AUTOMOVILES RIOJA. Varios R-8. inmeiorables. AUTOMOVILES RIOJA. 850 nor

AUTOMOVILES RIOJA. 4L nor-

12. Razón, Santos AUTOMOVILES RIOJA. 4F ex-

AUTOMOVILES RIOJA. Varios COMPRAS AUTOMOVILES RIOJA. Simca BASCULA de 150 a 250 kilos.

DA Piso muy solea- AUTOMOVILES RIOJA. Ocasión, Siata extraordinaria. AUTOMOVILES RIOJA. Morris MUEBLES en buen uso. Telé-AUTOMOVILES RIOJA. Simoa

AUTOMOVILES RIOJA, Citroen 4K-350, seminueva. AUTOMOVILES RIOJA. Las ma-

AUTOMOVILES RIOJA. Abjerto sábados por la tarde. AUTOMOVILES RIOJA. Jorge Vigón, 36. Teléfono 224990.

### COLOCACIONES

REPARTIDORES con vehículo. se necesitan en López Rome-Miguel Villanueva, 6, 1 O Colocación 732/1271

TORNEROS se necesitan en López Romero S A O Colocación \$32/1.171

MANDRINADORES, ajustadores, torneros y pintor de maquinaria, bien retribuido Ra-

Colocación 26/172.

NECESITO matrimonio solo. Para ordenanza, portería y limpieza. Doy vivienda. Zulueta. Frauca, 29. Tudela.

wina a Pérez Galdós, PARTICULAR, compra coche ofrece actividad grata con po SEÑORA, SEÑORITA. «Avon» sibilidad de buenos ingresos Cerca propia casa. No hace falta experiencia previa. Llagrono, sin compromiso, o es cribir al Apartado 14.875 de Soria, 84. Madrid.

> SE NECESITA personal femenino para limpieza. Informes, Hotel Carlton Rioja. O. Colocación 44/172.

JOVEN diseñadora, especializada en pruebas, un año expefábrica confección, desea trabajo en boutique o industria. Teléfono 214668. O. Coloca- FRANCES, profesor nativo, toción 497.

visitas domiciliarias. No se elétono 214129. AUTOMOVILES RIOJA. 1,500, trata de ventas. Huesca, 17, séptimo cuarta.

URGENTE. Señoritas para Cabés». Castro-Urdiales. Santan- ro E.

cualquier negocio. AUTOMOVILES RIOJA. 4L Su. SE NECESITA pulidor, oficial Bachiller Elemental y Enseñantercera, Razón, Cromo-Lux. Ca- za Primaria, desde 6 años. Carretera Villamediana, Teléfono nalejas, 7, primero izquierda. solozABAL. Lonja 450 m.2, en 225369. O. Colocación núm. Teléfono 211875. 49/172

Razón, General Franco, 55,

fono 215392.

### SERVICIO DOMESTICO

yores facilidades en coches SE NECESITA señora para Impleza, de 12 a 6, domingos libres Breton de los Herreros. 6, entresuelo.

SIRVIENTA, se necesita, buen o compre consúltenos Estusueldo. Franco, 4, séptimo izq. diaremos cada problema.

José Antonio, 16, cuarto.

zón, Belt, S. A. Calle Alberite nas. Carnicerías, 1, primero. 0 izquierda Teléfonos 214805 47-49 O Colocación número v 212972.

mes, buen sueldo. Gran Vía, 16, primero A. Tlf. 211240.

NECESITO chica de servicio. teléfono 221420. Gran Via, 6, quinto izqda.

ASISTENTA, necesitan, condi- Rey, 48, quinto séptima. ciones inmejorables. Múgica, 7, quarto D.

mar al teléfono 21-10-53 de Lo INTERINA, de 9 mañana a 5 ciones. tarde, se necesita. Carretera SOLOZABAL, Pisos 3, 4, 5, 6

> sita, buen sueldo. Miguel VI. taciones, a pagar en 10 años, Victoria, 8. Portería. llanueva, 2, primero derecha.

SIRVIENTA o asistenta, de 8,30 a 5 tarde, se necesita. Portutardes.

### ENSENANZA

dos cursos, incluso universitario. Santos Ascarza, 3, primero.

TAQUIMECANOGRAFIA. Marcentro.

feteria Hostal «El Cordobés» CLASES hasta tercero bachi-Buen sueldo. Teléfono 689. O ller y certificado estudios priescribir a Hostal «El Cordo marios. Gran Via. 43, prime-

MAESTRA nacional, da clases

Química, Bachiller, Maestría cambio de obra. Ensenada, 24, tercero izqua. SOLOZABAL. Traspasa local de OVEJAS, vende 90. con sus Teléfono 222923.

### AGENTES DE LA PROPIEDAD

RETAYO. Promociones Inmobi liarias S A Gran Via. 24, en tresuelo izquierda pta 4. Te létonos 225258-225130 RETAYO Alquileres venta de

RETAYO Finces lonjas, tras pasos pabellones industriales RETAYO Al realizar su venta

OCASION. Excelente 1.500. SEÑORA de 40 a 50 años, se Gran Vía, 10, entreplanta iz-necesita. Juan XXIII, 19, segun-miento 4 habit más servicios, orientación mediodía nuevo, NECESITO chica, matrimonio vendo de ecasión BLAZ-2 niños, tiene compañera. QUEZ Traspaso local comer sial de 50 metros cuadrados aproximadamente; renta 250 11 a 2. EMPLEADA de hogar para ma- pesetas mensuales ubicado en VENDO o alquilo planta baja y trimonio dos niños. Poeta Pru- al centro comercial de la ciu- piso en Vara de Rey. Razón, llamediana. dencio, 17. Transportes Ruiz. dad Otro en Calvo Sotelo gran Ronda primera número cuatro ocasión. 200 metros cuadra nuevo, cuarto C, o teléfono SE VENDEN 90 ovejas con 30 zón, Castroviejo, 5, bajos. dos apropiado para cualquier 212493. CHICA y señora para niños. negocio próximo Espolón. 3LAZQUEZ le ampliará cuantos letalles le sean necesarios in-ASISTENTA para tres perso- ormes: Calvo Sotelo. 16. sex-

### SE NECESITA sirvienta para

NECESITO solar para construc- izquierda. Razón, de 4 a 6. ción de viviendas. Ofertas, al

PISO, se cede o vende barato Razón, teléfono 220606. en Barriocepo. Razón, Vara de

SOLOZABAL. Pisos en calle gurio Inés. Mayor, a estrenar, 4 habita-

en Pérez Galdés. SOLOZABAL. Pisos de alqui-

SOLOZABAL. Pisos económigal, 27, primero izoda. Razón, cos, 4 habitaciones, 76 m.2, portero automático, ascensordescensor, sol todo el día, techos de escayola en vesíbulo y pasillos, terrazo pulido y SE VENDEN pisos de todas co-

SOLOZABAL le ofrece solar de 843 m.2 para edificación de qués Ensenada, 28, entresuelo SOLOZABAL. Solar 28 metros teo, S. A., venta de lonjas, fa-Magnificamente situado, 4 al-

> SOLOZABAL. Traspasa tintorería, buena situación. SOLOZABAL. Entreplanta, 42 m.2, con calefacción y servi-

alquiler o compra. SOLOZABAL. Solares para la CLASES Matemáticas, Física, construcción, en venta y a GANADOS

> 65 m.2, propio para oficinas, SOLOZABAL. Traspasa pelu-

SOLOZABAL ampliara de talles en Muro de la Mata, 6. Teléfono 215007

PISO exento, libre, 4 habitaciones, agua caliente. Escue-Teléfono 223244.

en construcción, con facilida- Angel Ortiz Ctra de Burgos rreros. Razón, Tlf. 221381. des. Teléfono 215246.

gentina, 41, cuarto tercera, 4 en Ausejo. habitaciones exteriores, sin portería ni calefacción, exento.

Razón, en el mismo.

PISO próximo Vara de Rey, cuarto derecha.

bana, General Franco, 144. Au. España, 14, cuarto A.

PARTICULAR, vende piso sehabitaciones, con o sin cale gundo, a 50 metros Espolón, ADMITO dos, dormir o pen-MUCHACHA formal, se nece- SOLOZABAL. Pisos de 4 habi- taciones, baño, cocina, despen- PENSION barata, calefacción. ESTUFAS para pabellones de sa, terraza. Razón, Duquesa Huesca, 28, segundo doha.

> SE VENDE lonja, ideal pequeña industria, 243 m.2. 3.800 pesetas m.2. Razón teléfonos 223829 y 221248

abrillantado, exentos 20 años, modidades y lonjas para expo léfono 220966. mínima entrada y resto en 10 siciones de todas las medidas, y oficinas. Oviedo, 18. Razón portería. Teléfono 222476.

viviendas, a 3.100 pesetas m.2. CONSTRUCCIONES San Made fachada por 30 de fondo, cilidades, en Manzanera, 1 y y dinero. Se gratificará en Cal- apos, 2.200 pesetas. Ferretería 3 y en 12 Ligero, 24, 26 y 28. vo Sotelo, 16, tercero dcha. Mendi. Avda. España, 4. turas. Edificabilidad, 32 vivien- Razón, oficinas en 12 Ligero, 24. Taléfono 221638.

VENDO bajos comerciales y te-SOLOZABAL. Le ofrece locales rreno edificable. Tif. 223133, de 10 a 12 y 4 a 6.

VENDO piso, exento, libre, 4 gratificará en «La Negrita». habitaciones, calentador butano. 350.000 pesetas. Franco, 70. Teléfono 222603.

corderos, seleccionadas. Arpón Arpón, en Bergasa.

quería de señoras, centrica. CONEJOS reproductores, ra-SOLOZABAL. Vende o alquila zas selectas. Granja Gesar. su piso, lonja, finoa o chalet. Navarrete. Teléfono 220724.

> MACHO de 8 años, por dejar zón, teléfono 221049. la labranza. Felipe Diez. Fuenmayor. FEDERICO Magaidi, alquila ca- lón, 24.

mión, ferias Santander, Astu-

rias, León. Teléfono 222831.

"IENSOS pulpe blance altaite las Plas, 11, tercero derecha. ampacede Avde de Navarre 14. Santiago Zulueta.

Camino Carretll Telt 212831

ERNEROS de recría vacas de PISO libre, céntrico, vendo. Razón, Bar Buenos Aires, de Voval 5 eche Cayetano Lacalle Cabr

> corderos; el resto, pariendo. CAMION «Sava-Austin», 25.000 Tomás Martínez, en Lardero.

### HUESPEDES

PISO abuhardillado, se vende o HABITACIONES dormir, derecede. Calvo Sotelo, 24, cuarto cho cocina Teléfono 214966

con calefacción, se compra. SE ADMITE a dormir. Jorge Vi-

gón, 34, octavo izqda. SE VENDEN solares, zona ur- SE ADMITEN a pensión. Avda.

Queipo Llano, 68, segundo A. Razón, Tractores Fiat. Someca

orientación mediodía, 4 habi- sión. La Cierva, 1, tercero F. VENTAS

SE DESEAN sólo dormir. Pérez Galdós, 31, segundo B.

### PERDIDAS

trega en Sommiers Búfalo. Te- no, modernas, e l e g a ntes,

PULSERA oro grabada en el broche. Grtificarán su entrega. JAULAS metálicas galvaniza-General Franco, 14, cuarto.

BILLETERA roja con fotografías Para tres conejas o nueve ga-

LIBRO de familia a nombre de PRENSA nueva para mosaico, Manuel Lería del Valle. Grati- último modelo, con bomba. Raficarán, San Matías, 7. Tienda zón, Castroviejo, 5, bajo.

PENDIENTE de perla negra. Se Gran Vía, 43, primero E.

### TRASPASOS

COMERCIO muy acreditado de mín El Zapatero, en Ribafrelanas y géneros punto, en Ge- cha. neral Mola, 112 m.2. Informes, teléfono 211886.

Estaciones Ferrocarril y Auto- reléfono 221057. buses, se vende, se traspasa o admitiría socio industrial co- SE HACEN pozos y galerías. cinero, con aportación de ca. Teléfono 225873.

CAFETERIA, por no poder atendos. Trabajos garantizados, ráderla. Razón, Ebro. Avda. Co. pidos y económicos. Teléfono

Doasión.

SE VENDEN pisos económicos FERNEROS de recria vende LOCAL en Bretón de los He-VEHICULOS

> CAMION Barreiros basculante. Razón, Castroviejo, 5, bajos. YEGUA de 6 años, preñada, FURGONETA Alfa-Romeo. Ra-

vende Zacarías Luezas, en Vi- zón, Castroviejo, 5, bajos. MOTO Lambretta 150 c.c. Ra-

pesetas, con dos ruedas re-PISO libre en República Ar: MACHO, vende Eugenio Sáenz, puesto, VI-16.904, de 4.500 kilos, vende Laureano Fernández, de Barriobusto (Alava) Verlo en Talleres Eléctricos de Pablo Fernández, en carretera

Burgos. Logroño. TRACTOR Barreiros, furgoneta Seat, monosurco, bisurcos, UNO, pensión. Castroviejo, 20, sembradoras y abonadoras usados y baratos, vende Talleres Alútiz. General Mola, 12,

> LAMBRETTA 150 especial, equipada, pocos kilómetros.

Razón, Norte, 44. Taller. SE ADMITEN chicas a pensión. SE VENDE «John Deere 717».

peróleo o gas-oil (también consume residuos de aceite). Capacidad de calefacción, hasta 600 m.3. Precio, 2.990. Serrín o leña, muy económica: con 10 ptas. diarias, se man-PERRA «setter» irlandesa, obs- tiene una temperatura de 20 cura, de 5 meses, atiende por grados. Carbón y leña, máxi-«Yayol». Se gratificará su en mas calorías, mínimo consufuertes. Ferretería Mendi. Avenida de España, 4.

> das para gallinas y conejos. Para 16 gallinas, 1.100 pesetas.

COCHE de niño, nuevo. Razón,

JAULAS para gallinas, tipo A,

buenas, baratas. Tlf. 211421. PAJA, 1.000 fardos, vende Fer-

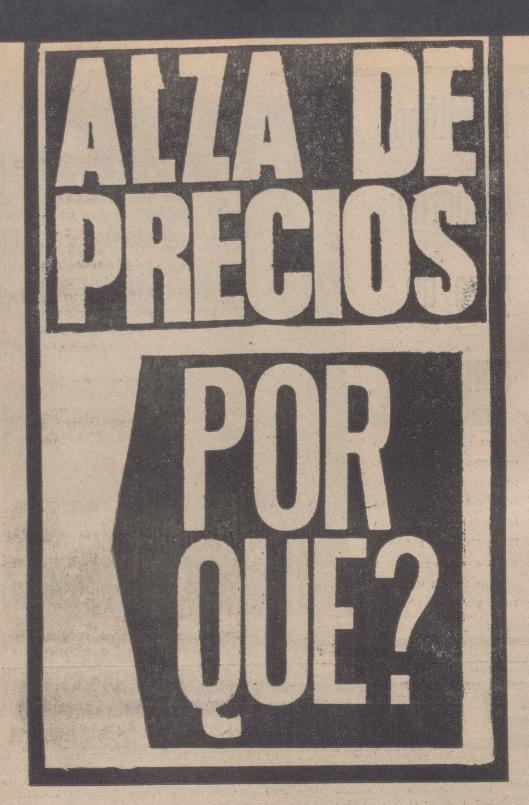
### VARIOS

RESTAURANTE y bar con mag- ALBANILERIA y pintura. Repaníficas instalaciones, cerca aciones tejados, garantizados.

pital. Facilidades de pago. Ra- SE HACEN toda clase de trabajos de pinturas y empapela-

GENERAL FRANCO, 59. Junto ENCARGUE su cultivador de nueva telefónica. Negocio mar viña en Talleres Alútiz y pida chando, local 45 m.2 y sótano demostración de los Kirpys-Inreclén reformado. Poca renta, tercepas automáticos. General Mola, 12. Haro.

NEVA RIOJA 27 de enero de 1971.



# «Desde la cesta de la compra» a Europa

problema, que los comercian sean también protagonistas y que sentados en mesa redonda con la Administración se trate de llegar a una cooperación eficaz y realista para conseguir una estabilidad dinámica de los precios. Los costes solamente se podrán justificar en su traslación a los precios cuando el sector realmente tenga potencialmente posibilidades de expansión y las elevaciones de los costes puedan impedir esta expansión. Queremos entrar en el conocimiento de la estructura del sector, de cuáles son los problemas de los empresarios, de hacerles protagonistas para que entre todos podamos buscar las soluciones más adecuadas para cada caso.

# España frente a Europa

-¿Qué solución cabe tomar en España frente a esa realidad de la Europa de los nueve o de los diez, que está ahi, a la vuelta de la esquina, con la perspectiva del acuerdo preferencial que actualmente nos una a la Comunidad? trado ya en la fase del desarrollo.

Según un reciente informe sobre la economia mundial, se admite ya la posibilidad de que 1972 se caracterizará por la existencia de una fuerte recesión a nivel mundial. De cumplirse el vaticinio, podría aparecer el fantasma del peligro, en torno al regreso masivo de los emigrantes, lo que vendria a agravar a ese nivel de desempleo, que durante el año pasado ha sido bastante superior al registrado en 1970. ¿Es realmente así de sombrio el panorama en caso de cumplirse la predicción de la recesión mundial en el presente año?

-Yo no le daría unos tintes pesimistas a todo esto. Claro que si nosotros sentamos las bases de un catastrofismo, lo que tendríamos que hacer sería dar la respuesta adecuada para absorber a estos hombres, que han tenido la decisión de salir del país, que se han sacrificado y que nos están facilitando una valiosa aportación de divisas. Pero yo creo que no hay por qué ser tan pesimistas. Indudablemente, Europa entra en una fase de cierta depresión, pero es muy posible que si el Congreso de los Estados Unidos aprueba la nueva paridad del dólar en relade Europa y a la estabilidad de Europa. Por otra parte, hay una serie de productos que estamos incorporando a Europa, que son necesarios para su desarrollo. Además, estamos posibilitando que los capitales europeos puedan invertir en España con una mayor garantia. Pero en un sistema de cooperación, como pretende ser la Comunidad, creo que no hay que pagar ningún precio, lo que hay que hacer es encajar justamente dentro de esa problemática europea, soportando las cargas y aportando las ayudas proporcionalmente y de acuerdo con las

características de cada país.

—Ahora mismo no esta-

### El fantasma de la inflación

—¿Será 1972 un año más tranquilo? ¿Deparará menos sobresaltos a las amas de casa por la incidencia de la subida de los precios en la cesta de la compra?

—Queremos que sea un año de una mayor estabilidad en lo que se refiere a los productos que componen la cesta de la compra; y la Administración está dispuesta a poner en juego todos sus medios para que la



Este es el director general de Comercio Interior. El señor Pérez Puga expone los problemas con clara visión y sin irse por las ramas.

# NO AL DISPARO DE LOS PRECIOS

El director general de Comercio Interior estuvo dos días en Gijón para mantener una reunión con los representantes sociales de los distintos Sindicatos y para ponerse en contacto con las Cámaras de Comercio asturianas, al objeto de cambiar impresiones sobre el nuevo reglamento de las Cámaras y la puesta en marcha del III Plan de Desarrollo, en los aspectos relacionados con el comercio interior

Don David Pérez Puga expuso, en la reunión celebrada en la Casa Sindical, las directrices de la nueva política de precios.

—Señor Pérez Puga: parece ser que ahora ha saltado a todos los niveles una auténtica preocupación por la alarmante subida de los precios, que durante el período de vigencia del II Plan de Desarrollo han experimentado una subida doble de la prevista. El III Plan se propone como meta alcanzar una tasa de crecimiento del siete por ciento, procurando que el alza de los precios no rebase el cuatro por ciento. ¿Será posible conseguirlo?

-Nuestra economia ha pasado por una serie de vicisitudes, que han producido ese desfase entre las previsiones del II Plan y la realidad que está a la vista. Hemos pasado de un bloqueo a un desbloqueo. Por otra parte, los ritmos acelerados de crecimiento y otras situaciones han provocado este desfase. Sin duda alguna, tambien hay otras razones, quizá de defectos en el control de los precios finales, defectos indudablemente estructurales que han provocado esta situación.

LA ADMINISTRACION, DECIDIRA:

-¿Podrá el decreto del 18 de diciembre pasado poner freno a la subida desmesurada de los precios?

-Con este decreto pasamos e un sistema de modificación de precios que veníamos realizando con carácter individual, en términos generales, a un sistema de pacto y de negociación de precios a nivel nacional, sectorial y provincial. Creo que este cambio de estrategia en la contemplación de los precios, y de sus posibles modificaciones, debe dar unos resultados importantes. No es una experiencia nueva, legalmente estaba prevista ya en las disposiciones anteriores, pero de una manera muy timida, y no se había puesto en práctica con la dimensión necesaria. Se pretende, por una parte, que los empresarios se sientan protagonistas de este —No sólo no podemos vivir a espaldas de la CEE, sino que no podríamos estar en la situación en que nos encontramos. La incorporación de otros países a la CEE crea problemas importantes para el nuestro y tenemos que intensificar nuestra integración, nuestra fórmula de asociación. Tenemos que acercarnos de manera importante a esta nueva ampliación de la abandona su estado "en vias CEE.

—Se dice que un país de desarrollo" cuando supera los mil dólares de renta "per cápita", y según el economista profesor Lausen estamos ahora por los 1.200. ¿Quiere esto decir que España puede considerarse ya dentro del ámbito de los países desarrollados?

—El término de país desarrollado no se puede limitar estrictamente a la renta "per cápita", hay otra serie de indicadores que el propio III Plan de Desarrollo va a poner en marcha, pero es un índice más, y podemos decir que hemos ención con el oro, la situación de estabilidad monetaria en Europa se acreciente y que, en consecuencia, no se produzcan esos efectos de recesión que algunos augures predicen. De todas formas, el regreso en masa de nuestros emigrantes, tendremos algún problema, pero a la cifra total de paro que existe hoy en España, no supondría un aumento realmente importante. Por otra parte, el paro que actualmente se registra en el país es perfectamente tolerable, la tasa está por debajo de ese dos por ciento, que de alcanzarlo supondría entrar en una situación de alerta sobre este indicador tan importante.

—¿Cuál es el precio que le supone a España su acercamiento europeo?

—El precio que estamos pagando a Europa son esos cientos de miles de hombres que le hemos aportado; es una mano de obra muy distinta a la que han aportado otros países y hemos colaborado de una manera muy directa a la reconstruccón

mos en condiciones de entrar plenamente en el Mercado Común y, por otra parte, tampoco nos es posible quedarnos fuera. Se dice que lo que hemos ganado con los "seis" con el acuerdo preferencial, lo perderemos ahora con los "diez". ¿Es realmente asi de sombrio el plano preferencial ya nació mal?

—No soy partidario de una integración acelerada. Por lo demás, yo creo que fue un buen acuerdo, igual que siempre es un buen plan, porque entre plan y azar hay que inclinarse siempre por el plan. Entre acuerdo o marginación, hay que inclinarse por acuerdo. La problemática del Mercado Común supone una negociación y una renegociación permanente entre los miembros que lo componen.

estabilidad se produzca sobre todo en esos productos, y a luchar de manera decidida contra ese fantasma de la inflación, que no sólo amenaza a nuestro país, sino a todos los miembrso de la Comunidad.

Antes del partido, el señor Perez Puga pronosticó, bromeando, un cero a uno a favor del Celta. No fue el el resultado, pero el equip gallego se llevó un punto de "Vicente Calderón". Estoy seguro que muchas amas de casa firmarian también pa ra que los vaticinios del d rector gral. de Comercio II terior, sobre la estabilidad de los precios de los produc tos que componen la cest de la compra, se cumplieran aunque sólo fuera a me dias, como ocurrió con el pronóstico del fútbol.

JOSE M. VAQUERO

(Foto: MATILLA)

